



Albano Olivetti y Evgeny Donskoy jugarán la final del Open Castilla y León

LA PAREJA STEFANO IANNI/FLOREN MERGEA SE IMPUSO EN LA FINAL DE DOBLES

DEPORTES 32A35



La Gimnástica Segoviana goleó (0-6) al Cuéllar en el primer partido de Liga

EL EQUIPO GIMNÁSTICO FUE SUPERIOR, Y YA GANABA POR 0-3 EN EL MINUTO 30

DEPORTES 36Y37



Roberto Jiménez se impuso en la séptima Carrera del Esquileo

ALREDEDOR DE 300 ATLETAS DE TODAS LAS EDADES PARTICIPARON EN TORRECABALLEROS

DEPORTES 39A41

FIESTAS



El alcalde de la villa, Jesús García, pone el pañuelo a la corregidora de las fiestas instantes después de la lectura del pregón. / GABRIEL GÓMEZ

Cuéllar explota de júbilo en el inicio de sus fiestas

► El pregonero, el cantautor Ismael Peña, recordó su vida en la villa y animó a disfrutar de los festejos ► El popular "A por Ellos" fue coreado por las miles de personas que inundaban la plaza ► Hoy se celebra el primer encierro con la reses de El Canario **SEGOVIA 4 A 7**

SOCIEDAD

Unas 15.000 personas disfrutaron del espectáculo de las fuentes de La Granja

Alrededor de 15.000 personas asistieron ayer en el Palacio Real de La Granja a los juegos de agua de las fuentes monumentales, con motivo de la celebración de la festividad de San Luis. **PROVINCIA 14 Y 15**



Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

1.225 días sin desdoblamiento y sin cerrar la variante de la capital

MUNICIPAL

El Ayuntamiento pide explicaciones por el polideportivo de El Peñascal

El Ayuntamiento de Segovia ha remitido un escrito a la Junta de Castilla y León en la que pide explicaciones sobre el proyecto de construcción del polideportivo del CEIP El Peñascal. **SEGOVIA 11**

AGRICULTURA

La agroalimentación duplica sus ventas al exterior

El sector agroalimentario facturó en 2011 más de 1.300 millones de euros, frente a los 696 de 2001. **CASTILLA Y LEÓN 24**

LABORAL

España lastra el paro de la zona euro, que se mantiene en el 11,2 por ciento. **ECONOMÍA 30**

VUELTA A ESPAÑA

Valverde asesta un nuevo golpe y gana en La Gallina ante Contador y Rodríguez. **DEPORTES 44**



Tu Boda en Venta Magullo

Detalle, elegancia y exclusividad
Cada celebración es la más importante

Disponemos de:

- Amplios Salones
- Sala de Fiesta
- Zona infantil
- Espacios ajardinados

Te obsequiamos con:

- Coche de época
- Cocktail de Bienvenida
- Nueva Suite Nupcial
- y mucho más

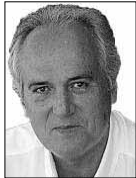
Personalizamos tu propuesta
Exquisita y selecta oferta de menús

Tfno. 921435011
www.ventamagullo.es

- 15% descuento los Viernes y Domingos
- De Noviembre a Abril te regalamos la Barra libre *

|TRIBUNA| JOSÉ LUIS CUENCA ALADRO

El toreo, en peligro de extinción



LOS MESES DE AGOSTO Y SEPTIEMBRE marcan el punto álgido de la celebración de festejos taurinos en nuestra provincia.

Las fiestas patronales de villas tradicionalmente taurinas (Cantalejo, Cuéllar, Sepúlveda, Riaza, Pedraza, Carbonero Mayor, Ayllón) anuncian los carteles de sus ferias en los que no faltan nombres destacados del escalafón de matadores de toros como Morenito de Aranda, Curro Díaz, Jiménez Fortes, Juan José Padilla, El Fandi, César Jiménez, Víctor Barrio, Javier Herrero o el novillero "El Mani". Esfuerzo muy loable el de ayuntamientos y empresas que, a pesar de la difícil coyuntura económica actual, hacen una apuesta esforzada y casi romántica por mantener viva la llama de una de nuestras fiestas más singulares y tradicionales: la Fiesta Nacional.

Pero que nadie se llame a engaño: el toreo está en unos de sus momentos más bajos desde hace décadas. La realidad es contumaz y hay que mostrarla en toda su crudeza para que cada uno aguante su vela en plena tormenta. Han transcurrido ferias muy importantes en lo que va de temporada (Valencia, Sevilla, Madrid,

Pamplona) con mucha más pena que gloria. La comodidad, o lo que es lo mismo, la imposición (salvo honrosas excepciones) del toro manejable, descastado y bolicón por parte de los supuestamente toreros consagrados ha hecho que la emoción, bastión fundamental del espectáculo taurino, haya desaparecido casi por completo de los ruedos patrios.

Y el toro bravo es la base de nuestra Fiesta Nacional. Un hermosísimo animal, que puede simbolizar, a la vez, cualidades contrapuestas: fiereza y docilidad, fuerza arrolladora y dulzura. Toda la tauromaquia se construye sobre la realidad única de este animal, misterioso y fascinante. El toro bravo no solamente es naturaleza, sino cultura: creación humana a partir de unos datos biológicos, elección voluntaria y selección refinadísima de los ganaderos. El toro de lidia que hoy conocemos supone una reliquia del pasado muy valiosa y extraña.

La belleza del toro ha fascinado a muchos que no asisten a las plazas, igual que los que no asisten a los hipódromos admiran la estampa de un caballo de raza. El toro, siempre el toro. Ésa es la única razón de que existan las corridas; pero la desidia de ganaderos y las exigencias de las "figuritas"

Los toros son y hacen cultura por derecho. Cultura del toro bravo. Cultura de la lidia con su técnica, arte, estética y ética. Cultura de la fiesta en sí, un acontecimiento tan popular como culto

de papel, como decía antes, van a lograr su total extinción. Y es que, sin toros, "no hay paraíso".

Los toros son y hacen cultura por derecho. Cultura del toro bravo. Cultura de la lidia con su técnica, arte, estética y ética. Cultura de la fiesta en sí, un acontecimiento tan popular como culto. No cabe la menor duda sobre ello, pero, ¿estamos a la altura de responsabilidad que la Fiesta auténtica exi-

ge? Me da la sensación que no, a la vista de lo que acontece.

Es muy loable la labor pedagógica y de exaltación de la Fiesta que hacen intelectuales como el premio nobel Mario Vargas Llosa, Fernando Sánchez-Dragó, Albert Boadella, Fernando Savater, Fernando Arrabal y tantos otros, pero no es suficiente. La mejor forma y manera de defender y justificar nuestra incomparable Fiesta Nacional, no es otra que la de programar festejos taurinos auténticos e íntegros. Lo que estamos viendo esta temporada y anteriores en plazas de toros de primera categoría puede resultar más dañino para la Fiesta que los propios antitaurinos y los políticos partidarios de abolir las corridas de toros.

Los verdaderos protagonistas de la Fiesta (ganaderos, empresarios, toreros, apoderados y aficionados) son los responsables de este desaguisado monumental, y deben reflexionar profundamente para intentar dar un nuevo impulso al espectáculo taurino. La renovación es urgente. Hay en España más de 300 ganaderías de bravo y apenas una treintena de ellas seleccionan con rigor profesional las reses a lidiar y gozan de un prestigio consolidado. Las empresas deben ofrecer garantías a la hora de confeccionar la carte-

lería de sus ferias, reducir el número de festejos y ofrecer combinaciones atractivas para los aficionados y, sobre todo, programar más novilladas. Los toreros y sus apoderados no deberían prestarse a acudir a festejos donde el fracaso del espectáculo está más que asegurado. Si no hay toros bravos de verdad, con el trapío exigible a la plaza de toros de que se trate, si no hay emoción y transmisión en el ruedo todo se convierte en una pantomima insoportable. Los aficionados, por su parte, deben mostrarse más activos y no consentir que un día tras otro el sopor y el aburrimiento se haga costumbre.

El eje fundamental, vuelvo a insistir y no me canso, sobre el que gira toda la Tauromaquia es el toro. Hace quince y veinte años los toros se caían constantemente. Ya no se caen, pero no se mueven, que es peor. Son mansos y nobles al tiempo. Si no nos ponemos manos a la obra todos, asumiendo cada uno sus competencias desde la responsabilidad, más pronto que tarde las corridas de toros pasarán a la historia y serán "piezas" de museo. Y acabaremos lamentándonos y citando aquella frase popular de autoría anónima: "Entre todos la mataron y ella sola se murió".

|TRIBUNA| MOISÉS OLMOS SERRANO

¡Pobre España!



IDEALIZAR LA LIBERTAD puede degenerar hacia la esclavitud. Por ejemplo, nuestra crisis económica -aterradora por cierto- ha hallado fundamentos sobrados en la libertad utópica. Sobre todo en lo referido a la creación de supermercados y fusiones bancarias e industriales.

Ello ha supuesto una acumulación de capital desproporcionado a la idiosincrasia del pueblo español, configurado tras generaciones en la multiplicación de comercios y pequeños talleres industriales. Propio, sí, de un estado pobre; ¿pero qué otra cosa ha sido España durante siglos, e incluso ahora?

Resido en Madrid, en la que he visto desaparecer durante los últimos años muchos pequeños -y no tan pequeños- comercios. Comercios que, en gran medida, eran gestionados por una clase hoy en declive: la clase media.

El otro día -con unos familiares- acudí a un supermercado recientemente inaugurado en Cuéllar. La concurrencia de clientes era de asombro. Aquello parecía un hormiguero en plena ebullición. Parecería que regalaran lo que se pretendía comprar.

Ante el espectáculo no pude evitar pensar en los muchos comerciantes de la comarca que se iban a ver obligados a cerrar. Comercios muchos que, desde tiempo inmemorial, supusieron el sostén de muchas familias. No pude por menos de pensar en la cantidad de personas modestas, carentes de vehículos y medios de transporte, que se verían afectadas por tal concentración de alimentos y enseres de todo tipo en lugares a los que no iban a poder acceder...

Pues el consumidor más protegido por tales monstruos comerciales, es aquél que dispone de mayores medios económicos y materiales (coche incluido). Además de, claro está, mejores precios pues el volumen de las ventas

ampara a tales monstruos con rebajas sustanciales. Cosa que un comercio pequeño no está en condiciones de competir.

La crisis tiende a bajar los precios de muchas cosas. Circula menos dinero y por lo tanto hay que acomodar sus precios a tal circunstancia para que las ventas no se resientan. Mas he aquí que hay ciudadanos que todavía son favorecidos por sustanciosos sueldos que les permiten adquirir las cosas a precio de saldo; mientras que la mayoría, al no contar con un salario o ser bajo, no halla ningún tipo de beneficio en tales gangas; pues ellos están obligados a comprar lo necesario con el poco dinero del que disponen y hacer sus compras cerca de sus casas.

Resumiendo: La tan cacareada libertad, a la mayoría de los españoles, les está costando muy cara; lo que para una nación como la española, pobre -que no es la alemana, francesa, inglesa etc.- la gran concentración de capital que se da en los grandes supermercados exis-

tentes, priva al pueblo llano y clase media de un medio de subsistencia vital para su normal desarrollo. Por ejemplo: Mientras las cajas de ese supermercado acumulan euros por millones; la clase media desaparece, un gran número de ciudadanos se ve obligado a cerrar su pequeño negocio y otros -los menesterosos- a sacrificios mayores.

Y nuestros políticos ganados por tales centros siguen prestándoles su incondicional apoyo. Con la simplicidad de los santos, sueltan aquello de "Van a generar tantos y tantos puestos de trabajo". ¡Ay!. Si esto hubiera sido tal cual ellos vaticinaban, hoy, sin duda, no sufriríamos tanto paro.

Pero les resultaba muy bonito salir en la foto de las inauguraciones. Y, en algunos casos, recibir, mediante impuestos, grandes sumas de euros.

Mas la realidad es la España en declive que observamos fruto de tantos despropósitos, locuras y ambiciones...

|ENCUESTA DEL DÍA|

EL ADELANTADO.com

¿La desaparición de las entidades locales menores recogida en el proyecto ordenación será positiva o negativa para esos núcleos?



* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

Ciudadano @delantado

|PARTICIPA| Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y di lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas semanales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

|CIUDADANO| Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico: ciudadano@eladelantado.com

|FOTO DENUNCIA| Accede a la sección de Foto Denuncia en la edición digital y envía fotografías sobre alguna situación curiosa o denunciante.

|BLOGGEE| Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos.

► www.eladelantado.com

|TRIBUNA| JOSÉ LUIS CASLA

Un ministerio para los augures

EN LA ANTIGÜEDAD se consultaba al oráculo, al hechicero, al mago, al augur de turno o se elevaba la vista al universo, tan extasiante y misterioso como siempre, y deducían en función de la posición de los astros, de las estrellas, el porvenir de los acontecimientos, la toma de importantes decisiones de gobierno o el devenir de una batalla a la hora de decidir la estrategia a seguir.

Importantes políticos y personajes históricos de todos los tiempos han confiado en signos de todo tipo que ellos interpretaban como relevantes para modificar o iniciar sus campañas guerreras, sus iniciativas políticas o la toma de decisiones que en momentos críticos pudieran beneficiarle, y así, desde Alejandro Magno hasta Hitler, pasando por Ramsés y Churchill, los políticos han recurrido a toda clase de oráculos y signos, tratando de interpretar sus manifestaciones como si los Dioses trataran de comunicarse con ellos con el objeto de guiarles por el buen camino.

Leyendo las incalificables y siempre equívocas centurias del inefable Nostradamus, muchos creyeron, o quizás más bien quisieron, ver el relato que desde el pasado se hacía de acontecimientos y hechos de lo más variopinto que se desarrollarían en el futuro y que piensan se siguen desarrollando hoy en el presente inmediato y en el futuro aún por llegar, siempre analizando los supuestos pronósticos con lo que las siempre posibles coincidencias maravillaban a los ingenuos de

siempre, incapaces no obstante de interpretar a priori los versos portadores de las intrincadas, retorcidas y supuestamente misteriosas predicciones del supuesto visionario.

Pues bien, vayamos al asunto que nos ocupa y que nos atañe directamente, porque se refiere a nuestros País y porque la trascendencia, dada la relevancia que ha alcanzado, debería llamar poderosamente nuestra atención y dedicarle un mínimo de nuestro tiempo, ya que podría ser trascendental para nuestro futuro y que se refieren a unos hechos, sucedidos todos en el mismo día, que para muchos no son meras coincidencias ni simples hechos insignificantes sin relevancia alguna.

Que la bandera nacional situada en la plaza de Colón de Madrid, de colosales proporciones, se desplomara vertiginosamente descolgándose del mástil que la soportaba, que la bolsa marque bajos históricos, que la prima de riesgo vuele por los aires, y que nuestras atletas olímpicas apenas cosecheran un par de medallas en los primeros días - una catalana y otra vasca, como decían los titulares de periódicos catalanes -, se presta a interpretar que los Dioses se han aliado contra nosotros, y que nuevos desastres se ciernen sobre los sufridos ciudadanos.

Seguro que los seguidores de Nostradamus y compañía buscarán y posiblemente encontrarán los susodichos vaticinios en la forma más o menos siguiente - mirar, dirán, donde afirma que se desmoronarán y caerán los símbolos

que rigen los destinos..... - pretendiendo con ello que nadie podría negar que hace quinientos años ya lo adivinaba el ilustre oráculo al que sólo puede dar crédito quien se mueva en las frágiles y mediocres aguas donde habita la insensatez, la ignorancia y la incultura más injustificable.

Es por ello que definitivamente debemos desterrar toda posibilidad de darle el menor de los créditos a los agoreros de siempre. Son hechos que no vaticinan nada que pueda empeorar una situación que no necesita de signo alguno para continuar su imparable estado de deterioro.

Solamente me preocupa la coincidencia en el tiempo, la simultaneidad y la testarudez en la repetición de algunos de los acontecimientos aquí narrados, que me hacen pensar que este Gobierno, al que cada vez le salen más canas y adopta una posición más perpleja, incrédula y de una suma actitud de indecisión y duda, en cualquier momento nos sorprenda con la creación de una dirección general de augurios en todos y cada uno de los ministerios.

Podrán adelantarse así a los acontecimientos cuyo devenir podrán conocer con antelación, adelantándose a ellos para de esta manera evitar que las banderas ondeen por los suelos, que la famosa prima de riesgo se quede en Alemania con la Merkel, que la bolsa se transforme en una gran saca donde nadie meta la mano con oscuras y perversas intenciones y, finalmente, que a los juegos olímpicos vayan quienes de verdad lo merezcan.

|ALGO MÁS QUE PALABRAS| VÍCTOR CORCOBA HERRERO

Asociándonos con los jóvenes



HACE UNOS DÍAS, con motivo del Día Internacional de la Juventud, Naciones Unidas hizo un llamamiento mundial a

establecer asociaciones con los jóvenes. La idea me parece oportuna y, además, muy justa para el momento actual. Hemos de reconocer que tenemos una juventud, en su mayoría mejor instruida que en el pasado, pero también muy abatida, por la falta de futuro y el desempleo masivo que soporta, por lo que cualquier estímulo vale la pena avivarlo. Desde luego, no hay peor crisis que una crisis de entusiasmo juvenil, virtud tan valiosa como precisa.

Sin duda, todos unidos podremos aumentar las oportunidades y dar apoyo a tantos jóvenes desesperados que no encuentran su realización en un mundo cada día más difícil, sobre todo para ellos. A veces, nos conducimos como si el dinero y el lujo fuera lo más importante en la vida, cuando lo único que necesitamos para vivir felices es tener algo por lo cual entusiasmarlos. La manera de cambiar el mundo, y de reinventarnos una nueva cultura, pasa por la juventud, a la que debemos no sólo cuidar, también proporcionarle cuanto necesite para desarrollar sus ideas, animar su desenvolvimiento, proteger su dignidad y sus derechos.

La cuestión es bien clara, con los jóvenes hay que asociarse siempre. Son el porvenir nuestro y el del planeta. Tenemos que crear más espacios comunes de participación cívica, permitir que la juventud colabore y estimularla a que coopere, puesto que está en sus manos el mañana. Ciertamen-

te, lo pueden construir mejor que los adultos, no en vano la juventud es la edad de los sacrificios generosos, de la ausencia de egoísmo, de los sueños posibles. En esta época, de los sueños a la vida no hay tanto espacio que nos separe. Realmente, un joven que no sueña es un joven sin inquietudes.

En los ojos de los jóvenes constantemente hay una luz que hemos de proteger. Por eso, cuesta entender que haya gobiernos que no apuesten por la juventud. Que la inversión pública en juventud sea cero nunca será un buen dato. Los jóvenes son el único valor seguro que reporta beneficios duraderos a toda la sociedad. A mi juicio, por consiguiente, las políticas de juventud, de asistencia a esa juventud, han de ponerse mucho más de moda para el bien del mundo contemporáneo.

Por consiguiente, las energías de los jóvenes hay que encauzarlas en un mundo diverso. Es crucial que la juventud aprenda a convivir, a escuchar, a solidarizarse con los demás en un orbe en el que todo, y todos, estamos interconectados. Por desgracia, la cultura actual, en algunas partes del mundo, tiende a excluir valores de convivencia, incluyendo valores de conveniencia, que lo que hacen es alejarnos unos de otros. También es sumamente preocupante la situación de algunos jóvenes que ni trabajan ni estudian, esta inactividad u ociosidad genera más exclusión social, y por ende, más violencia juvenil. Por tanto, asociarse con los jóvenes es fundamental como bien dice Naciones Unidas. Hay mucho trabajo que realizar junto a ellos y por ellos. Vale la pena hacerlo.



Restaurante Lago ofrece a Segovia, provincia y público en general las maravillosas gambas de Isla Cristina A PRECIOS INCREÍBLES en la terraza de los preciosos Jardines y Fuentes de dicho Restaurante.



LE INVITAMOS A CONOCERLO

Telefono 921 420059

www.restaurante-lago.com

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG-7 1958

PRESIDENTE - EDITOR
CARLOS HERRANZ CANO

CONSEJERA DELEGADA
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente
Carlos Rebollar Herranz

Distribución y Marketing
Miguel Casado Rubio

Director
Jesús Martínez Calle

Jefes de Sección
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia

Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

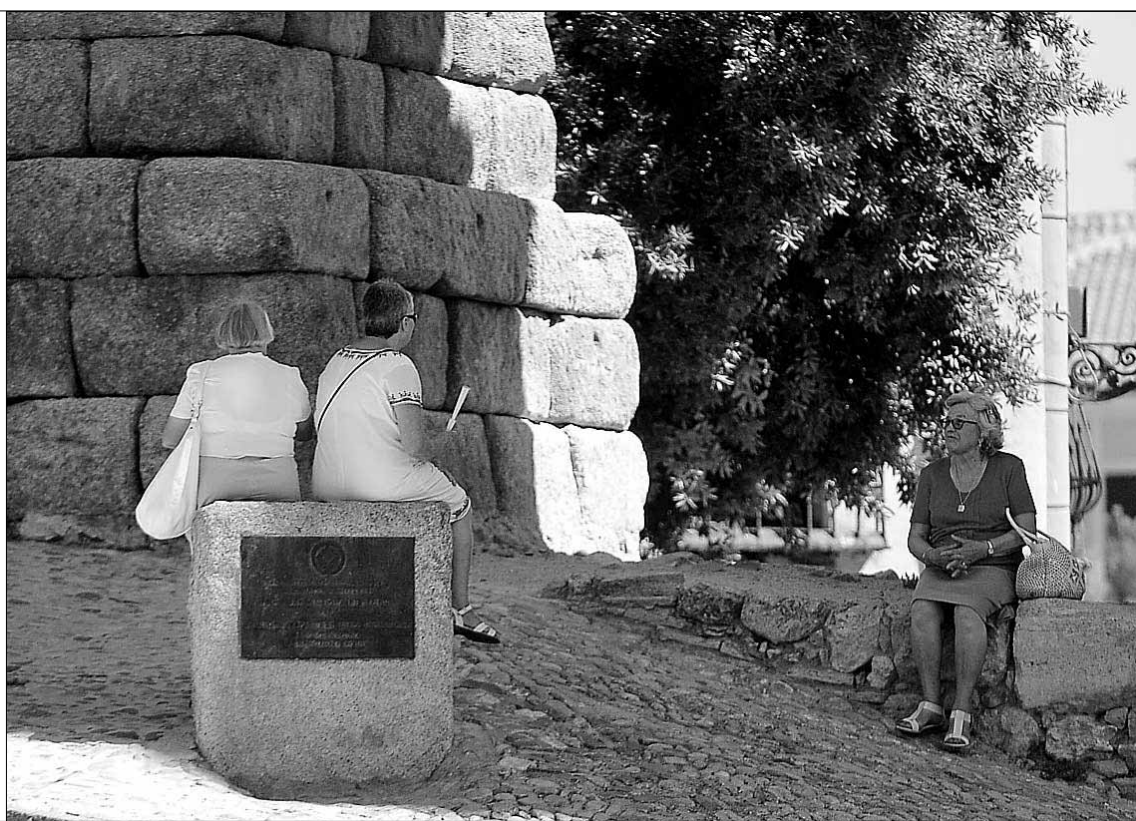
Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: ALBERTO BENAVENTE

A la sombra de la Historia

En pocas ciudades como en Segovia los visitantes pueden decir que, en plenos calores estivales, se han resguardado del sol a la sombra de la Historia. Las piedras milenarias del Acueducto son, en este caso, las que proporcionan el ansiado frescor en las jornadas más calurosas, con el atractivo añadido de poder descansar unos minutos en una piedra menos histórica, pero que recuerda la entrada de Segovia en el selecto club de las Ciudades Patrimonio de la Humanidad. Ahí es nada.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviárnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



Miles de personas disfrutaron de los juegos de agua de las fuentes de La Granja. PÁGINA 14 Y 15



El público disfrutó con los espectaculares chorros de agua

SOCIEDAD Madrona recuerda hoy al policía González Ituero, asesinado por ETA. PÁGINA 10

MUNICIPAL El Ayuntamiento pide explicaciones sobre el polideportivo de El Peñasal. PÁGINA 11

CUÉLLAR 2012

EL PREGÓN



La multitud, que llenaba la Plaza de Cuéllar, aplaude en un momento del arranque de las fiestas de la villa. /GABRIEL GÓMEZ

Cuéllar estalla de júbilo en el inicio de sus fiestas de Los Toros

El cantautor Ismael Peña recordó su vida en la villa y animó a disfrutar de los festejos

GABRIEL GÓMEZ / CUÉLLAR

Tras un año de espera, cuellaranos e infinidad de visitantes se enfrentaron ayer con emoción al pregón, cuyos momentos previos amenizaron con cánticos y bebida, para calmar la sed que el calor produce.

A las 19,30 horas se producía la apertura oficial de las fiestas con el repique de la campana del Ayuntamiento convocando a los veci-

nos a concejo. La Virgen del Rosario abandonó entonces la capilla de Santo Tomé, acompañada por las autoridades municipales, eclesiásticas, corregidora y damas de 2012 para dirigirse hasta la iglesia de San Miguel. La Policía Local, Protección Civil y centenares de miembros de las peñas oficiales la acompañaron, velando porque se materializara el respeto a la imagen acordado.

Abriéndose paso, la imagen portada por los peñistas llegó hasta la Plaza Mayor donde miles de personas la esperaban. Sonaron entonces aplausos y halagos hacia la patrona cuellarana, que continuó en procesión hasta la iglesia de San Miguel, donde se realizó la ofrenda floral y se entonó la Salve. Seguidamente los representantes municipales ascendieron hasta el balcón del Ayuntamiento desde

donde abrumados por la muchedumbre se dio paso al nombramiento oficial de la corregidora, Sara Bayón, y sus damas Tamara Bayón y Elena Gómez, por parte del alcalde y finalmente del pregonero, Ismael Peña.

PREGÓN Todos sabéis que soy un cuellarano nacido en Torreadrada, pero con el corazón transplantado en estas tierras de Cuéllar,"afirmó

6 PROGRAMA PARA HOY

FARMACIA DE GUARDIA
Del domingo 26 al miércoles 29 agosto
Farmacia F.J. Alcaraz
C/Resina

8.30 h. Dianas y pasacalles hasta la llegada del Encierro - Baile de Rueda con el grupo de dulzainas "Los Ramos" y la Peña La Plaga.

9.30 h PRIMER ENCIERRO. Novillos de Peñajara de Badajoz.

A continuación, PROBADILLA, amenizada por la Peña La Plaga.

9.00 a 19 h. Música "House" Huerta de "El Duque". Patrocina Kiosco.

11.00 h. Gigantes y Cabezudos desde la Plaza Mayor.

11.30 h. Misa solemne en honor de Ntra. Sra. de El Rosario. Iglesia de San Miguel.

12.30 h. XXI Concurso de Bebedores en Bota. Peña La Plaga. Plaza Mayor.

14.30 h. Chateo al estilo popular amenizado por la Peña La Plaga.

18.30 h. Concurso de Pintura infantil peña El Embudo "Pinta tú toro" en la calle José Espronceda"

18.30 h. CONCURSO DE CORTE PURO Y ACROBACIAS CON LOS CAMPEONES DE ESPAÑA. CONCURSO DE CORTE DE NOVILLOS PARA JOVENES PROMESAS. Novillos de la ganadería Peñajara de Badajoz.

17.00 a 21.00 h. GRAN PARQUE INFANTIL. Patio de "La Villa"

22.30 h. La Noche Amarilla con la Peña El Embudo. Tradicionales "sopas de ajo" Calle Las Parras.

24.00 h. Orquesta GAUDÍ. Plaza de la Huerta Herrera.



VICENTE LEAL VARGAS S.A

NUEVA LÍNEA DS (Ds3, Ds4, Ds5)
VEHÍCULOS NUEVOS
VEHÍCULOS DE OCASIÓN
CHAPA Y PINTURA MULTIMARCA
MECÁNICA
SERVICIO EXPRESS
PIEZAS DE RECAMBIO ORIGINALES

VICENTE LEAL VARGAS S.A
SERVICIO OFICIAL CITROEN
CANTALEJO
TFNO. 921 520226

VICENTE LEAL VARGAS S.A
CONCESIONARIO OFICIAL CITROEN
SEGOVIA
TFNO. 921 422333



CITROËN
CREATIVE TECHNOLOGIE

AL DÍA | CON UN TROCITO DE SU CORAZÓN EN HAITÍ

La radióloga afincada en Segovia Olga Montesinos ha viajado junto con otros once voluntarios, seis de ellos de Segovia al barrio de Tabarre de la capital haitiana de Puerto Príncipe. Ha pasado un mes colaborando junto con la ONG vallisoletana

Ashuad, en un país sumido en el caos tras el terremoto que sufrió hace dos años. La ONG mantiene un comedor para niños desnutridos y un colegio en el barrio de Tabarre, y además durante el verano, organiza un campamento para fomentar la

diversión de los más pequeños. A pesar de que su intención era colaborar en el campamento infantil, ha asistido sanitariamente a los habitantes de los poblados y ha vivido una experiencia que ha cambiado por completo su forma de ver la vida.



El canto de la Salve finalmente se realizó en el interior de la iglesia de San Miguel. / GABRIEL GÓMEZ



Ismael, tras el pregón, con la Plaza de Cuéllar al fondo. / GABRIEL GÓMEZ



Ismael, recordando su infancia en el municipio, sus primeros juegos en las murallas y hasta su primer laúd y sus inicios musicales. En Cuéllar fui descubriendo todo por primera vez. Y entre los recuerdos recién estrenados guardo un lugar especial para la fiesta de los toros" afirmó.

¶ Eran las Fiestas! Las fiestas con mayúscula, con las corridas de toros y los encierros; el ceremonial oficial, la dulzaina y el tambor para el baile de la rueda, las peñas, la limonada, las jarrillas, las camisas blancas manchadas de mil vinos y limonadas, los pañuelos rojos..."

resaltó con emoción compartida con los asistentes.

Evocó el papel de las pandas y las peñas y animó a todos a disfrutar de las fiestas Cuellaranas, estas son nuestras fiestas y hay que bailar, correr, cantar, reír, divertirse, gozar, comer y beber, pero beber con medida "todo ello antes de concluir con el tradicional Cuellarano a por ellos" que jóvenes y mayores esperaban para estallar de alegría e iniciar sus fiestas.

Los compases del *A por Ellos*, casi inaudibles entre tanto jolgorio, sonaban, y la letra del himno de los cuellaranos fue pronto core-

ada por las miles de personas que llenaban la Plaza de la villa. Después dio comienzo el desfile de las peñas oficiales con sus madrinas y los cuellaranos y visitantes continuaron en los bares, en las peñas, en las calles... con su celebración que se prolongará hasta el próximo jueves.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el pregón de las fiestas de Cuéllar en www.eladelantado.com

RESES DEL ENCIERRO DE MAÑANA



Reses de El Canario

Ganadería fundada en 1969 por Eugenio Santiago por la compra de la ganadería de los Hrdos. de la Duquesa del Infantado. En 1980 elimina la anterior procedencia sustituyéndola por vacas y sementales de Belén Ordóñez, procedentes de Murube. En 1990 cede la ganadería a su hijo Manuel Santiago que en 1995 adopta para sus reses la denominación de ganadería "El Canario".

FOTOGRAFÍAS: ASOCIACIÓN ENCIERROS DE CUÉLLAR



TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



CUÉLLAR 2012

Andanzas de los festejos

Recuento del desarrollo de las fiestas de la villa durante sus años de celebración, enumerando algunos de los cambios que se han producido y cómo han ido evolucionando con el paso del tiempo



Plaza Mayor de la villa cuando era utilizada como coso taurino. / FOTO DE RAFAEL EXTRAÍDA DEL LIBRO DE LA PLAZA

ISAÍAS RODRIGO / CUÉLLAR

Cuellaranos todos y vecinos de la villa, visitantes, un año más nos reunimos aquí, con la alegría que nos dan la llegada de nuestras fiestas. Acudir al repique de la campana del Ayuntamiento, que llama al pueblo para que acuda hoy, a esta Plaza ya muy querida y apreciada por todos, y más en este sábado de toros.

Hoy quiero hacer un pequeño recuento, del desarrollo de estas fiestas durante tantos y tantos años como se llevan celebrando. Situándonos en la lejana fecha de 1.200, cuando según algunos documentos, el ganado salía del Prado Vega, subían por detrás de las tapias de la maquinilla, camino del Santillo. a entrar por la Calleja de las Vacas, calle Chorretones a las Parras, y Plaza Mayor. O más bien si en el año de 1.215, el señor Obispo de Segovia por medio de un escrito prohíbe a sus clérigos participar en los juegos de toros, ya ha llovido suficiente, y hemos visto como cambian los tiempos y las formas de celebrar las fiestas,

En estas épocas la plaza se preparaba con los carros de los labradores que servían de graderío. Ya metidos en el siglo XX se preparaba con sus barreras y se distribuían los sitios para que las familias pudieran ordenadamente construir su tablado y presenciar los festejos.

El cambio más espectacular fue el paso de ser en julio como era ya tradicional a ser en las fechas que seguimos celebrando hoy. Según un escrito del Gobernador Civil de Segovia, de fecha 23 de agosto de 1917 en el cual se autoriza el cambio de fechas para celebrar las fiestas.

En estas épocas la plaza se preparaba con los carros de los labradores como graderío

En 1.924, en un pleno municipal, hubo dos concejales que propusieron al concejo que las fiestas se cambiaran de fechas en lugar de ser el último domingo de agosto pasaran a ser la última semana de agosto, se hizo la correspondiente votación y su resultado fue que sigan el último domingo. Desde entonces no se ha vuelto a plantear el asunto oficialmente.

Al correr del tiempo en el año de 1.931, tenemos otro cambio y aparece la Plaza con un ruedo al estilo reglamentario de plazas cerradas. Este artilugio coartó a las mujeres el estar bailando nuestra Rueda hasta la llegada del ganado, pues al no poder saltar por encima del ruedo el baile se deshacía un rato antes de la llegada, perdién-

El recorrido campestre también se modifica varias veces hasta los años cuarenta

Las fiestas han ganado mucho, tanto en su presentación como en su desarrollo

dose la vistosidad del último momento y apareciendo el peligro de ser cogidos por los astados.

El cambio del recorrido campestre también se modifica varias veces, hasta los años cuarenta del siglo XX salían del Prado Vega, más tarde salieron de la finca del Tabladillo. Luego de La Corredera y ya por los años setenta se construye el actual corral y se establece allí su salida, que luego por el camino hacia la Villa, tiene también sus variantes. Cuando por la carretera se hacía imposible llevar la manada se cambia y se van por el recorrido actual pero entonces bajaban a dar a Santa Clara, y a partir de ahí, ya los mozos corrían delante de ellos, esto duró poco ya que era demasiado larga la carrera y se cambió al actual embudo. Por las calles subían por la Calleja de las Vacas, luego subían por la carretera de Segovia, entraban por la calle del Rosario hasta el año de 1924, que cambia a la calle de las Parras como se sigue en la actualidad. A partir del año 1959, cuando estrenamos la Plaza de Toros, hasta hoy en día el recorrido continúa por los Paseos hasta el coso.

Las fiestas han ganado mucho tanto en su presentación como en su desarrollo, pasando del ganado que eran unas vacas y dos novillos a ser unos toros que se usan para la corrida de por la tarde.

Con la aparición de las peñas la corregidora y el pregonero, las fiestas ganan en presentación de orquestas en las verbenas que pasan de ser unas verbenas con unos dulzaineros y unos manubrios o pianillos a lo que estamos disfrutando hoy.

Quiero terminar con unos versos que dicen así: "Qué bonita esta la plaza / con el pueblo está llenal Bailan jóvenes y doncellas, / Bailan chicos y grandes, / Y como es tradición, / También bailan las abuelas, / Mañana todos juntos al encierro, / Cogidos del brazo, Vamos cantado el A por ellos".

MUEBLES Y DECORACIÓN

MARGO

TU HOGAR LO MERECE

productos de descanso y confort

CTRA. EL HENAR, KM 1 CUÉLLAR

www.mueblesmargo.com 921 14 01 64

ENRIQUE MADRUGA MAESTRO FOTÓGRAFO

RESERVA EL VIDEO DE LOS ENCIERROS DE CUÉLLAR

921 142258 CUÉLLAR

Felices fiestas de Los Toros

Clinica Dental

Esteban - Salamanca

CLÍNICA DE ESPECIALIDADES

Cirugía • Implantes
Endodoncia • Ortodoncia
Estética Dental • Prótesis

RADIODIAGNÓSTICO DIGITAL 3D (TAC)

www.estebansalamanca.es

C/ BARTOLOMÉ DE LA CUEVA, 12 • CUÉLLAR • 921 14 34 99 • clinicadental@mudejar.com

CUÉLLAR 2012**LAS IMÁGENES DE LA FIESTA**

Druante el pregón se levantaron varias torres humanas, entre aplausos. / GABRIEL GÓMEZ



Corregidora y damas posan en el balcón del Ayuntamiento. / GABRIEL GÓMEZ



La patrona entró en la Plaza entre aplausos y vítores. / GABRIEL GÓMEZ



La bajada de la calle San Pedro estuvo de nuevo pasada por agua. / GABRIEL GÓMEZ



Las pancartas de las peñas se hicieron eco de la actualidad. / GABRIEL GOMEZ

CP
LES DESEA
FELICES FIESTAS

CUESTA - PÉREZ
ASESORÍA - GESTORÍA - SEGUROS
MAPFRE
José María Pérez Fuentes

Ábside de Santo Tomé · Avda. Camilo José Cela, 8 - 1º · 40200 **CUÉLLAR** · Teléf: 921 14 03 54
C/ Gobernador Fernández Jiménez, 1 - 1º · 40001 **SEGOVIA** · Teléf: 921 42 77 11

VIAJES CUÉLLAR
GABI
TOURS
www.viajescuellar.com

C/ Resina, 12 · 40200 **CUÉLLAR**
☎ 921 14 48 15 Fax 921 14 48 23

TRASAN

TRATAMIENTOS SANITARIOS SEGOVIANOS, S.L.
Estudio y Aplicaciones por Personal Especializado

- DESRATIZACIÓN ■ DESINSECTACIÓN ■ DESINFECCIÓN
- TRATAMIENTO CONTRA XILÓFAGOS: (Termitas, Carcoma, etc.)
- EMPRESA ESPECIALISTA EN TRATAMIENTOS CONTRA LA LEGIONELA

C/ García Ayuso, 21 Valverde del Majano (SEGOVIA) Telf.: 921 46 06 59
trasan@trasang.com

EMPRESA AUTORIZADA OFICIALMENTE

Agencia Funeraria
Santa Teresa & La Purísima

- 4 Salas de Velatorio.
- Amplio Hall y Cafetería.
- Gran Aparcamiento.
- Atención y servicio permanente 24H.
- Crematorio



**NUEVO TANATORIO
EN CUÉLLAR**
Y SERVICIOS EN
VELATORIO MUNICIPAL

Teléfonos
Directos 24 H.

921 140 816
921 140 327
921 430 028



|ATALAYA DE CUÉLLAR| JUAN CARLOS LLORENTE MÍNQUEZ

¡Fiesta!



HOY ES FIESTA EN CUÉLLAR, y allí a todos nos han convocado, los de la Tierra, del Carracillo y del Páramo, a los de Valladolid y a los de Segovia y también los de Madrid que antaño era un gran Sexmo segoviano; vienen los de Peñafiel, los de Íscar van llegando, los de Coca y Cantalejo, de Arévalo y los Olmedanos, de Medina y Carbo-nero, también vienen de La Granja y cómo no, llegando están los Naveros, todos a la Fiesta de los Toros, de la Virgen del Rosario.

Ya retumba la dulzaina, ya retumba el tamboril y hasta el Castillo se "aúpa" que quiere verlos venir: quizá una dama cautiva se ha asomado a la atalaya...bajan ya por el Terrero los toros y caballeros y entre ellos va su amor que quiere entrar el primero.

Las torres silencian sus campanas al oír tanto jaleo; se clausuran las iglesias y ¡cómo no! los conventos: Santiago y San Andrés, San Miguel y el Salvador, Santo Tomé y La Cuesta, San Pedro y Santa Marina, Trinitarios, Franciscanos, los Basiliros, las Clarisas, las de Santa Ana, también las Concepcionistas, todos hacen procesión de alegría y nerviosismo buscando las sus "barreras" para asistir al magno acontecimiento.

Las viejas casonas rezuman en sus cimientos la presencia de sus tan nobles ancestros, los Velázquez y los Rojas, los Herrera con los Ruiz, los Daza con Hinestras, y los Corral de Arellano, los Bazán y los Ayala, y los curas del Cabildo sus estrados ocupando, sienten propio el alborozo del pueblo que canta y baila esperando ya a los toros... El mudéjar ladrillero de San Esteban, de rojo ya es colorado porque se siente torero con los mozos cuellaranos, y las Plazas se engalanan cual mozas entusiasmadas por ser las más admiradas: la del Salvador y al lado, la de la Cruz, la del Campo y la del Pan, San Gil y la del Estudio con San Andrés van llegando, mas una se ve apenada por recordar otros tiempos en que, bellamente acicalada, recibía los novillos con toda su algarabía, las capeas y tablados, los bailes y los corridos y los fuegos de artificio: es la "Mayor" resignada que abrazando a sus hermanas, se lanza hacia el Encierro alegre y emocionada; y allí donde los olmos lucían verdes pasados, las modernas construcciones abren francos sus balcones esperando a los novillos que ya están por los pinares...; los que esperan en la curva de la Resina comentando la "Salida" del encierro en los "Corrales", apuran un "aguardiente con pastas" que es gélida la frescura del agosto mañanero y hay que entrar bien en calor



Plaza en el pregón de 2007. / JUAN CARLOS LLORENTE



Gigantes y cabezudos. / JUAN CARLOS LLORENTE



Chirigota del Peque. / JUAN CARLOS LLORENTE



La Patrona, la Virgen del Rosario. / JUAN CARLOS LLORENTE

por si se tercia la cosa... y correr luego el Encierro.

Las calles del caserío centenariano escupen gentío intenso: por San Pedro y Santa Cruz, por Carchena y San Francisco, por La Trinidad, los Hornos, Herreros y la Muralla, bajan in-

quietos al lance y a tiempo "que se hace tarde". A ellas se van sumando la del Calvario, Valdihuertos y La Nueva, y las de los barrios bajos: confluyen en la Resina, en las Parras, los Paseos hasta que llegan al co-so, ya de aficionados lleno.

Por allá se oyen dulzainas "Casadero" está tocando, con "Talcual" y "Cuberillo" y el Tío "Soso" vaya cuadro...; más allá, son unos cuantos, el conjunto de los "Ramos", y el Sr. Ladis Martín con Llorente va afa-nando...; ya las dianas han to-

cado don Cecilio y sus muchachos y ahora es el "A por ellos" que "de Benito" ha arreglado en "seguidillas"; ¡qué acierto!; por algún balcón abierto cantando asoma Ismael, preguntando a cuatro vientos "Tarraras" de los Encierros; las



Desfile callejero de la Panda el Soto. / JUAN CARLOS LLORENTE



Desfile nocturno de la Peña el Embudo. / JUAN CARLOS LLORENTE



Corregidora. / JUAN CARLOS LLORENTE



Iniciando la Rueda del Encierro. / JUAN CARLOS LLORENTE



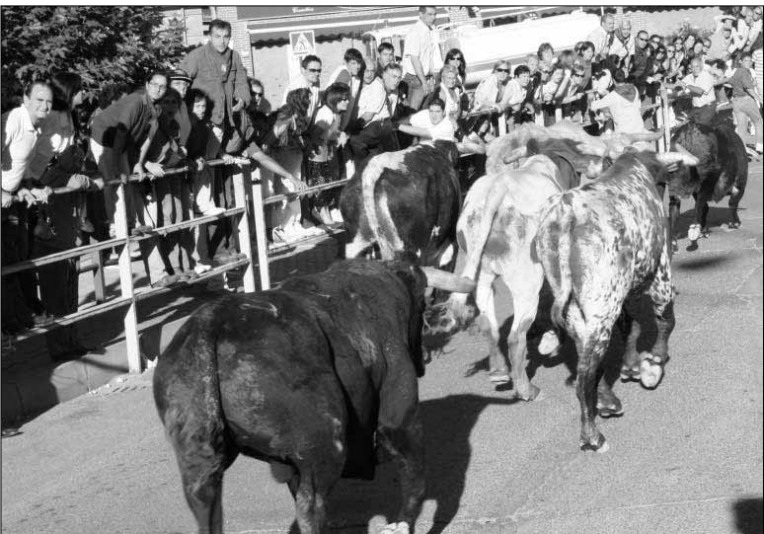
Esperando el encierro. La copita de aguardiente. / JUAN CARLOS LLORENTE



Procesión de la Virgen del Rosario. / J.C.LL



El Encierro por la calle de la Resina. / JUAN CARLOS LLORENTE



El Encierro ya ha entrado. / JUAN CARLOS LLORENTE

ufanan tensos al pie de las ta-
lanqueras... ya corre el Panade-
rito y a su lado el Pistolero, Da-
vid, el de las Campanas con Aren-
al van primero; Repollo,
Parrita, Chiruque, Macartur y
Jonás, al lado se van poniendo,
Currito se queda atrás, y en una
carrera brava, los pantalones
perdiendo, el "Sovie" cae esqui-
vando a los toros que le han de-
jado en sus "cueros" con sus
"asuntos" colgando: los sustos,
los empujones, los chillidos y la-
mentos... los toros ya se han
marchado hasta la Plaza si-
guiendo a los bueyes cencerro-
nes, que vuelan por el cemento;
los suspiros placenteros de las
madres, por momentos, esbo-
zan una sonrisa puesto que la
"radio" ha dicho que no hay he-
ridos ni entuertos.

Un año más han pasado co-
mo tantos de hace cientos: un
año más que la Villa ha segui-
do por sus fueros recordando
lo que pasa en sus famosos
"Encierros" y declama, muy
orgullosa, los versos de este so-
neto:

Confusa es la leyenda en
amalgama / de milagro y de fue-
go en los pinares, / de arraiga-
das costumbres, ancestrales, /
de una virgen patrona procla-
mada. / Reunidos los toros en
manada / por "cerquilla", entre
chopos vigilantes, / pastados en
"la vega" poco antes, / caminan
a la villa amurallada... / Que es-
pera entre dulzainas y jarana, /
zozobra y valentías expectantes,
/ de agosto luminoso en la
mañana: / Ya el "encierro", en
carreras querenciales / de la vi-
lla ducal y castellana, / alcanza
con vigor sus arrabales...

¡Felices fiestas!



El Pregón del Mester. / JUAN CARLOS LLORENTE

"gracias" las ponen muchos por
las calles enredando como los
famosos "Pepes" o "Pichuli" que
es muy diestro para hacer lo del
"payaso"; por allí vienen algu-
nos junto al "Peque" disfrazados;
vienen "peñas" vienen
"pandas" con orquestas desfi-

lando; vienen pañuelos al cue-
llo y pañoletas de antaño ¡que la
"fiesta" continúa hasta llegar los
astados!. ¿y aquel que da órde-
nes andando? Es nieto de Juan
Herrero, Juan Pablo, concejal en
Comisión de las Fiestas del Ro-
sario.

*Ya retumba la dulzaina, ya retumba el tamboril
y hasta el Castillo se "aúpa" que quiere verlos venir:
quizá una dama cautiva se ha asomado a la atalaya...
bajan ya por el Terrero los toros y caballeros
y entre ellos va su amor que quiere entrar el primero*

Los mozos apresurados, en
su "lugar" colocados, esperan
entre las "jotas" bailando en
"rueda" y cantando: comitiva
concurrida, variopinta y jarane-
ra por "Las Parras" van cruzan-
do: por allí, la Polvorera, La Me-
litona y La Pulga, la Pepina y la
Santera, la Marina con Pulichia
barriendo las escaleras y un sin
fin de "de pura cepa" collaren-
ses de primera.

Aquí se van a estrenar en li-
des que son toreras el Esgueva
con los Fuentes, Matías el Cue-
llarano, Bollerito con Trinito,
Fantasías y Apaños, Ulpiano y
Relogerito, y Silvio el del Estival
y "El Niño Lamorenita" (un to-
rero sin igual); son Madroño y

Javi Herrero, los últimos en lle-
gar guiados por "Escopeta" ma-
estro de alguacilillos y caballista
sin par.

¿Y aquel rebullir tan grande
de mujeres retocadas...?, ah sí...
son las Corregidoras vestidas de
segovianas y sus damas presu-
midas que no quedan a la zaga.

¡Qué pena que don Antonio,
el cronista de la Corte, se pierda
tantos momentos para su plu-
ma, y anote lo singular del mo-
mento, digno de ser comentario
de un escritor de primera cono-
cido por su estilo, la del "Cro-
nista" y "Herrera".

Alguien avisa: ¡que vienen...!
y al momento las carreras verti-
ginosas se inician y algunos se

► MUNICIPAL

Una placa recordará en Madrona a un policía segoviano asesinado por ETA

El alcalde Pedro Arahuetes participará hoy en el homenaje al agente Jesús María González Irujo, que falleció en Hendaya en 1976 tras ser secuestrado por la banda terrorista

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La ciudad de Segovia rendirá hoy domingo homenaje al joven policía Jesús María González Irujo, secuestrado y asesinado por ETA en 1976, con el descubrimiento de una placa en la fachada de la casa

en la que vivió, situada en el barrio incorporado de Madrona.

La insignia, en la que resalta la inscripción 'Comprometido con la libertad', será descubierta por el alcalde, Pedro Arahuetes, tras la misa en honor del Santo Cristo de

la Salud que se celebrará a las 13.00 horas con motivo de las fiestas del barrio.

Junto con el regidor y acompañado por la familia González Irujo, está previsto que intervenga David López, uno de los ami-

gos del policía fallecido, según informan a Europa Press fuentes municipales.

Jesús María González, desapareció en Hendaya en 1976 junto a su compañero José Luis Martínez Martínez, de 31 años y natural de

Calatayud (Zaragoza). Ambos estaban destinados en el Cuerpo General de Policía de San Sebastián.

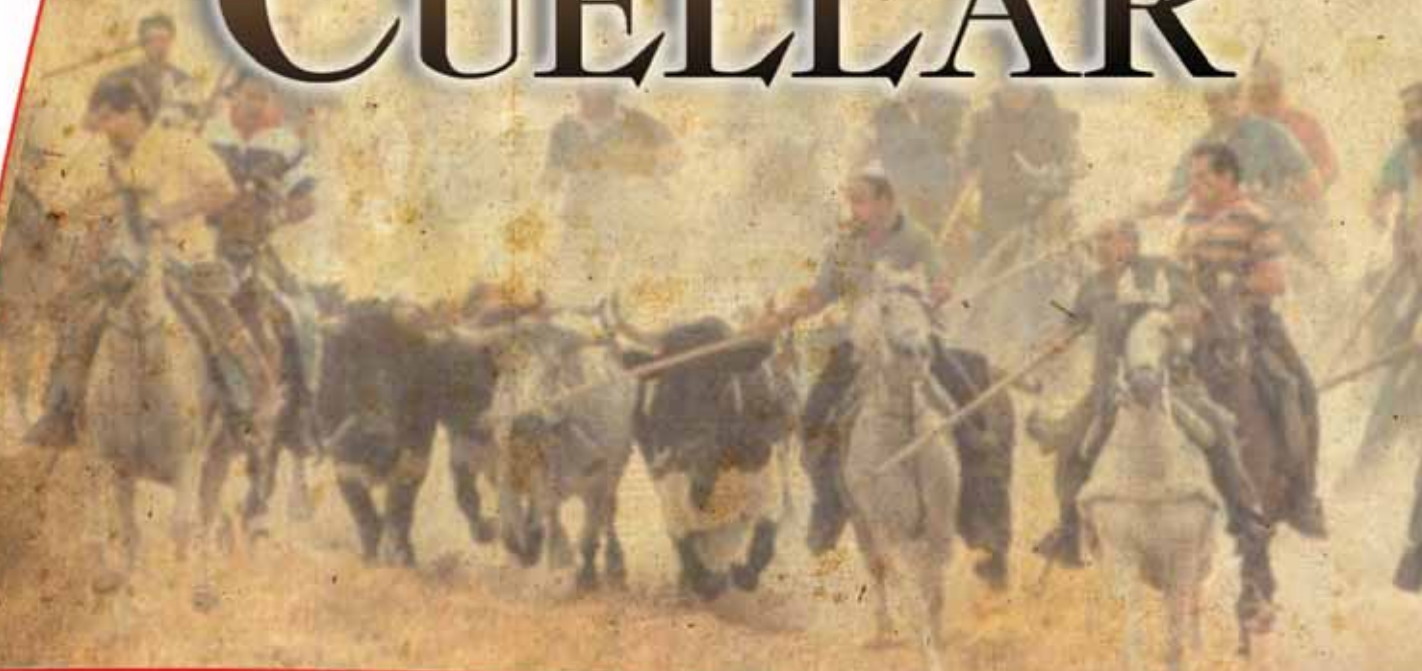
Sus cadáveres fueron hallados con impactos de arma de fuego casi un año después, el 18 de abril de 1977, enterrados en la playa vascofrancesa de la Chambre d'Amour, en el término municipal de Anglet (Francia).

González Irujo tenía 26 años cuando fue secuestrado y asesinado por ETA en los primeros momentos de la transición democrática española. El 26 de julio de 1977 le fue concedida a título póstumo la Medalla de Oro al Mérito Policial y el 18 de marzo de 2005 le fue reconocido con carácter honorífico el ascenso a la categoría de Inspector Jefe.

El homenaje de la ciudad de Segovia se solicitó a través de una moción socialista en el Pleno municipal en noviembre de 2010. En julio del año siguiente se aprobó por unanimidad dedicar una calle al policía y colocar una placa en su domicilio, hoy residencia de su hermana, si bien el primer acuerdo no se llevará a término por deseo expreso de la familia.

DEL DOMINGO 26 AL JUEVES 30

Encierros CUÉLLAR



Programa en DIRECTO 9:00/9:40 . Recorrido urbano 11:00

Todos los días programa especial en Segovia es Así Magazine 21:30

¡VIVE LOS ENCIERROS
MÁS ANTIGUOS DE ESPAÑA!



► SUCESOS

Un incendio quema 0,8 hectáreas de pastos en el término municipal de Cabezuela

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un incendio que se declaró a las 16,12 horas de ayer en el término municipal de Cabezuela quemó cerca de 0,8 hectáreas de superficie de pastos, según informa la Consejería de Medio Ambiente de la Junta. Las llamas quedaron extinguidas a las 17,30 horas. En las labores de extinción participaron un agente medioambiental de la Junta y una motobomba. Las causas del fuego se desconocen, si bien la Consejería de Medio Ambiente está realizando las investigaciones correspondientes para aclarar el origen del siniestro.

Por otra parte, el conductor de un vehículo dio positivo después de que el vehículo que dirigía colisionara, en la madrugada de ayer, con otro coche, en la calle San Francisco de Segovia, según informa la Policía Local.

Finalmente, ayer se produjo otro accidente en la capital de la provincia. Unos minutos a las 15,00 horas, en la carretera de Riba. Los dos turismos que se vieron involucrados en el suceso sufrieron daños materiales.

PRÓXIMA APERTURA

Cañas
Cecilio Villacorta

Elaboraciones artesanas
Embutidos, Morcillas
Chicharrones y Torreznos

BERNARDOS (Segovia)
Telfs. 639 28 16 23
921 566 170

► MUNICIPAL



Las obras se pararon en marzo de 2011 al entrar en suspensión de pagos la empresa adjudicataria y no se han retomado desde entonces. / ALBERTO BENAVENTE

El Ayuntamiento pide explicaciones sobre el polideportivo de El Peñascal

La Junta ha solicitado una nueva retención de crédito y el alcalde entiende que, después de tres años, “se generan ciertas dudas” sobre la continuación de las obras, que siguen paradas

A.S.R. / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia ha remitido un escrito a la Junta de Castilla y León en la que pide explicaciones sobre el proyecto de construcción del polideportivo del colegio El Peñascal, en La Albuera, una obra que comenzó hace casi tres años, en diciembre de 2009, pero que lleva paralizada desde marzo de 2011 por la suspensión de pagos de la empresa que ejecutaba los trabajos.

El alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, ha explicado que la Junta de Castilla y León ha solicitado al Ayuntamiento, que se comprometió en su día a financiar la mitad del presupuesto, que realice una tercera retención de crédito que permita emplear los fondos aprobados en ejercicios sucesivos, concretamente en 2013 y 2014.

“En 2009 presupuestamos 460.000 euros para 2010 y 115.000 euros para 2011; en 2010 no se gastó nada y trasladamos todo el presupuesto a 2011; en 2011, la Junta pidió una nueva retención de crédito y trasladamos los fondos para 2012 y 2013, y ahora nos piden de nuevo que retengamos

crédito y que traslademos 421.000 euros para 2013 y 52.700 para 2014”, resumió el regidor.

Ante esta situación, el alcalde aseguró entender que las cosas “tienen su curso, y que a veces, administrativamente, los procedimientos son complicados”; “pero son tres años y ya se generan ciertas dudas, a pesar de que desde la Junta se afirma que las obras se van a retomar en breve”, añadió en alusión a unas declaraciones realizadas a este periódico por Susana Moreno, responsable del Área de Construcciones y Equipamientos de la Dirección Provincial de Educación.

Arahuetes recordó que en esas mismas declaraciones, Moreno se refería a la próxima adjudicación de una guardería en Valverde, “un centro que no lleva más de tres años esperando, con las obras ya aprobadas, adjudicadas y hasta empezadas, por culpa de la inactividad de la Junta”.

De acuerdo con Arahuetes, el Ayuntamiento se ha dirigido a la Junta recordando los antecedentes de este expediente, preguntando cuáles son las causas de este nuevo cambio en los plazos de

El proyecto contempla un pabellón y una pista polideportivos en el patio del centro

financiación y los motivos por los que no se han continuado las obras en 2012 e interesándose finalmente por las previsiones de la Administración autonómica para la reanudación de las obras.

El alcalde añadió que, “seguramente, de aquí a final de año tendremos que preguntar también a la Junta por el instituto de San Lorenzo, del que seguimos sin saber nada, mientras sí se ven obras en otros sitios, y se anuncian proyectos como el de Valverde”. “El instituto era urgente hasta que el Ayuntamiento, en tiempo récord, consiguió y cedió los terrenos; en ese momento, parece que dejó de ser una prioridad”, agregó.

DOBLE USO El proyecto aprobado en su día contempla la construcción de un pabellón con una superficie útil de 914 metros cuadrados y una pista polideportiva de 675 metros cuadrados, en el patio del Colegio El Peñascal. Según lo previsto, el nuevo edificio polideportivo tendrá un doble acceso para permitir una entrada directa desde el centro docente y otra desde su exterior, fuera del horario lectivo. Así, además de los alumnos, también podrán beneficiarse de este nuevo espacio los vecinos de la zona.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la paralización de las obras del polideportivo en www.eladelantado.com

¡¡¡AVISO!!!

TODO A MITAD DE PRECIO

3 ÚNICOS DÍAS
JUEVES, VIERNES y SÁBADO
ABRIMOS TAMBIÉN DOMINGO POR LA MAÑANA

EN TODAS LAS COMPRAS **50% DTO.**

ANTES 199€
79€
COLCHÓN DE VISCOLÁSTICA de 90x190

ANTES 259€
99€
CANAPÉ DE MADERA de 135x190

ANTES 529€
299€
CHAISLONGUE con barra de aluminio, arcón y 2 puffs. Varios colores disponibles

ANTES 229€
79€
LOTE DESCANSO Colchón enrollable + somier de láminas de 90x190

ADELÁNTESE A LA SUBIDA DEL IVA

El Almacén del Descanso
C/ VIA ROMA, 68 • SEGOVIA

Abierto viernes y sábado de 10:30h. a 13:30h. y de 17:00h. a 20:30h. Domingo de 10:30h. a 13:30h.

Puedes hacerte socio de una de las siguientes formas:

Llamando al 902 15 15 07

MEDICOS SIN FRONTERAS

Conectándote a www.msf.es/altasocio4

Nuevos menús anticrisis para los fines de semana por 12, 15 y 20€.

Aparcamiento privado, columpios, paseo en calse de poni gratis para los niños, comedores individuales.

MENÚ PARA DOS PERSONAS
Nuestra tradicional **PARRILLADA DE CARNE** a la brasa + ensalada + gambones plancha + tinto de verano o cerveza **15,50€ / persona**

Mesón el Cachiman
Mata de Quintanar (A sólo 10 kms de Segovia)
Información y reservas: 921 496 012 y 646 539 131

HORNO DE LEÑA • ASADOS DE ENCARGO

www.mesonelcachiman.com

sorteos sms adelantado

gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia
Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: jueves 20 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

Gana una comida o cena para 2 personas, consistente en:

restaurante
bar

José

Plaza Mayor, 4.
Teléfono: 921 46 09 19

- Arroz caldoso con bogavante
- Vino Blanco D.O. Verdejo "Viña Mayor"
- Helado de crema de nata con piñones
- Café.

envía **ADELANTADO JOSE al 27775**

Fecha sorteo: jueves 20 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

Gana una comida para 2 personas en

Restaurante
ABRASADOR
El Abuelo Mario

Restaurante Abrasador. El Abuelo Mario
Ctra. Nacional 110, KM 181.
Torrecaballeros (Segovia)
Teléfono: 921 40 11 10

envía **ADELANTADO ABRASADOR al 27775**

Fecha sorteo: jueves 20 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

Gana una comida familiar para un adulto y un niño para el domingo 2 septiembre, a partir de las 13:30 h.

SANTANA HOTEL

Ctra. Segovia. La Granja de San Ildefonso.
Teléfono 921 47 41 78 / 79

envía **ADELANTADO FAMILIAR al 27775**

Fecha sorteo: viernes 31 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para adulto y niño).

cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla



envía **ADELANTADO CINEBOX al 27775**

Fecha sorteo: Jueves 13 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

Entrada válida de lunes a viernes, no para salas 3D, condicionada a la disponibilidad de butacas

SMS:

Coste SMS: 1,42 €/SMS IVA incluido. Mayores de 18 años. Sit Consulting S.L. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

Trabajamos día a día con una **ILUSIÓN:**

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

Compartir **CONTIGO**, la información de Segovia



SOCIEDAD



Olga Montesinos ha dejado su trabajo y su vida durante un mes para colaborar en el devastado Haití. / EL ADELANTADO

Con un trocito de su corazón en Haití

La radióloga Olga Montesinos ha viajado con otros once voluntarios de la ONG Ashuad al barrio de Tabarre en Puerto Príncipe

CRISTINA RODRÍGUEZ / SEGOVIA

Esta doctora, afincada en Segovia y radióloga en el Hospital General, decidió que este era un buen momento en su vida para, junto con otros once compañeros y en colaboración con la ONG Ashuad, partir a Tabarre, un barrio de Puerto Príncipe, muy necesitado tras el terremoto que devastó el país hace dos años.

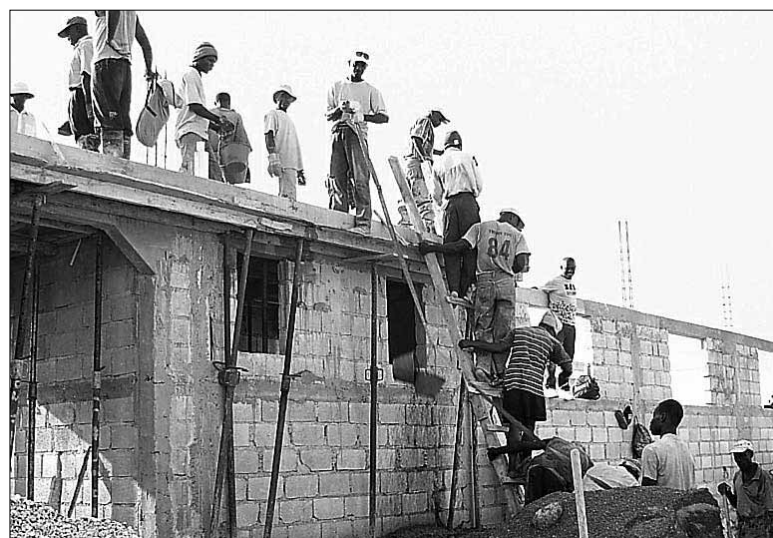
La religiosa carmelita Nati Ruiz fue la que terminó por convencer a Olga, ya que como afirma Conocer a Nati Ruiz es enamorarte de Haití

La ONG mantiene durante todo el año un comedor para niños desnutridos y un colegio, y además durante el verano, organiza un campamento para que los niños se diviertan, en el que además se imparten clases de salud e higiene. En un principio la labor de Olga sería colaborar en el campamento, pero, como explica siendo médico allí no paras por lo que, durante su estancia en Tabarre Olga estaba en los poblados asistiendo lo que iba surgiendo sobre la marcha y enviar niños al comedor de desnutridos

Por las tardes, Olga y sus compañeros se dedicaban a impartir en el colegio clases de español y talleres de autoestima para las mujeres del barrio, mientras ellos también recibían clases de criollo.

Esta doctora expresa su gratitud a los segovianos, calificándolos como extremadamente generosos en sus contribuciones. Los seis segovianos que partieron a Haití llevaron personalmente el dinero que está permitiendo la construcción de una panadería y una herrería en el barrio haitiano.

La situación del país, como Olga transmite, es sobrecogedora, ya que el país es un horror, un auténtico desastre. Para aquellas perso-



La ONG está construyendo una panadería y una herrería en Tabarre. / EL ADELANTADO

nas tú eres la esperanza. Que la gente blanca vaya allí para ellos significa que alguien quiere que salgan de aquello

La limitación respecto a las infraestructuras es muy grande, y Olga solo contó con los medicamentos que trajo desde España. A pesar de que los recursos son escasísimos, a veces lo que los haitianos necesitan es sencillo, lo que importa es conocer sus necesidades, que les escuches o que les dediques una sonrisa

EXPERIENCIA VITAL Ayudar a personas que viven en un país azotado por la pobreza es una experiencia que modifica por completo la forma de ver la vida. La experiencia te cambia completamente tu escala de valores afirma Olga. No quiere sonar tópica, y realmente no lo es afirmando que al estar en Haití te das cuenta de que los más pequeños son los más grandes y los más pobres son los más ricos

Olga confiesa que los primeros días pensó que no podría hacer nada, porque la situación es desas-

triosa, pero después ves que un granito de arena es un cambio enorme. Porque a pesar de que lo que das es mucho, más aún es lo que recibes

La colaboración, aunque sea mínima, es fundamental para mantener la esperanza de las nuevas generaciones de haitianos. Con 2 euros se paga un año de colegio de un niño, y no solo le das la educación, allí desayunan y almuerzan, y eso es lo que comen en todo el día

A pesar de que son necesarios profesionales de todos los sectores, lo fundamental es la labor humana que allí se hace, porque ver las caras de felicidad, como la que Olga vió tras curar al nieto de una anciana del barrio, no se paga ni con todo el oro del mundo.

Los haitianos han enseñado a Olga Montesinos una máxima que le acompañará toda su vida: cuando menos tienes, menos necesitas y más fácil es ser feliz. Y gracias a su colaboración y su espíritu solidario, esta mujer ha dejado irremediablemente una parte de su gran corazón en el país para siempre.

Extiende tu verano

7%
dto.

Tú eliges: El descuento, o ¡te regalamos una tablet
Samsung GALAXY Tab 2!



COSTAS 1 noche		AGO.	SEPT.
Costa Del Sol			
Hotel Villasol 3* (Benalmádena)	PC	51€	46€
Atalaya Park Golf Hotel & Resort 4* (Estepona)	MP	56€	56€
Hotel Bali 3* (Benalmádena)	TI	63€	63€
Costa Cálida			
Hotel Be Live Mangalán 4* (La Manga)	SA	72€	48€
Costa Blanca			
Hotel Cap Negret 3* (Altea)	PC	73€	47€
Costa De Valencia			
Oliva Nova Golf & Golf Hotel 4* (Oliva)	MP	92€	64€

ISLAS 8 días		AGO.	SEPT.
Ibiza			
Hotel Coral Beach 3*	MP	437€	410€
Menorca			
Oferta Roulette Aptos: zona Ciudadela 1/3	SA	450€	347€
Mallorca			
Hotel Be Live Punta Amer 4*	MP	-	405€
Hotel Be Live Grand Palace de Muro 5*	AD	1.063€	811€
Tenerife			
Hotel Be Live Orotava 4*	PC	457€	435€
Hotel Be Live Playa La Arena 4*	TI	759€	610€
Hotel Be Live La Niña 4*	TI	815€	623€
Lanzarote			
Hotel Be Live Grand Tegui Playa 4*	MP	466€	456€
Be Live Lanzarote Resort 4*	TI	541€	561€
Fuerteventura			
Hotel Atlantis Duna Park Be Live 4*	MP	497€	522€
Suite Atlantis Fuerteventura Resort Be Live 4* ^{SUP}	TI	712€	649€
Gran Canaria			
Hotel Astoria 3*	MP	509€	347€
Gloria Palace Amadores Thalasso & Hotel 4* ^{SUP}	MP	666€	541€

EUROPA 3 días		AGO.	SEPT.
Lisboa			
Hotel Amazonia Lisboa 3*	AD	359€	234€
Londres			
Hotel Travelodge Farringdon ^{TURISTA SUP}	AD	393€	239€
París			
Hotel Bresil Opera 3*	AD	430€	303€

ÁFRICA 8 días		AGO.	SEPT.
Hammamet (Túnez)			
Hotel El Mouradi Beach 4*	TI	576€	559€
Saidia (Marruecos)			
Hotel Be Live Grand Saidia 5*	TI	599€	-

CARIBE Y AMÉRICA		AGO.	SEPT.
Varadero (Cuba) 9 días			
H. Be Live Las Morlas / Be Live Turquesa 4*	TI	772€	772€
Punta Cana (Rep. Dominicana) 9 días			
Hotel Be Live Grand Punta Cana 4* ^{SUP}	TI	789€	789€
Boca Chica (Rep. Dominicana) 9 días			
Hotel Be Live Hamaca 4*	TI	855€	855€
Bayahibe (Rep. Dominicana) 9 días			
Hotel Be Live Canoa 4*	TI	870€	870€
Cancún (México) 9 días			
Hotel Oasis Palm Resort 4*	TI	799€	799€
Imbassai-Costa dos Coqueiros (Brasil) 9 días			
Grand Palladium			
Imbassai Resort & Spa 5* ^{SUP}	AD	1.421€	1.109€
Nueva York (EEUU) 5 días			
Hotel Amsterdam Court ^{TURISTA SUP}	SA	1.058€	818€
Incluye: traslado de entrada en limusina			

AGOSTO Y SEPTIEMBRE - Vuelo directo con AirEuropa

Puerto Plata (Rep. Dominicana) 9 días			
Hotel Be Live Grand Marien 5*	TI	750€	750€

7% de descuento no aplicado en los precios válidos para pagos con Visa Halcon/Ecuador (excepto Costas ya aplicado, válido para cualquier forma de pago). Precios por persona en habitación doble en determinadas salidas de Agosto y/o Septiembre (consultar). Salidas desde Madrid. Incluye: avión ida y vuelta en clase turista (excepto Costas, consultar estancia mínima), hotel y régimen indicado, tasas de aeropuerto y seguro de viaje (excepto Costas). Consultar días de salida, traslados, suplementos/descuentos, destinos, hoteles, regímenes y condiciones de estas ofertas. No incluye: visado en Cuba ni gastos de gestión (Costas 5€; Nacional 8€; Internacional 10€) por reserva. SA: Sólo Alojamiento; AD: Alojamiento y Desayuno; MP: Media Pensión; PC: Pensión Completa; TI: Todo Incluido. Consulta condiciones de esta promoción. PLAZAS LIMITADAS. PRECIOS DESDE.

Con más de 1.500 oficinas a tu servicio

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

SAN LUIS 2012

LAS FUENTES

La elegancia del agua en los jardines reales

La Fama, el surtidor que más impresiona, alcanza los 40 metros de altura

A. DOMÍNGUEZ / SAN ILDEFONSO

El día amaneció nublado pero despejó para la puesta en marcha de las ocho fuentes del Palacio Real. El sol dejó una tarde ejemplar para un espectáculo cargado de color, ilusión y sobre todo de agua.

Las fuentes es uno de los atractivos principales en la festividad de San Luis. En por las escasas veces que están en funcionamiento o bien por el impresionante evento, estas construcciones ubicadas en los jardines del Palacio consiguen que cada vez más curiosos se incorporen a ver el funcionamiento de estas.

Solo hay tres oportunidades al año de ver los juegos del agua de las majestuosas fuentes: el 11 de mayo, día de San Fernando; 21 de julio, celebración de Santiago y ayer día de San Luis. Durante el resto del año las fuentes funcionarán, dependiendo de la disponibilidad del agua los miércoles y los domingos alternando cada semana uno de estos grupos de fuentes: La Carrera de Caballos, La Cascada Principal, Los Vientos y La Fama o El Canastillo, Latona, Los Baños de Diana y La Fama.

La bandera guió a los turistas por el recorrido de las fuentes mientras los granjeños cogían sitio antes que nadie en las más espectaculares. Las ocho fuentes permanecieron encendidas como cada año durante cinco o siete minutos

15.000 personas acudieron a los jardines del palacio para disfrutar del baile de las **fuentes**

dando un intervalo de tiempo de diez minutos entre cada una, con lo que los asistentes tuvieron tiempo suficiente para ver todos los juegos de agua. Los jardines estaban abarrotados de público expectante que disfrutó de un evento que como cada año sorprendió y agradó a los presentes.

Por otro lado, una de las fuentes más esperadas, la de El Canastillo, consiguió refrescar una tarde calurosa y recordar tiempos pasados ya que algunos peñistas decidieron seguir con la tradición, a pesar de la prohibición, y meterse en la misma.

La organización advertía a la entrada de los jardines reales entregando a todo el que entraba un papel en el que recordaban: Por tu seguridad y por el patrimonio de todos, prohibido bañarse en las fuentes. Alrededor de una docena de valientes granjeños se dieron un chapuzón. El personal de seguridad del Palacio Real y la Guardia Civil tuvieron que llamarles la atención e invitar a los jóvenes a respetar las normas impuestas por



El recorrido comenzó como cada año con la puesta en funcionamiento de La Carrera de Caballos, en torno a la cual se amontonaron los mi



El Palacio Real completaba una imagen idílica de las fuentes. / ALBERTO BENAVENTE

la organización.

A pesar de este incidente visto por patrimonio nacional como algo anecdótico la jornada transcurrió sin incidentes, en una tarde calurosa en la que todo el mundo disfrutó de un espectáculo único.

Es todo un gusto ver como algo tan especial y tradicional en la localidad sigue haciéndose y respetándose generación tras generación. Es un espectáculo único. La majestuosidad de los jardines unido a las construcciones y el espectáculo de agua hacen que se cree un ambiente divertido a la par que elegante, comentaban granjeños y turistas asistentes a los juegos de agua.

Un año más la emoción llenó a todos los granjeños gracias al baile acuático en el que grandes y pequeños se unen para disfrutar y refrescarse en cada uno de los al-

VEN Y CÁSTATE CON NOSOTROS

HORNO DE ASAR - RESTAURANTE

La Portada de mediodía

en Torrecaballeros
(junto a la iglesia)
Segovia

RESERVAS: 921 40 10 11

www.laportadamediodia.com hornodeasar@laportadamediodia.com

TAPIAS RUEDA

CONSTRUCCIONES Y SERVICIOS, S.L.

Tel. y Fax 921 47 18 03
Polígono Las "Eras" - Parcela 12
SAN ILDEFONSO (Segovia)
info@tapiasrueda.com

ISO 9001:2000



les de asistentes a los jardines reales. / ALBERTO BENAVENTE

tos en el camino.

El recorrido fue el mismo que en años anteriores. Comenzó con la Carrera de Caballos y finalizó con La Fama, portadora de un impresionante chorro de agua de 40 metros de altura que

se visualiza desde todos los rincones del municipio. “Una jornada tranquila, en el que todo el mundo disfrutó del evento,” comentó el portavoz de Patrimonio Nacional al final del espectáculo.



La fuente El Canastillo empapó a la gran mayoría del público asistente. En la imagen un instante del momento en el que el agua empapó a los presentes (imagen superior). Los peñistas recordaron tiempos pasados lanzándose a la fuente (imagen izquierda). El público disfrutó del agua en un día caluroso (imagen derecha). / Foto: A.BENAVENTE

ENCUESTA: Impresiones de las fuentes



VICKI ANDERSON / INGLATERRA

“Aunque soy de muy lejos llevo muchos años asistiendo a los festejos en honor a San Luis. Las fuentes me parecen algo muy especial y una exhibición única en el mundo. Tengo muchos amigos y conocidos aquí por lo que lo bueno no es únicamente las fiestas, los granjeños son gente muy amable y unido a las múltiples actividades que hacen consiguen que merezca la pena venir desde tan lejos”

SANTIAGO VICENTE / LA GRANJA

“Mi madre era de la localidad y a pesar de que hace muchos años que no venía a las fiestas y me gustan muchísimo. La organización hace cada año más actividades y creo que eso atrae a mucho turismo. Bajo mi punto de vista las fuentes es un espectáculo muy especial y si tengo que destacar alguna me quedo con Las Ranas y la primera del recorrido, La Carrera de Caballos”.



LAURA DE LA HOZ / LA GRANJA

“Para mí lo mejor de las fiestas es el pregón el momento en el que todos los vecinos nos reunimos en la plaza de los Dolores para dar la bienvenida a las fiestas un nuevo año. Aunque reconozco que las fuentes atraen muchísimo turismo, para los granjeños ya no es lo mismo desde que prohibieron que los peñistas nos metiéramos a las fuentes pero hay que respetarlo”.

**CONTENEDORES - TRANSPORTES - EXCAVACIONES
JABRES - ZAHORRAS**

GALA, S.L.

Trva. La Reina, 5 - 40100 SAN ILDEFONSO (Segovia)
Teléfono 921 47 10 21 ctegalasl@gmail.com

Pizza
Dumbo



www.pizzadumbo.com



C/ Infantes, 10 La Granja Telf.: 921 47 06 75

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

SAN LUIS 2012



1. Peñistas bailaron y amenizaron el paso del santo por la localidad. 2. Granjeños y turistas acompañaron la imagen del patrón. 3. San Luis fue portado en andas por vecinos y aguederas. / LARA MAZAGATOS

La imagen del patrón recorrió las calles en una multitudinaria procesión

Tamborileros, aguederas, la asociación de gigantes y cabezudos y los vecinos del Real Sitio formaron parte de la comitiva que acompañó al santo durante el recorrido

A. DOMÍNGUEZ / SAN ILDEFONSO
Los ritmos de los dulzaineros acompañados por los gigantes y cabezudos despertaron ayer a los granjeños en un pasacalles que recorrió el casco urbano del municipio para comenzar un segundo día de fiestas en el que vecinos y peñistas honraron al santo patrón

de la localidad de la Granja, San Luis.

En primer lugar cientos de vecinos acompañaron la imagen del santo en su traslado desde la capilla de la orden Franciscana Seglar, hasta la parroquia donde los vecinos y turistas asistieron a la misa en su honor.

En la celebración religiosa hubo una notable afluencia de público que llenó la iglesia; demostrando que no sólo son fiestas lo que ocurre en La Granja, estos días, sino que el respeto y adoración al santo sigue patente.

Tras la misa en su honor todos los presentes se dispusieron a rea-

lizar la tradicional procesión en la que una larga comitiva acompañó al santo por las calles principales del municipio. La imagen de San Luis llevó un pañuelo de fiestas y fue portada sobre los hombros de peñistas, aguederas, Guardia Civil y el alcalde del municipio, José Luis Vázquez.

Programa de hoy

- **10.00 h.** Los gigantes y cabezudos bailarían al son de la música tradicional recorriendo la Alameda y sus aledaños
- **12.00 h.** En la Pradera de "el Hospital", tobogán gigante y música.
- **12.30 h.** Cata de vino, organizado por la peña "la alternativa" en las instalaciones de la peña.
- **13.00 h.** Tercera ruta del vermouth con tapa. En los establecimientos, "catering", "miami", "tapitas", "góndola real". Música en directo a cargo del grupo "el barril".
- **15.00 h.** En la pradera de El hospital y organizado por las peñas, la cantera, etílicos y ats, gran paellada, animada por che-rangas y dulzainas.
- **18.00 h.** En la Plaza de toros y organizado por la asociación taurina de La Granja, espectacular festejo del bello arte del relojero.
- **20.00 h.** Las peñas piña terrible, Kmk, ITV, Colgaos y Atenas, en su décimo aniversario, nos invitan a un mojito y a un preñadito a tod@s los que asistan con los atuendos adecuados a la fiesta ibicenca.
- **20.30 h.** En la Plaza de los Dolores gran grupo de flamenco; guitarra española, cajón flamenco y voz rompedora en "Canela en Rama".
- **21.45 h.** Organizado por la peña los sobaos en su 15 aniversario, y el bar tapitas, y con la colaboración de la Asociación La Granja en fiestas, concierto del grupo los segovianos de la Belcho Band en C/ de la Reina.
- **00.00 h.** Suelta de reses en la plaza de toros, recortes y capeas al estilo tradicional castellano, organizado por la asociación taurina La granja Antes, la charanga nos amenizara dicho festejo.
- **00.45 h.** Segundo encierro nocturno, en el que los toros recorrerán el recorrido urbano desde los corrales de matadero a la plaza de toros. Se avisará minutos antes del comienzo. Una vez los toros hayan entrado en la plaza de toros se dará por finalizado el festejo.
- Al finalizar el encierro, en la peña Los likántropos, primera regata en el local de su peña. Al finalizar del encierro, gran disco móvil en la plaza de los Dolores, con toros de fuegos y otras sorpresas durante la misma.



TRATAMIENTOS SANITARIOS SEGOVIANOS, S.L.

Estudio y Aplicaciones por Personal Especializado

- DESRATIZACIÓN ■ DESINSECTACIÓN ■ DESINFECCIÓN
- TRATAMIENTO CONTRA XILÓFAGOS: (Termitas, Carcoma, etc.)
- EMPRESA ESPECIALISTA EN TRATAMIENTOS CONTRA LA LEGIONELA

C/ García Ayuso, 21 Valverde del Majano (SEGOVIA) Telf.: 921 46 06 59
trasan@trasang.com

EMPRESA AUTORIZADA OFICIALMENTE

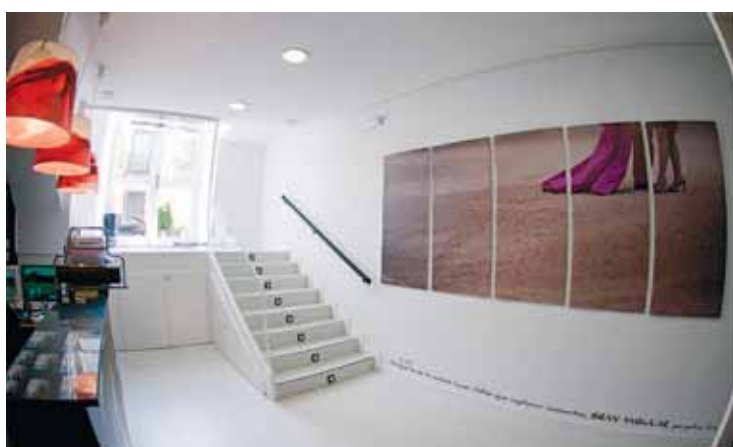
Aldeas Infantiles SOS



Un hogar y un futuro para 2.716 niños en España y Latinoamérica.

Asóciate o haz un donativo:
902 33 22 22
www.aldeasinfantiles.es

 Aldeas Infantiles SOS de España



RAN ANGULAR
fotógrafos

NUEVO ESTUDIO
VEN A VISITARNOS

C/ La Reina, 21
San Ildefonso
www.fotogranangular.com



REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

SAN LUIS 2012

TOROS

Extraordinaria faena de Manuel Escribano a un toro de Juan Pedro Domecq

El diestro cortó tres orejas y rabo en el mano a mano con Francisco Javier Corpas, que obtuvo un apéndice con el que abría plaza

M. CAMPUZANO / LA GRANJA

La corrida de toros de La Granja de San Ildefonso, celebrada en la festividad de San Luis, patrono del Real Sitio, deparó un triunfo resonante y rotundo del sevillano Manuel Escribano, quién ya fuera igualmente triunfador en esta plaza el pasado año en fecha tan significativa.

La plaza registró tres cuartos de entrada en una tarde de agra-

dable temperatura y extraordinario ambiente en los graderíos del coso. Se lidiaron toros de Juan Pedro Domecq, magníficamente presentados y de juego desigual. Era un mano a mano entre Francisco Javier Corpas y Manuel Escribano. El resultado técnico fue el siguiente: Corpas, oreja y palmas y Escribano, una oreja y dos orejas y rabo con salida de la plaza en hombros.



Francisco Javier Corpas y Manuel Escribano, lidiaron mano a mano en La Granja. / ALBERTO BENAVENTE

¡Asóciate!

una sonrisa es salud

902 10 10 65
www.medicusmundi.es **medicusmundi**

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

TE DA LA OPORTUNIDAD DE
CONSEGUIR ESTE PRÁCTICO SET DE...

HERRAMIENTAS DE 1ª CALIDAD
+ BOLSA PLEGABLE DE FÁCIL TRANSPORTE



CONTIENE:

54 piezas

- Bolsa
- Atornillador + Punta
- 2 Destornilladores
- Cutter
- Set de vasos para carraca
- Martillo
- Alargador
- 3 Set de Puntas
- Llave Inglesa
- Alicates
- Llaves Allen
- Set de 4 Llaves Fijas
- Llave de carraca
- Flexómetro



Consiga con **El Adelantado** estas fantásticas herramientas de primera calidad y la bolsa maletín para su fácil transporte. Te será muy útil en el coche, hogar, bricolaje, camping...

Promoción válida hasta fin de existencias

DESCUENTO DIRECTO

Presentando este cupón
20 euros de descuento

LLÉVATELO POR SÓLO

34'95€

PRECIO ORIGINAL
(SIN CUPÓN)
54'95€

HERRAMIENTAS DE 1ª CALIDAD
+ BOLSA PLEGABLE DE FÁCIL TRANSPORTE

Tfno. información suscriptores: 921 437261
Plazo de recogida: hasta el 20 de septiembre de 2012

Dirección de recogida: C/ Morillo, 7 40002 Segovia
Horario: de lunes a viernes, de 9:00 a 14:00 y de 17:00 a 19:00

SEPÚLVEDA

TOROS

Una gran faena dio el triunfo a Morenito de Aranda

Vuelta al ruedo para Javier Herrero y ovacionado Víctor Barrio en su tierra natal

FICHA

TOREROS

Morenito de Aranda, de grana y oro, estocada entera. Dos orejas y dos pinchazos, media estocada y cuatro descabellos (vuelta al ruedo). Salíó de la plaza en hombros.

Javier Herrero, de corinto y oro, media estocada y dos descabellos (palmas) y pinchazo, estocada y descabello (vuelta al ruedo).

Víctor Barrio, de grana y oro, dos pinchazos y estocada (palmas) y cuatro pinchazos y estocada (palmas).

GANADERÍA

Reses de Ana Isabel Vicente. Con volumen y nobleza, justos de condición física. El mejor, el que abría plaza por fijeza, noble movimiento y repetidas embestidas. Regular el segundo, válido el tercero, con buen pitón izquierdo el cuarto, parado y blando el quinto y parodote y noble el sexto.

INCIDENCIAS

La plaza registró tres cuartos de aforo. Presidió con autoridad y buen criterio Francisco Notario, alcalde de la villa. La reina de las fiestas y damas de honor, en barrera luciendo su natural belleza y palmito. Amenizó el espectáculo la banda de música de Sepúlveda.

PABLO PASTOR / SEPULVEDA

La corrida de toros, segundo festejo de feria, conformó un espectáculo taurino desigual de conceptos y resultados. Hubo torería, toros de desigual juego, faenas también desiguales, voluntades manifiestas, deseos loable de éxito y al final, triunfo señalado de Morenito de Aranda que desgranó un toreo especial, lúcio de emblemático en el toreo de muleta con momentos exultantes de emotividad y señorío torero.

MORENITO DE ARANDA Si señor; excelente el cupo de verónicas con media entre olés. Flámula despelegada, adelantada y trazando hermosos muletazos de suave compás y temple. Toreo en redondo de mucha calidad. Engancha el pase siguiente ligando con quietud y componiendo la figura sin exageraciones. Al natural más corto el recorrido. Toro noble, pastueño que bajo el testud milita en la embestida de suma boyantía que permite el atorero actuar en son artista. Fue una loable, firme y lograda faena de sensibilidad y buen gusto, corea-



Morenito de Aranda cuajó gran faena al primer toro de la tarde. / PABLO PASTOR.

da por el público. Toreo de mano baja, rectilíneo o curvo el muletazos, según la confluencia. Manoletinas y gran estocada para dos merecidas orejas.

Con el cuarto toro del encierro, un cuajadote negro meano, magníficos lances y revolera. Imprime torería cargando la suerte en pases de menor ligazón pero llevados a cabo con técnica y arrogancia, valor y prestancia. Segunda serie de extraordinaria exposición pictórica en dos concretos muletazos de antológica ejecución. Olés y más olés maracando las pausas y los conceptos.

Torero cuajado, sensible, entregado y valiente. ¡Qué barabarridad! ¿Todo eso? Pues sí, aunque magnifique los adjetivos ponderativos, si que fueron excelsos de veras los momentos de torería del burgalés. Trinchera, desplante y mal con la espada. Dio la vuelta



El protocolario paseíllo sepulvedano. / PABLO PASTOR

al ruedo con el aplauso del público.

JAVIER HERRERO Pechó con un mal lote que le inhabilitó en los

momentos precisos. Su primer ejemplar embiste descompuesto y dificulta tanto la posición como el entramado. Dos lances de irregular ejecución. Valiente, decidi-

do y dispuesto, pero la corta embestida del astado obliga al torero a un toreo de cercanías que no culmina en ortodoxo, aunque sí en meritorio. Por el pitón izquierdo se colaba de manera pepligrosa. Valor y técnica mostró el diestro cuellarano, dando sensación de mucho mejor cuajo que en tiempos pretéritos. Hay que valorar la labor de Javier Herrero por su entrega y momentos de buen hacer. A final de faena ligó tres preciosos muletazos con largo y logrado pectoral.

Al parodote y blando quinto toro de la tarde, lances de desigual componenda. Con sólida decisión salió a torear con la muleta de manera valiente y con el engaño en el testud del burel. Tandas que no ligan del toro, pases de mérito, el público valorando lo que hacía el torero y fuertes olés para Avi. Se tumba el toro, se levanta, se vuelve a echar y poco juego para el lucimiento del torero. Cumplió una vuelta al ruedo.

VÍCTOR BARRIO Se fue de vacío en parte por el juego de los toros de su lote, en parte por el fallo a espadas y en parte por algunos momentos de incomprensible comportamiento técnico. Es mi parecer, mi opinión y así lo reflejo.

Larga de hinojos para saludar a su primer oponente. Luego un buen lance y media verónica. Toreo inicial por el pitón derecho con lenta parsimonia, estética y medición. Hechuras toreras del de Grajera. Gusto y estética pero sin ligar del todo. Por el lado izquierdo incierta embestida. Retorno al otro pitón y baja la mano obtiene resultado en forma de bonitos muletazos que se corean. Muy templado, virtud esencial en esas dos tandas. Faena con momentos cumbres y otros de frustrados intentos. Mal con el acero.

Al que cerraba plaza, apenas esbozo con el capote. Doblonos muy toreros y por el pitón derecho muletazos con buen criterio y buen toreo en redondo. Se confió, fue a mejor y enlazó sentimiento, estética, gusto y torería, aunque la faena tuviera más de estética que de eficacia. Dos buenos naturales y sin cruzarse tres derechazos a la suma muleteril. Cuando provisto de la espada de verdad, todo apuntaba a la ejecución de la suerte suprema, llegó el momento mágico de Víctor Barrio. Dos tandas, una de tres y la otra de dos naturales de bella ejecución con el torero erguido, mayestático y artista. Que pena que fallara de nuevo con la espada.

MOTO OFERTA PIRELLI

¡APROVECHA!

ÚLTIMOS NEUMÁTICOS EN STOCK

Promoción válida hasta el 31 de Agosto de 2012

www.drivercenter.es

RIGARVE

130 EUROS

180/55ZR17 DIABLO (Montaje IVA incluido)

Atención al cliente: 902 196 137

Crta. de Soria, 25 40196 La Lastrilla SEGOVIA Tel. 921 430 008 rigarve@grupo-driver.com

C/ Guadarrama, 38 Pol. Ind. El Cerro 40006 SEGOVIA Tel. 921 428 078 rigarve@grupo-driver.com

Driver Neumáticos y Servicios

Restaurante **ABRASADOR**

El Abuelo Mario

Del campo a la parrilla

PARRILLADA PARA 2 PERSONAS 19,90 €

Las mejores carnes y Menús especiales

Ctra. Nacional 110, KM 181 TORRECABALLEROS (SEGOVIA) abuelo.mario@abrasador.com

Menú del día 9 €

Teléfono: 921 40 11 10 Móvil: 668 828 625 www.abrasador.com

EL ESPINAR

CULTURA

Un baúl lleno de recuerdos

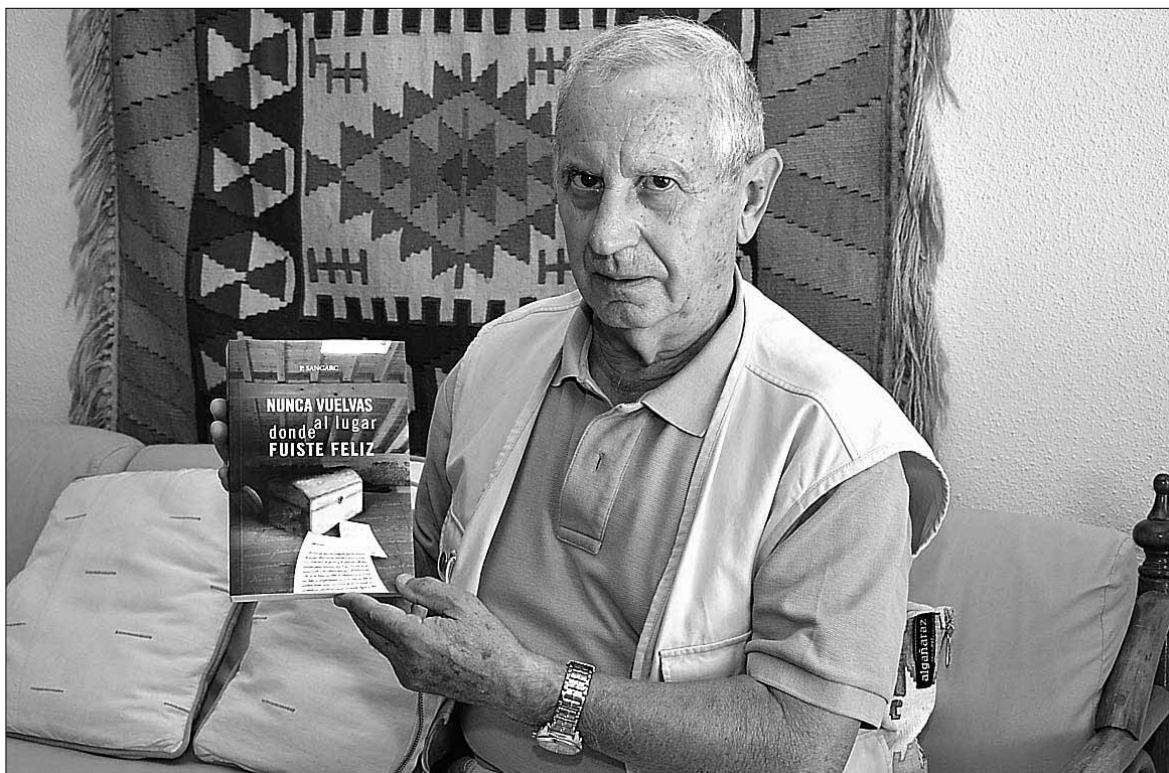
El vecino del municipio Pedro Sánchez García publica 'Nunca vuelvas al lugar donde fuiste feliz', una novela basada en hechos y vivencias ocurridas en la localidad de San Rafael

TAMARA GIL. / SAN RAFAEL

Pedro Sánchez García, vecino de la localidad saca a la luz su nueva novela *Nunca vuelvas al lugar donde fuiste feliz*. La obra desarrolla su trama en San Rafael, narrando las vivencias de un hombre que vivió su juventud en el municipio.

Los primeros hechos ocurren en torno a 1945, durante la época de la posguerra, cuando el protagonista pasaba los meses de estío en la localidad. En aquellos años los veraneantes pertenecían a una clase alta, con grandes chalet ajardinados y toda clase de lujos. Como todo niño que tiene la oportunidad de vivir sus vacaciones en un pueblo, el protagonista disfrutaba con el grupo de amigos al que se unió, y con el que creó unos estrechos lazos. Año tras año, los recuerdos y sentimientos por la localidad se hacían más grandes y fuertes.

Dejando atrás su niñez, se convirtió en un joven estudiante de periodismo. Comienza una nueva vida en Madrid y se casa, aunque el matrimonio dura poco tiempo. A partir de este momento comienza la trama de la novela, con aventuras y vivencias llenas de intriga. El protagonista tiene que investigar sobre un tema para publicar un artículo y decide que la única



El vecino de San Rafael Pedro Sánchez García, junto a su nueva novela. /PEDRO L. MERINO

persona que le puede ayudar, es un amigo de su juventud que aún vivía en San Rafael; pero él no quiere volver a la localidad. El título del libro hace referencia a un proverbio que el protagonista tenía en mente: no vuelvas al lugar donde fuiste feliz. El miedo a retomar la vida que vivió hace

años, a no sentir lo mismo porque su perspectiva de vida ya era otra, hace que el temor de borrar sus felices recuerdos se acapare de él.

La necesidad de obtener esa información hace que vuelva a San Rafael y que experimente nuevas vivencias, cuando encuentra en su antigua casa un baúl repleto de

cartas y secretos que van hacer de esta novela un mar de aventuras.

Sánchez García empezó a escribir con 15 años y decidió escribir esta novela con hechos que ocurriesen en la localidad, porque según señala San Rafael para mí es un lugar idílico en el que una persona se siente viva"

El Puntillo Canalla abre esta tarde la Semana Cultural de La Estación

Hasta el próximo sábado se sucederán las actividades dirigidas a todos los públicos

EL ADELANTADO / EL ESPINAR

La actuación de la banda El Puntillo Canalla esta tarde a las ocho en la plaza abre la Semana Cultural de La Estación de El Espinar. Las actividades continuarán mañana con talleres infantiles, un campeonato de ping pong en el centro cultural y el X Concurso de Repostería.

El martes continuarán los talleres infantiles y el campeonato de ping pong, y además se dispu-

tará un torneo de tiro con arco en el campo de fútbol. También habrá juegos autóctonos, con la rana en categorías masculina y femenina.

EXCURSIÓN El miércoles por la mañana habrá una gymkana infantil. Por la tarde, se realizará una excursión a Segovia, con una visita guiada a la Casa de la Moneda y el Monasterio del Parral. Los interesados se pueden apuntar en el bar de la asociación. El precio para los

socios será de ocho euros, de diez para los no socios, y de cinco para los niños.

El programa seguirá el jueves con una marcha infantil a Los Navazos. Por la tarde habrá juegos autóctonos (tanga y calva femeninos) en Elavista. La jornada acabará con el trivial para adultos.

El viernes se disputará una olimpiada infantil por la mañana, y a las siete de la tarde habrá una charla-coloquio sobre Recuerdos

y experiencias de La Estación," a cargo de Carlos Rubio, Julia Prieto y Julio Zmorano.

La Semana Cultural concluirá el sábado con la XII Marcha del Arcipreste a las ocho de la mañana, con un precio de un euro la inscripción. Por la tarde, juegos autóctonos (tanga y calva masculinos) en Elavista. Y a las siete los más pequeños disfrutarán de una actuación en la plaza de La Estación.

EL ESPINAR, DE CERCA



JUAN MARTÍN MONTEJO

Otro escalón superado

Pues sí, si en algún momento hubiera podido parecer que la edición de *Elavista* sería la última, la realidad es que no. La edición número 2 llega a su fin, y se me antoja que como con los Juegos Olímpicos, comienza la olimpiada hacia la 3, pero eso sí una olimpiada de cuatro trimestres.

Intento imaginar las dificultades que ha supuesto la organización del "Torneo" este año. Por lo que he leído y oído en los medios de comunicación... muchas, sin lugar a duda y enormes, pero lo que no puedo imaginar es un verano en El Espinar sin el Open, ni la Estación sin los niños de toda la Comunidad de Castilla y León, ni la Pista Central sin la Banda, ni el Village sin las astillas de los Gabareros, ni la calle Economato sin el bus de la Hermandad de Donantes, ni la plaza sin el montaje del Chiquiopen, ni a los sumilleros con su tastevin entre las raquetas, ni a los cadetes sin su oportunidad, ni... ¿cuántas actividades más me dejo en el tintero?...

Ni se pueden imaginar los respectivos responsables de la Junta de Castilla y León, de la Diputación de Segovia, del Ayuntamiento de El Espinar, del Ayuntamiento de Segovia, de las Federaciones de Tenis, de los patrocinadores con Caja Segovia y su Obra Social a la cabeza, que tú, Presidente, te vas a cansar de llamar a sus puertas.

Si es verdad que las crisis nos hacen fuertes y tú ya estás curtido, no en una sino en varias, ni a ti, ni al Torneo hay quien os tumbe.

Y precisamente ahora, cuando otro de tus anhelos ha empezado a rodar, el añorado club, ¿vas a flojear?. No me lo creo.

Lo que estás haciendo es coger impulso para subir los escalones que faltan, ya sabéis, el torneo de las chicas, los vestuarios y los baños fijos...

Quizá no hayamos sido capaces de seguirte el ritmo que nos has ido imponiendo y necesitamos alargar un poco el rellano, pero no tengo la menor duda de que serás capaz de empujar un poco más para encaramarte al escalón siguiente y lo volveremos a ver en el verano de 2013

hotel El Espinar



Ctra. N-VI. Km. 66. 40400 EL ESPINAR - Segovia
Información y reservas: Tlf: 921 183232

www.hotelelespinar.es
www.facebook.com/HotelElEspinar
twitter.com/#!/elespinarhotel

Menú Segoviano (disponible de Lunes a Domingo), con Aperitivo, Judiones, Cochinillo y Postre Casero, acompañado de Rioja, Agua, Pan y Café.

18,00 €

Menú Degustación (Sábados, Domingos y festivos), con Aperitivo, Entrante, Pescado, Carne y Postre Casero, acompañado de Rioja, Verdejo, Agua, Pan y Café.

20,50 €

Menú Infantil
ZONA INFANTIL, ANIMADORES.
Sábados y Domingos a partir de la 13h.

AHORA

4,90 €



El segundo encierro de Sepúlveda resultó muy rápido y con dos heridos leves. El segundo encierro de Sepúlveda, que se celebró ayer, resultó muy rápido, como el primero, y acabó con dos heridos, de carácter leve (una luxación en la mano de un corredor y una raspadura en la pierna de otro). Tras el encierro “para mayores”, tuvo lugar el ya tradicional “encierro infantil”, un divertimento ideado por la peña ‘Las Cadenas’ hace dos décadas que se ha difundido por toda España y que en Sepúlveda congrega cada edición a un mayor número de niños en La Barbacana y en la Plaza de España, lugares por donde transita. Hoy volverá a haber encierros, encierros infantiles y, por la tarde, una novillada con picadores. / FOTOS: EL ADELANTADO

MADERUELO

SOCIEDAD

Medieval, sin más

Casi de tapadillo, la villa celebra este fin de semana, por decimotercer año, unas jornadas de recreación histórica

EL ADELANTADO / MADERUELO
Un año más (y van trece), Maderuelo organiza el último fin de semana de agosto una curiosa fiesta de recreación histórica, Maderuelo siglo **XV**. A diferencia de otras fiestas medievales que han surgido en los últimos años en la provincia, la de Maderuelo no pretende atraer a miles y miles de personas. No queremos que se masifique. Insistía ayer uno de los organizadores. De hecho, Maderuelo siglo **XV** apenas se publicita (únicamente lo hace por Internet). Eso sí, quienes quieran participar en alguna de las recreaciones, previamente tienen que alistarse, reci-

biendo una detallada lista de cómo deben de vestir en cada función.
Como ya viene siendo habitual, Maderuelo siglo **XV** dura dos jornadas. Ayer, el acto central fue una algarada en el puente románico, aprovechando que el bajo nivel del pantano ha permitido que aflore aquella vieja construcción. Además, a última hora de la noche estaba previsto el disparo del almajaneque, una máquina de guerra de la que en España únicamente hay una en funcionamiento, precisamente ésta de Maderuelo. Lo que pretendemos es evocar en nuestros rincones diferentes estampas históricas explicaba Alberto Carnicero,

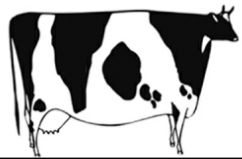
quien también añadía que dichas escenas resultan únicas, pues solo se representan en Maderuelo. Aquí intentamos no contratar compañías de animación; queremos que la colaboración voluntaria sea la base de la fiesta insisten.
De acuerdo a los organizadores, alrededor de 60 personas se vistieron ayer a la usanza medieval. La mayoría llegaron a la villa desde los más dispares lugares de la geografía nacional (Madrid, Aragón, Sevilla, Bbaa...) dispuestos a disfrutar de lo lindo en un fin de semana medieval.
En la mañana de hoy habrá un asalto a la puerta de la villa y otras



Vista superior del almajaneque, preparándose para un disparo. / JOSÉ GARCÍA

actividades. Ya por la tarde, luchas de espada y desafío entre arqueros, para acabar con nuevos disparos desde el almajaneque.
De forma complementaria a las representaciones, los visitantes podrán adquirir productos a la

media docena de artesanos que han colocado sus obras en las calles de la villa. Maderuelo siglo **XV** tampoco busca contar con un gran mercado, sino que el público pueda entretenerse viendo esos puestos, entre actuación y actuación.



LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reservas: 921 44 21 49 - 921 43 43 23
E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

DURANTE LOS MESES DE AGOSTO Y SEPTIEMBRE

Miércoles: SOPA CASTELLANA COCHINILLO CON ENSALADA POSTRE CASERO PAN, AGUA Y VINO 9€	Viernes: ENTREMESES ARROZ CON BOGAVANTE POSTRE CASERO PAN, AGUA Y VINO 9€	Terrazas con servicio de comedor (con zona de fumadores)
--	---	--

Menú noche

Pastel de cabracho
Paté de ave
Crema de langostinos
Caldo Casero

Entrecot a la parrilla
Carne al plato
Perdiz deshuesada escabechada
Chipirones a la plancha
Bacalao con tomate
Gambones a la plancha

Sorbete mandarina
Pastel de queso

Copa de vino ó cerveza
ó refresco y agua **14€**

Menú del día

(martes a viernes)

PRIMEROS PLATOS Judiones Sopa de Cocido Callos con garbanzos Espárragos blancos Revuelto de morcilla Ensalada del día Macarrones Judías verdes	SEGUNDOS PLATOS Entrecot Carne al plato Lomo a la plancha Pechuga a la plancha Filete empanado Bacalao Merluza en salsa verde Chipirones a la plancha
---	--

Pan, agua, vino y Postres caseros **9€**

CERRAMOS
LUNES Y DOMINGOS TARDE

AMPLIA CARTA DE RACIONES PARA NUESTRA TERRAZA DE VERANO

Menú del día

(sábados y domingos)

**8 PRIMEROS
8 SEGUNDOS**
Pan, agua, vino y postres caseros **13€**

Menú Especial Todos los días

(comidas - cenas)

Primeros

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas
- Espárragos trigueros fritos
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos

- Solomillo a la parrilla
- Carne al plato
- Entrecot a la parrilla
- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
- Perdiz de tiro escabechada
- Lubina a la parrilla
- Chipirones a la plancha con compota de cebolla
- Dorada a la espalda
- Lascas de bacalao con boletus y su pil-pil.

Postres

- Sorbete de mandarina al Cointreau
- Sorbete de limón al cava
- Brownie de chocolate
- Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
- Pastel de queso
- Natillas caseras
- Arroz con leche casero
- Flan de huevo casero

25€
Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido

CANTIMPALOS

SOCIEDAD

La localidad celebra hoy el primer encierro de las fiestas

La proclamación de la reina y el pregón abrieron el programa el viernes por la noche

LOURDES MATARRANZ / CANTIMPALOS

Hoy se celebra a las nueve de la mañana el primer encierro de las fiestas patronales de Cantimpalos, que se abrieron el viernes por la noche con la proclamación de la reina y el pregón a cargo de la Peña "Zarigüellas". La reina Andrea Pínela Postigo deseó a todos los presentes que disfruten de estos días festivos en convivencia.

Por su parte, las integrantes de las "Zarigüellas" recordaron en su pregón los siete años de existencia de la Peña. Acompañadas de la alcaldesa de Cantimpalos, Inés Escudero, abrieron los festejos con el lanzamiento de cohetes. La alcaldesa animó a los vecinos a participar en unas fiestas con un programa atractivo y lleno de colorido.

La orquesta Límite fue la encargada de animar la velada.

La fiesta continuó ayer con la ofrenda de flores de las peñas y el canto de la salve a la Virgen. Por la noche se celebró el desfile de peñas con premios a las cinco mejores, mientras que la verbena estuvo amenizada por la orquesta Sfera.

A las nueve de la mañana de hoy tendrá lugar el primer encierro, y a las doce del mediodía será la misa solemne con la procesión de la Inmaculada Concepción, por el itinerario de costumbre por las calles del pueblo.

Por la tarde está prevista una corrida de toros, y por la noche el encierro ecológico infantil. La jornada concluirá con la velada a cargo de la orquesta Neptuno.



La elección de la reina y sus damas de honor inauguraron las fiestas de 2012. / L.M.

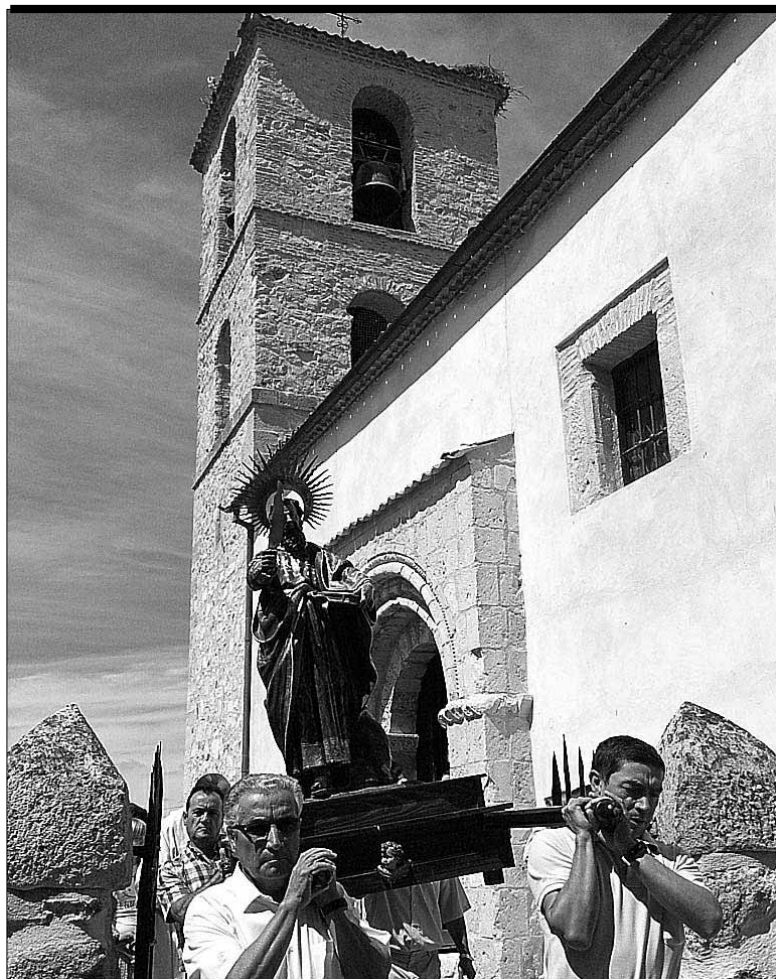


Las "Zarigüellas" fueron las pregoneras. / L.M.



Los más pequeños también se divierten. / L.M.

BASARDILLA



Procesión de San Bartolomé. Basardilla ha celebrado la fiesta en honor de su patrón, San Bartolomé, cuya imagen fue sacada en procesión ayer, después de una misa solemne en la iglesia parroquial, acompañada por los vecinos, algunos de los cuales danzaron delante de las andas al son de la música popular. El programa de festejos fue abierto con un ingenioso pregón a cargo del director de cine David Pinillos. Juegos y una paella cierran hoy los festejos, junto con una actuación de "La Curra", en el bar "Ca Chewi". / FOTO: EL ADELANTADO

PALAZUELOS DE ERESMA

ECONOMÍA

Tres nuevas empresas se implantan en el municipio

EL ADELANTADO / PALAZUELOS DE ERESMA

El municipio celebra la implantación de tres nuevas empresas en la localidad, a pesar de la crisis económica. Los nuevos servicios de los que disponen los vecinos son: Cañada Real Centro Canino y Felino (un complejo residencial

para todo tipo de mascotas ubicado en plena naturaleza donde disfrutarán, descansarán y aprenderán en compañía), Vespauto C. Ofrece todo tipo de servicios de mantenimiento y reparación de vehículos a motor. Llama la atención especialmente por la decoración de la fachada, donde se

puede observar un Seat y una Vespa, y Autoservicio DIA (último establecimiento que ha abierto sus puertas y cuyo éxito parece garantizado).

Estas iniciativas contribuirán al desarrollo económico de la zona, no solo por los servicios, sino por los empleos que generan.

69 céntimos al día para vender más, para promocionar su empresa, para estar en vanguardia con el nuevo producto estrella de GUIA COLOR

GUIACOLOR COMPRAS.com

69 céntimos al día para vender más, para promocionar su empresa, para estar en vanguardia con el nuevo producto estrella de GUIA COLOR

GUIA COLOR

921 41 21 70 y Fax 921 41 27 45

C/ Ctra. Vieja de Arévalo, 9 • 40196 (Zamarramala) Segovia

promociones ofertas

productos catalogos videos fotografias

suscribete gratis a nuestro boletín y recibe ofertas en tu mail

RELIGIÓN y SOCIEDAD

ÁNGEL GALINDO GARCÍA (*)

El robo y el alcalde



EN LAS ÚLTIMAS SEMANAS nos hemos encontrado con el intento, por parte de algún alcalde (Sánchez Gordillo), de justificar el robo. En este caso, dicho jefe de alcaldía pretende justificar el robo en los supermercados u ocupando fincas, tanto desde el poder en su calidad de alcalde, como siendo miembro de una asociación ilegal o grupo vandálico.

Este hecho nos plantea el derecho de propiedad y la licitud, en algunos casos, de tomar de lo ajeno. No entramos en la valoración de la distinción jurídica entre robo, apropiación indebida y otras disquisiciones establecidas para garantizar el robo por parte de influyentes y 'espabilados'.

Entendemos por robo, en clave moral, como la apropiación de bienes de otro contra la voluntad razonable de su propietario. Y tenemos en cuenta que en estado de necesidad las autoridades y la voluntad generosa de los ciudadanos e instituciones tienen el deber de proveer a aquel a quien le falta, sin culpa suya, lo necesario para vivir.

En caso de extrema necesidad y si nadie les provee de lo necesario, el ciudadano puede tomar de lo ajeno pero con condiciones en cuanto a la forma de apropiarse de ello. En ningún caso, podría violarse la garantía social de la propiedad violando la convivencia social estable. Este es el caso concreto y grave violado por el alcalde y sus huestes violentas.

Asimismo, en este estilo de robar lo ajeno desde la autoridad aforada, se está haciendo un daño querido directamente; por lo que el causante es moralmente responsable de las consecuencias tanto materiales, como personales y políticas que se originen.

La razón de fondo en la que fundamenta este razonamiento es la misma que utiliza Santo Tomás, mal citado por el entorno de la subsodicha autoridad aforada. Asimismo, como san Agustín establece, el



derecho de propiedad privada es derivado de la debilidad pecaminosa del hombre (per iniquitatem facta est divisio). Pero, Tomás de Aquino afirma que la propiedad (privada, estatal, familiar, social) solo es legítima entendida de forma sociológica, es decir, como gestión.

En cuanto al uso de los bienes la propiedad es común pero, en cuanto a la ges-

ción, la propiedad puede ser pública, privada o estatal, familiar y social. Pero en ningún caso en los que el alcalde citado ha actuado ilegalmente, el sr. Sánchez Gordillo tiene autoridad para hacer que la propiedad sea de uno u de otro. Se ve claramente que su acción es egoísta o utilitarista, es decir, tienen unas intenciones claramente políticas e interesadas.

Por esa razón su gestión es imputable y condenable.

Según Tomás de Aquino la propiedad privada no es solo justificable por las consecuencias históricas del pecado original en el que se basan tanto protestantes como liberales, sino por la necesidad de hacer más eficaz la gestión de los bienes y la paz social, es decir, para evitar contiendas. La propiedad privada se sitúa en el marco metafísico de la ley natural y en razones psicológicas y sociológicas que justifican la apropiación privada de los bienes.

Sin embargo, la propiedad estatatalista-permanente de los bienes va en contra tanto de la capacidad de gestión de la misma por parte de las entidades personas y sociales como en contra de la generosidad de los individuos y de las instituciones de ayudar al necesitado. En todo caso, la autoridad suprema o el Estado tienen el deber de proveer una distribución más justa de los bienes cuando existen desigualdades.

En definitiva, en razón de la licitud de la propiedad privada, la sociedad (personas, instituciones y Estado) tiene el deber de distribuir bien los bienes de manera que nadie pase necesidad. Pero en cuanto a las formas de hacer realidad ese deber, quedan eliminadas la búsqueda de intereses personales, políticos y partidistas. Por ejemplo, tanto una persona que hace obras de caridad para que le aplauda la agente o la de un alcalde con intereses ideológicos o partidistas van en contra la auténtica forma de distribución justa de los bienes. Otra cuestión es el derecho y el deber que un ciudadano o una autoridad, como la del señor Sánchez Gordillo, tienen de participar en la vida democrática para lograr una distribución justa. En todo caso, tanto si su propiedad está adquirida con el robo como de forma legal, especialmente si se convierten en bienes superfluos, ha de restituirla como deber de justicia.

(*) Catedrático.

JOSÉ MARÍA LÓPEZ LÓPEZ (*)

He recibido una carta



A CARTERA DEL LUGAR DONDE VIVO debe conocer a todos los vecinos, aunque quizá nunca hayamos hablado con ella. Puede no ponernos cara, pero sabe nuestros nombres y donde vivimos. Aunque alguna carta venga con señas incompletas, acaba llegando a nuestras casas. Ahora debe estar de vacaciones. El sustituto, que no conoce nuestros nombres, se debe hacer un lío porque algunos números se repiten o algunas señas vienen incompletas. Las cartas aparecen de vez en cuando encima, no dentro, de los buzones. Si conocemos a los vecinos procuramos hacérselas llegar, aunque vivan en otro portal.

Hace unos días había una carta encima de los buzones de mi casa. No sé si en otras casas habrá llegado también. Iba dirigida "A TODOS LOS QUE QUIERAN LE-

ERLA". La cogí, la leí, me gustó. Me hizo bien leerla. Pensé que quizá les podía hacer bien a quienes me leen cada domingo y la he transcrito. Dice así:

"Por si os sirve de estímulo, he decidido escribiros esta carta personal. Dirigida personalmente a cada uno de vosotros y vosotras. Sí, sí, va dirigida a ti, no al vecino o vecina de al lado: tú, que eres un ser humano, eres Mi Milagro. Y eres fuerte, capaz, inteligente y lleno de dones y talentos. Encuéntrate, acéptate, anímate. Y piensa que desde este momento puedes cambiar tu vida para

bien, si te lo propones y te llenas de entusiasmo.

Eres mi creación más grande. No temas comenzar una nueva vida. No te lamente, no te quejes, no te atormentes, no te deprimas. ¿Cómo puedes temer si eres Mi Milagro? Eres único/a. Nadie es igual a ti. Eres libre. Te hice libre. En ti está el poder no atarte a las cosas. Las cosas no hacen la felicidad. Te hice perfecto/a para que aprovecharas tu capacidad y no para que te destruyas con las torpezas.

Te di el poder de pensar. Te di el poder de amar. Te di el poder de

reír, de crear, de planear, de hablar. Te di el dominio de elegir tu propio destino usando tu voluntad. ¿Qué has hecho de esas tremendas fuerzas que te di? No importa. De hoy en adelante olvida tu pasado, usando sabiamente ese poder de elección.

Elige amar en vez de odiar. Elige reír en lugar de llorar. Elige crear en lugar de destruir. Elige perseverar en lugar de renunciar. Elige alabar en lugar de criticar. Elige vivir en lugar de morir.

Y aprende a sentir Mi presencia en cada acto de tu vida. Crece cada día un poco más en el

optimismo y en la esperanza. Deja atrás los miedos y los sentimientos de derrota. Yo estoy a tu lado siempre. Llámame. Acuérdate de Mí. Vivo en ti desde siempre y siempre te estoy esperando para amarte. Si has de venir hacia Mí un día... que sea hoy, en este momento.

Trata de volverte niño, simple, inocente, generoso/a, con capacidad de asombro y capacidad para conmoverte ante la maravilla de sentirme humano. No te olvides que eres Mi Milagro, que te quiero feliz, con misericordia, con piedad. Y si eres Mi Milagro, entonces usa tus dones y cambia tu ambiente contagiando esperanza y optimismo sin temor, porque Yo estoy a tu lado". Firmado: Dios.

No estará de más acusar recibo de esta carta. En el nuevo curso, a punto de empezar, convendría ponernos manos a la obra.

(*) Sacerdote.



universidad
opinina ecología



ciudadano
@adelantado

trabajo
participa

www
barrio
blogs



CIUDADANO ADELANTADO

► POSTALES DE SEGOVIA

La iglesia de San Andrés

CIUDADANA, MARIBEL EGIDO
/SEGOVIA

Se trata de un templo edificado en el siglo XII, para sustituir a otro que se alzaba en la cercana Plaza de la Merced. Se encuentra muy cerca de la Catedral marcando el principio de las Canonjías, barrio donde en aquel tiempo vivían los canónigos. En esta Plaza existió una de las Sinagogas de la ciudad.

Es una iglesia románica, en la que destaca su preciosa torre mudéjar de ladrillo con chapitel de pizarra, así como los dos ábsides que se encuentran junto a ella, el más grande construido junto con la iglesia en el siglo XII, y el pequeño realizado posteriormente, de menor interés. En la fachada podemos ver una cruz trabajada en la misma piedra que el templo. Se encuentra situada en un lu-



Vista de la iglesia de San Andrés (izq.) y vista de la Catedral desde el parque que rodea la primera (dcha.) / MARIBEL EGIDO



gar recoleto y con gran encanto de la ciudad, y el vecino parque, con su fuente, invita al reposo del paseante, y entre sus árboles, en bonita imagen, podemos ver la majestuosa torre de la Catedral.

Es una iglesia a la que yo tengo un especial cariño, pues al haber vivido en ese barrio hace ya muchos años, hice allí mi Primera Comunión, y mi único hermano fue bautizado en ella.

Ciudadano @adelantado



► Manda tus propios artículos desde la sección Participa en www.eladelantado.com

BLOGS EN EL ADELANTADO.COM



|RATÓRICA MUSICAL Y OTROS AMIGOS| JAVIER VIDAL, BLOGUERO DE EL ADELANTADO

La parábola de los Juegos

Dijo además: Final de salto de trampolín de los Juegos Olímpicos.

La pareja china sube al trampolín. Estiran una última vez antes de acercarse al borde. Los espectadores rugen. Sus bañadores rojos se inflan ligeramente cuando respiran por última vez antes de saltar. Juntos, a la par, dos personas convertidas en una. Ascenden sobre la piscina olímpica como dos palomos, muestran al mundo el trabajo realizado durante meses, en los que de tanto meterse en el agua salían arrugados.

Abren los brazos y van cayendo, cortando suavemente el aire, sin molestar a las partículas de aire que les dejan pasar sin condiciones. A su llegada al agua, un mínimo chapoteo. Finalmente desaparecen en el fondo de la piscina hasta que ascienden. Asoman sus diminutas cabezas y miran la puntuación. La máxima nota.

Ahora es el turno de la pareja española. Los gestos se repiten. Inflan y desinflan los carrillos para buscar el aire necesario que les permita conseguir el oxígeno para seguir concentrados. Andan a la

par, con paso firme, siguiendo a pies juntillas la coreografía estudiada al detalle. Es la hora de demostrar lo que somos capaces. Ahí van, ellos están arriba y los demás abajo, en el borde de la piscina. Antes de saltar, uno de ellos para en seco. Se tapa la nariz con la mano izquierda y salta del trampolín encogido al grito de BOMBA; Mientras cae, con todo el peso otorgado por la gravedad, su pareja salta también. Intenta tirarse de cabeza, para innovar un poco y acaba dándose un sonoro planchazo contra la superficie líquida.

Los espectadores no entienden nada. No saben si exigir responsabilidades a la organización, al equipo, reírse, tal vez llorar o pellizcarse para confirmar que ha ocurrido.

A pesar de todo es necesario alegrarnos y regocijarnos, porque peor hubiera sido que los dos se tiraran de bomba. Esta vez, durante el reinado de Felipe II, el sol no se ponía en el imperio.

"España es el país más fuerte del mundo. Los españoles llevan siglos intentando destruirlo y no lo han conseguido" Bismarck

► OPINIÓN EN NOTICIAS

Ciudadano @adelantado. El lector opina en las noticias y en las Redes Sociales sobre...

► La Junta estima que Segovia puede prescindir de 27 médicos rurales

► Propongo una solución mejor. Propongo que los segovianos estimemos de cuántos políticos y consejeros de la Junta se puede prescindir. Seguramente sean más de 27, seguramente sus sueldos sean bastante más altos que los de los médicos rurales, seguramente su trabajo sea bastante más prescindible, y seguramente mucha menos gente se vería afectada si se prescindiera de ellos que si se prescindiera de médicos rurales, sean veintisiete o simplemente uno. Son ventajas por todos lados, se mire por donde se mire. Está claro quién sobra; lo malo es que son ellos quienes deciden quién sobra, y no van a tirar piedras contra su propio tejado, aunque todos los demás se hundan. / TERESINA

► UGT critica la gestión de recursos municipales en algunos pueblos

La Federación de Servicios Públicos denun-

cia la contratación de festejos taurinos "mientras los empleados se quedan sin paga extra".

► Ya me extrañaba a mí. La UGT debería saber que la afición a los festejos taurinos da más puestos de trabajo que todos los ayuntamientos juntos y tan honrosos son los que se dedican a la ganadería del toro bravo como los de las 13 pagas del excelentísimo. A veces los árboles no les dejan ver el bosque a algunos salvapatrias y dejan sonar esa melodía de dibujos animados en contra de el toro bravo creando un problema gravísimo e irreparable de una forma de vida y una raza de animales que tiene derecho a la vida, no a la extinción como preconizan algunos. Se está creando un problema económico de una magnitud inigualable al atacar impunemente y con fanatismo a los toros erigiéndose en salvamundos. Hay temas que en política no se deberían sobar como se soban,

uno son los toros, y otro es la religión, si tienen que desaparecer que desaparezcan pero no porque les ataquen con odio ancestral una ideología que no da opción a la libertad. El "quitarte tu para ponerme yo" no vale. / JOTACE

► Los lectores opinan en Facebook

► Lee los comentarios en la página de El Adelantado de Segovia en Facebook y, dime gusta!.

► Esta semana superamos los 4.927 amigos. (www.facebook.com/eladelantadodesegovia)

► Además, en Twitter...

► Esta semana superamos los 3.855 followers (seguidores). Súmate a la comunidad *twittera* de EL ADELANTADO y habla sobre #Segovia y #todo lo que te interese. ([@el_adelantado](http://www.twitter.com/el_adelantado))

Ciudadano@adelantado

|OPINIÓN|

Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y dí lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas digitales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

|CIUDADANO|

Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico ciudadano@eladelantado.com

|FOTO DENUNCIA|

¿Te molestan las obras? ¿Has visto alguna injusticia que quieras denunciar? Envía imágenes desde la sección de Foto Denuncia en la edición digital.

|BLOGGEE|

Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos, dejando tus comentarios o dando tu punto de vista sobre los temas que tratan.

|WEB 2.0|

El otro periódico de Segovia, eladelantado.com, también está en la web 2.0. El Adelantado de Segovia cuenta con una página y un perfil en Facebook, en Twitter y en Tuenti. Entra y tendrás toda la actualización informativa, los mejores álbumes de fotos y mucho más contenido multimedia a un click.

► www.eladelantado.com



SUCESOS

Aparece el cadáver del bañista desaparecido en un embalse soriano ■ Los especialistas del GEAS encontraron ayer el cadáver del bañista buscado durante dos días en el embalse de La Cueva del Pozo (Soria). El cuerpo del joven fue hallado sobre las 12,15 horas en la zona del embarcadero. La subdelegada del Gobierno destacó la «absoluta falta de visibilidad» en el agua y se remitió a la autopsia para conocer las causas del fallecimiento.

El sector agroalimentario duplica sus ventas al exterior en diez años

Volumen. Las exportaciones de la Comunidad pasaron de una facturación de 696 millones en el año 2001 a superar los 1.300 millones el ejercicio pasado

Balanza. Las importaciones también crecieron, aunque menos, por lo que el resultado comercial de 2011 arroja un superávit de 328 millones de euros

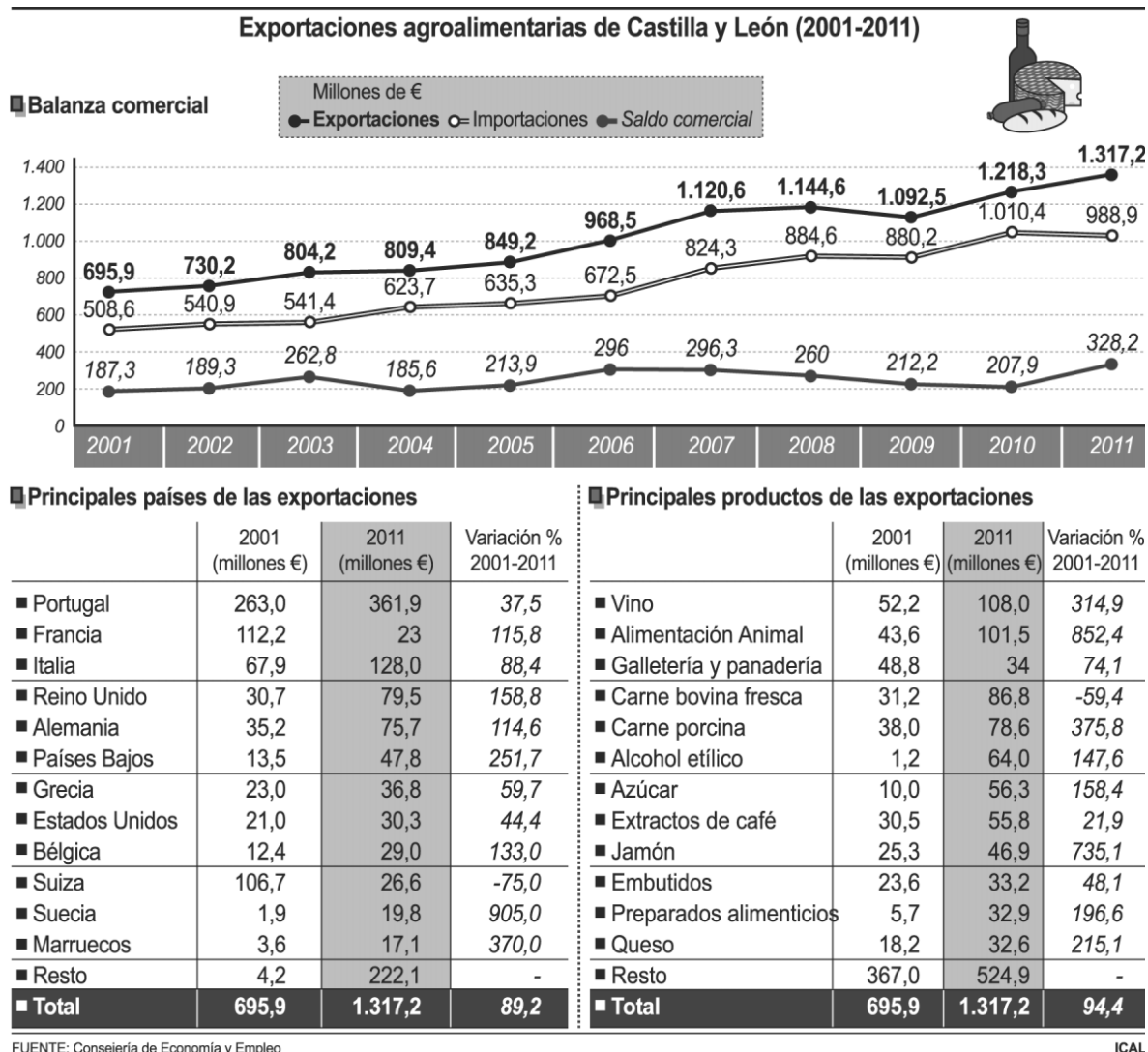
ICAL / VALLADOLID

La industria agroalimentaria de Castilla y León mantiene un ritmo sostenido en el incremento de las exportaciones, que se duplicaron en la última década, al pasar de los 695,9 millones de euros en 2001, a los 1.317,2 de 2011. El peso de las exportaciones agroalimentarias dentro del conjunto de las ventas de la Comunidad al exterior pasó de representar el 8,4 por ciento al inicio de esa década, al 10,6 por ciento en 2011. Asimismo, en los años de la crisis, desde finales de 2007, a pesar de la pérdida de dinamismo de los mercados internacionales, las ventas de estas actividades de la Comunidad al exterior se elevaron un 17,5 por ciento, según los datos facilitados por la Consejería de Economía y Empleo, a través de Excal.

Las importaciones agroalimentarias de la Comunidad crecieron un 94 por ciento desde 2001 a 2011, hasta los 988,9 millones de euros. Así, la balanza comercial del sector arrojó un superávit el año pasado de 328,2 millones, el mejor resultado de la serie analizada.

El director general de Industrias Agrarias y Modernización de Explotaciones de la Junta, Jorge Morro, destacó como un «dato muy relevante» que el peso específico de las exportaciones sobre el total de producción de la industria agroalimentaria regional ha pasado del 12 por ciento en 2007 a superar el 14 por ciento. «En época de crisis el valor de las exportaciones gana dos puntos de peso, y se constata que aquellas empresas que ya estaban exportando lo están pasando menos mal», resaltó.

Morro defendió que el camino de la exportación es «fundamental para el futuro» y recalcó que al inicio de esta legislatura, la consejera de Agricultura y Ganadería, Silvia Clemente, estableció un objetivo de crecimiento anual del diez por ciento, hasta llegar a 1.756 millones en 2015. En este sentido, expuso que a fecha de mayo y respecto al mismo mes del año anterior, las exportaciones del sector habían aumentado un 10,38 por ciento, «lo que quiere decir que vamos en la línea adecuada respecto a los objetivos marcados».



Por último, el director general explicó que la Consejería «en estrecha relación» con ADE Excal, está diseñando subprogramas específicos para la promoción exterior del queso, las carnes y frutas y hortalizas, como sectores «con gran potencial exportador». Morro destacó que seguirán apoyando a otros sectores exportadores tradicionales como el vino.

PRINCIPALES DESTINOS. Los datos aportados por Excal reflejan que los tres destinos prioritarios de las exportaciones agroalimentarias de la Comunidad durante 2011 fueron Portugal, con 361,92 millones; Francia, con 242,26 millones; e Italia, con 128 millones, países que aumentaron sus volúmenes de compra a la Comunidad en la última década un 38, 116 y 88 por ciento, respectivamente.

A estos destinos les siguen Reino Unido, con 79,53 millones

Portugal, Francia e Italia son los mercados prioritarios de los productos de la Comunidad

de euros, y Alemania, con 75,71 millones, cuyos crecimientos desde 2001 a 2011 han sido del 159 y 115 por ciento, en cada caso. Los países que suponen importantes volúmenes de exportaciones del sector agroalimentario de Castilla y León, son Países Bajos, 47,8 millones de euros, Grecia, 36,8 millones, y EE.UU., 30,3 millones, donde aumentaron en

Vino y alimentación animal son los líderes

El producto por excelencia de Castilla y León que conquista los mercados internacionales es el vino, que alcanzó unas ventas en el exterior durante el año 2011 por un valor superior a 108 millones de euros, con un crecimiento del 107 por ciento desde el ejercicio 2001. Asimismo, la Comunidad Autónoma vendió productos de alimentación animal en mercados exterior por 101,5 millones, con un aumento del 133 por ciento en la década estudiada.

Otros productos con un volumen de exportación importante durante el año pasado fueron la galletería y panadería (95,3 millones de euros), carne bovina fresca

(86,8 millones) y carne porcina (78,6 millones), con crecimientos desde 2011 del 95, 177 y 106 por ciento, respectivamente.

Las ventas al exterior que más crecieron fueron las de alcohol etílico, un 4.946 por ciento, hasta los 64 millones de euros en 2011, el sexto producto por importancia; y las de lactosuero, un 2.598 por ciento, hasta 14,1 millones. Asimismo, por volumen destacaron también las ventas de azúcar en 2011, con 56,3 millones de euros; de extractos de café, con 55,8 millones; las de jamón, con 46,9 millones, y las de embutidos, con 33,2 millones.



[]

Jorge Morro
D.G. de Industrias Agrarias
«Estamos ahora diseñando programas específicos para quesos, carne, hortalizas y frutas, con gran potencial»

los últimos diez ejercicios completos un 252, 60 y 44 por ciento, respectivamente.

Los mercados en los que más crecieron las exportaciones de Castilla y León durante la última década fueron Corea del Sur, un 7.427 por ciento, alcanzando los 9,75 millones de ventas en 2011; y China, un 4.124 por ciento, hasta los diez millones el año pasado. Asimismo, también se dispararon las ventas a Chipre un 1.379 por ciento, y a Guinea Ecuatorial, un 1.272 por ciento, con volúmenes el año pasado de 8,2 y 7,7 millones, en cada destino.

VIAJE POR EL PERFIL DE NUESTRA TIERRA ETAPA 5: DE TIERMES (SORIA) A BÉJAR (SALAMANCA)

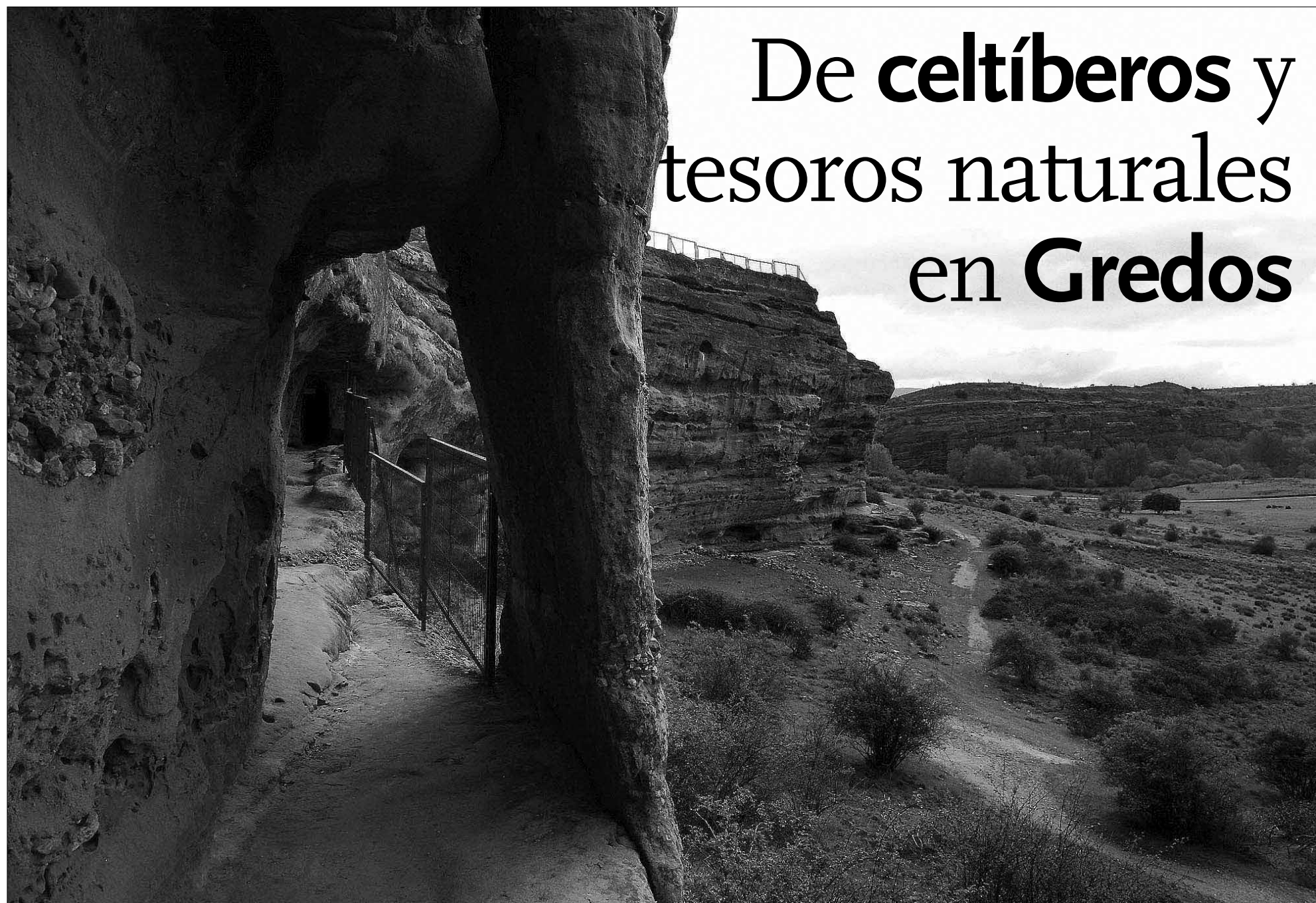


Imagen del yacimiento arqueológico celtibérico y romano de Tiermes, en la provincia de Soria. / FOTOS: EDUARDO MARGARETO (ICAL)

De celtíberos y tesoros naturales en Gredos

La ruta por el perímetro avanza hacia su final, y viajamos desde las ruinas celtíberas de Tiermes hasta el tesoro paisajístico de la Sierra de Gredos, pasando por los barrios rojo y negro de Riaza

CÉSAR COMBARROS (ICAL) / ÁVILA

Despertamos en el Hotel Tiermes, a las puertas del yacimiento arqueológico celtibérico y romano de Tiermes, uno de los tesoros de la Comunidad. Su primera ocupación se produjo en el Neolítico y estuvo poblado de forma ininterrumpida desde el siglo XV antes de Cristo (en la Edad del Bronce) hasta el comienzo de la Edad Moderna, en el XVI después de Cristo, con alrededor de 6.000 habitantes en época romana, más que los que ahora tiene todo el sur de la provincia.

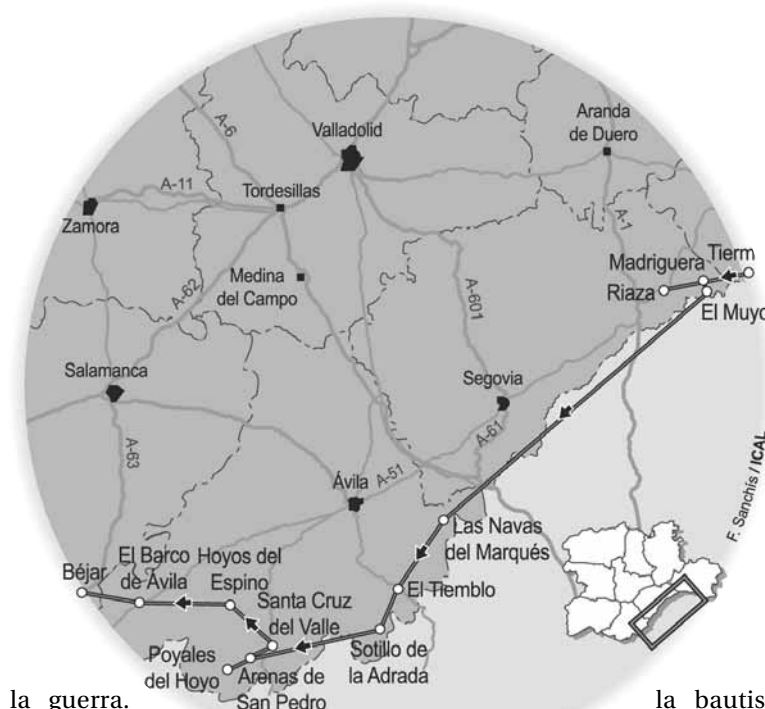
Manuel de Pablo es el gerente del hotel y lleva 37 años trabajando en el yacimiento. Es nuestro inmejorable guía por las 150 hectáreas que ocupa el asentamiento, de las cuales 30 eran la superficie de la ciudad. Nacido en Montejo de Tiermes, recuerda cómo «antes aquí no venía nadie, pero en los 90 empezó a despuntar y hemos rondado los 50.000 visitantes al año». A su lado recorreremos el conjunto rupestre del sur (un conjunto arquitectónico de viviendas privadas excavadas en la roca arenisca), los restos del gran edificio de termas romanas, una mansión de 1.800 metros cuadrados, el graderío rupestre y el impresionante acueducto, así como los restos de la muralla bajo imperial.

«Hay arqueólogos que han bautizado el conjunto como 'La Petra

de occidente' o 'La Pompeya española'. La gente de la zona ahora se siente orgullosa del yacimiento, pero en general ha vivido de espaldas a él. Los arqueólogos al principio no querían al turista, pero luego se dieron cuenta de que es imprescindible para seguir pudiendo trabajar allí. Y a los cazadores no les gustan ni los arqueólogos ni el turismo», relata.

La ermita, que se erigió en el siglo XII en honor de Santa María de Tiermes y que está rodeada de una necrópolis con más de 200 tumbas, es otro de los atractivos de la zona, y junto a la variada y exquisita gastronomía del lugar convierte a Tiermes en un lugar espectacular para un retiro temporal alejado del mundo.

Dejamos el yacimiento atrás y nos encaminamos hacia Pedro, un pequeño pueblo en el suroeste soriano con 14 habitantes censados que alcanza los 200 en verano. Linda con Segovia y con Castilla-La Mancha, y allí reside el alcalde de Montejo, Felipe González, que nos enseña orgulloso la casa que tiene en la localidad su sobrino, Goyo Yeves, saxo y 'whistle' de los Celtas Cortos. Nacido en Pedro, Felipe trabajó durante 40 años en los autobuses municipales de Madrid antes de jubilarse y regresar: «cuando yo era pequeño decían que al otro lado de la Sierra de Guadajara se oían disparos durante



la guerra. Yo me fui con 23 años, con lo justo para el viaje. Teníamos tres molinos harineros pero esto estuvo a punto de desaparecer».

Él nos guía en un plácido paseo por el pueblo, desde la sede de la Asociación Cultural y Centro Social Celtas Cortos, bien cerca de la iglesia parroquial dedicada a San Pedro (del siglo XV), hasta la Ermita de la Virgen del Val, del siglo VII. Declarado BIC, la Fundación Duques de Soria recuperó el inmueble en 2010 y ahora atesora una pi-

la bautismal visigoda y varios exvotos.

Al lado de la ermita, Eusebio, otro vecino, está segando su finca. Mientras afila su guadaña, nos explica que por la zona «los corzos campan a sus anchas. Los más pequeños se cuelan bajo la alambrada y se comen todo el huerto. Como somos pocos y apenas hay perros, hacen lo que quieren».

Damos el salto a Segovia y nos detenemos en los barrios rojo y negro de Riaza. Así llaman a los pueblos de su entorno, en función del

tono predominante en las casas de cada localidad, presididas por el negro de la pizarra o por el rojo de la arcilla.

BARRIOS DE COLOR. Parada obligada es Madriguera, uno de los barrios rojos (como Villacorta). Es un pueblo de hermosa arquitectura especialmente cuidado, que de unos años a esta parte se ha convertido en lugar de retiro de no pocos famosos, desde Teo Garralda hasta Juan Echanove, por lo cual en la zona se le conoce como 'la pequeña Moraleja'.

Al lado de la casa de Echanove está el bar restaurante La Pizarra, regentado desde hace 14 años por Ana Castro y Chema, su marido. Tras unos años en Madrid, trabajando como dependienta ella y como electricista él, regresaron, montaron su negocio y desde entonces se han reconciliado con la vida. «A diario en el pueblo seremos unas 17 personas, con cinco niños. Lo único complicado es cuando tienes que acercarte al médico, que te puede tocar ir hasta Segovia en función de la especialidad, pero es un lugar estupendo. En primavera y otoño tiene unos colores preciosos», resume.

Ana y Chema poseen un huerto a medias con el propio Echanove, donde recolectan «unos tomates y judías buenísimos». (Continúa en la página siguiente)

VIAJE POR EL PERFIL DE NUESTRA TIERRA ETAPA 5: DE TIERMES (SORIA) A BÉJAR (SALAMANCA)

(Viene de la página anterior) Ella nos cuenta que el actor le ha enseñado a cocinar buena parte de los jugosos platos que ofrecen en su local. «La carne aquí es muy buena, el cordero al txilindrón, la ropaveja...», reseña. Según aclara, el color rojizo de las viviendas se debe a que la piedra del lugar «tiene mucho hierro»; «en algunas zonas es como tierra y la usan para teñir el cemento», subraya.

A escasos kilómetros alcanzan El Muyo, un buen ejemplo de los barrios negros de Riaza, junto a Becerril y Serracín. Allí durante todo el año sólo viven Serafín Izquierdo y la familia de Pedro Romero, que a sus 86 años vive con su hijo, su yerna y sus nietos. Los dos recuerdan que el pueblo ha albergado numerosos rodajes en las últimas décadas, desde cortometrajes como 'Ayúdame a recordar' (Fran Casanova, 2011) o programas de televisión como 'Vivir cada día' y 'Cuarto milenio', hasta largos como 'Bazar Viena' (Amalio Cuevas, 1990), «una película que corrieron por allí, en las eras», protagonizada por Alfredo Landa.

Desde el quicio de su casa baja de piedra, Serafín explica que «los inviernos se aguantan unos días bien y otros jodidos, porque cuando se le inflan al de arriba y viene dando leña...». Pedro, por su parte, nos cuenta que «estos pueblos nunca se dedicaron a la labor, sino a la ganadería. En los años 70 se fueron todos y me quedé yo solo aquí. Intenté irme pero no pude, y luego mi hijo no quiso irse a Madrid y se ha dedicado a la ganadería y a la labranza».

El Muyo linda con el Parque Natural del Hayedo de Tejera Negra, que pertenece a Castilla-La Mancha. Pedro y Serafín conocen bien esos montes, donde en sus años mozos cazaban jabalíes. «En la cumbre estaban los rojos, por Riofrío y Pico Cebollera, y durante la guerra civil cuando gritaban: '¡Qué vienen los rojos!', nos teníamos que marchar del pueblo», recuerda Pedro.

Su hijo, que se llama como él, rememora por qué decidió quedarse en allí en lugar de mudarse a Madrid, de donde es su mujer: «Yo hice la mili en Madrid, pero me entró morriña del pueblo y me vine. Mi mujer es madrileña de pura cepa, estudió Historia del Arte, pero siempre le dije que yo allí no iría. Sólo voy de vez en cuando pero a pasar el día, pero no lo aguento». Pedro vive del ganado y de la agricultura («el campo es complicado, pero se vive», esgrime), aunque lamenta que el precio de la carne siga en los mismos niveles que hace quince años. «En Madrid no hay curro y aquí no hay rendimiento», plantea.

Seguimos nuestro camino por el sur de Segovia y accedemos a la provincia de Ávila por los alrededores de El Barraco, el pueblo del añorado 'Chava' Jiménez. Ascen-

demos los 1.432 metros del Puerto El Pico, que está atravesado por una antigua calzada romana que hoy utilizan los ganaderos para mover a las vacas y es uno de los preferidos por los motoristas de todo el país. Desde lo alto disfrutamos de una espléndida vista del Valle de las Cinco Villas, en plena Sierra de Gredos, con Cuevas del Valle, Villarejo del Valle, San Esteban del Valle, Santa Cruz del Valle y Mombeltrán suspendidos en las laderas de los montes.

MÚLTIPLES ATRACTIVOS. Nos detenemos en Santa Cruz del Valle para conocer su Museo del Aceite, inaugurado en primavera. El presidente de la ONG Gloria Olivae, Ignacio Sánchez, nos conduce en un recorrido guiado junto al alcalde, Pascual Mozas, quien desvela que las instalaciones eran una antigua almazara construida antaño por los vecinos, que se reformó con la ayuda del Plan E: «se cerró por un problema de sanidad y los productores se tuvieron que ir a la almazara de San Esteban del Valle. Fue una pena porque el aceite de aquí es extraordinario».

Con efusividad, Ignacio se refiere al aceite como «un zumo vivo que tiene que expresarse».

«Es el mejor medicamento natural y uno de los alimentos más importantes de nuestra dieta», prosigue mientras muestra las 200 referencias de toda España que atesoran.

La Oleoteca Internacional del Museo celebra hasta el próximo 16 de septiembre un programa de catas continuadas y maridajes con productos de la tierra, siguiendo el criterio de la dieta mediterránea, para convertirse en un «oleoducto solidario por la olivicultura española». Además, el Museo

tiene previsto crear el primer banco humanitario mundial para recoger donativos de los productores de aceite, que a través de la ONG se destinará a las víctimas de catástrofes y a los necesitados en España.

Dejando atrás Arenas de San Pedro y Ramacastañas alcanzamos nuestro próximo destino, las Cuevas del Águila, una de las grandes maravillas del valle del Tiétar. Fruto de la casualidad, las cuevas se descubrieron en 1963 cuando el hijo de los dueños del terreno, aficionado a la ornitología, vio cómo salía vapor de un agujero en el suelo. Poco podía sospechar que siguiendo aquella pista descubrirían un espacio con una antigüedad estimada de entre 12 y 14 millones de años.

Tras intensos trabajos de acondicionamiento, las cavidades se abrieron al público un año después, y actualmente abren al público todos los días del año. En el interior espera una estancia de 10.000 metros cuadrados, con un recorrido guiado muy accesible y cómodo que dura unos 50 minu-



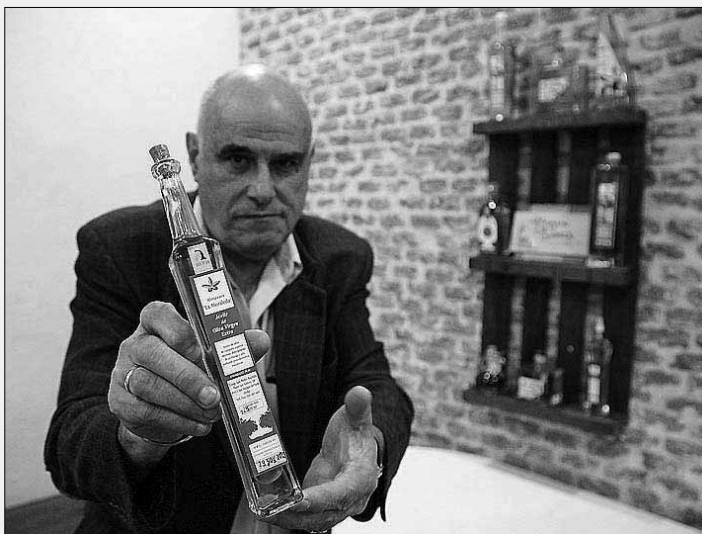
Manuel de Pablo lleva 37 años en Tiermes y es gerente del hotel Termes.



Ana Castro, en la puerta de su restaurante de Madriguera (Segovia).



Serafín Izquierdo, junto a su casa en la localidad segoviana de El Muyo.



Pascual Mozas, alcalde de Santa Cruz del Valle (Ávila), en el Museo del Aceite.

tos con un kilómetro de longitud. César Moreno, natural de la localidad vecina de La Parra, es quien nos acompaña. Desde hace tres años un grupo de científicos estudia el impacto de las visitas en la cueva, para analizar cómo modifica la temperatura interior, que ronda los 18 grados todo el año, con épocas en que la humedad relativa alcanza el 100 por cien. «En el Valle del Tiétar suele llover mucho y por eso las formaciones se conservan muy bien», comenta.

Las Cuevas del Águila ocupan una gran sala muy condensada de formaciones, con una altura máxima de quince metros, y separada de la superficie por unos 40 metros. En ella se aprecian todo tipo de caprichosas figuras en columnas, estalactitas y 'gours' o charcos. Nos sumimos en este bosque de piedra para descubrir relieves cársticos que nuestro ojo asocia con figuras como la virgen y el niño, una tortuga o el número 13. «En una primera fase de erosión se hace el agujero y la filtración lenta del agua va creando las formaciones. La tendencia natural, tras millones de años, sería que la cueva se cerrase, por ello los científicos suelen decir que estas cuevas mueren de belleza», relata César.

Llaman la atención las coladas (cascadas de mineral que se forman por las paredes más grandes), una especie de cortinas traslúcidas y las excéntricas, unas formaciones que se asemejan a pinchos que todavía nadie ha descubierto cómo adquieren su apariencia. Además, la gama de colores en la cueva es amplísima, gracias a las impurezas del óxido de hierro, muy presente en la zona.

TERRENO DE HIGOS. Avanzando en la ruta dejamos a un lado el conjunto escultórico vetón de los toros de Guisando y ascendemos hacia Poyales del Hoyo para descubrir una zona muy especial, marcada por un microclima subtropical. Esto es posible por la barrera natural de la Sierra de Gredos, que protege la comarca de los aires fríos del Norte, y por la vasta cuenca del Tajo. Desde los años 70, Poyales se ha convertido en un referente del mercado nacional de los higos. Nada más acceder a la localidad, vislumbramos el almacén de la Cooperativa Vega de Gredos, que comercializa exquisitos higos frescos y secos, castañas y cerezas.

«Aquí nos mantenemos de las olivas y las higueras», asegura a sus 80 años Luciano González, natural de este municipio con dos hijas y tres hijos, uno de ellos misionero en la India desde hace casi un lustro. «Yo no puedo comer higos, porque me sube el colesterol una barbaridad», lamenta antes de mostrarnos su pequeño huerto, repleto de aceitunas, cerezas, higos, albaricoques, limones, naranjas, almendros y ciruelos. Con nosotros recuerda sus años mozos, cuando jugaba como extremo izquierdo en el equipo local y se enfrentó en un amistoso veraniego «contra el Real Madrid de Di Stéfano». El once a cero del resultado final tampoco se le ha olvidado todavía: «Y no nos metieron más porque no les dio la gana», sonríe.

Cae la noche y la carretera aún nos aguarda. Reemprendemos la marcha para dejar atrás Ávila y descansar en Béjar, antes de emprender nuestra última jornada.



EL DETALLE

España sigue a la cabeza de las viviendas vacías en la Unión Europea ■ Hace 10 años, había 3,1 millones de viviendas vacías en España, el 15 por ciento de las censadas. Actualmente, la cifra de casas desocupadas podría ascender, según los expertos, a entre los cinco y seis millones, superando el 20 por ciento del parque inmobiliario residencial. El dato se conocerá a finales de este año a partir del censo de edificios y viviendas que prepara el Instituto Nacional de Estadística (INE). Solo 1,6 millones son los que se incluyen en el *stock* de casas nuevas sin vender, viviendas terminadas por sus promotores pero que aún no tienen comprador.

RESACA DEL CONSEJO DE MINISTROS

Los 400 euros de ayuda exigirán buscar un trabajo

Los parados que deseen acogerse al Plan Prepara deben acreditar que llevan un mínimo de 30 días intentando hallar un empleo



Soraya Sáenz de Santamaría, vicepresidenta del Gobierno, durante la rueda de prensa del pasado viernes. / REUTERS

EUROPA PRESS / MADRID

Los desempleados que deseen acogerse al Plan Prepara, cuya prórroga aprobó el pasado viernes el Gobierno, deberán acreditar, «en la forma que se determine regla-

mentariamente», que «durante un período mínimo de 30 días» han llevado a cabo «acciones de búsqueda activa de empleo», según publicó ayer en el Boletín Oficial del Estado (BOE).

Según explicaron fuentes de Ministerio de Empleo, para acreditar que se ha buscado trabajo activamente bastará con una instrucción del Servicio Público de Empleo que justifique que, efecti-

vamente, el solicitante ha llevado a cabo dichas acciones durante al menos un mes de los dos que tiene para solicitar la ayuda.

Entre dichas actividades de búsqueda contarán los trabajos «por cuenta propia o ajena» de corta duración que la persona solicitante pueda realizar en ese plazo.

CARGAS FAMILIARES. Asimismo, los parados que quieran beneficiarse de dicha ayuda, además de haber agotado su prestación por desempleo y de no tener derecho a cualquiera de los subsidios previstos o hayan agotado alguno de ellos, deberán «llevar inscritas como demandantes de trabajo al menos 12 de los últimos 18 meses» y «tener cargas familiares».

Por otra parte, el texto publicado ayer en el BOE recoge el interés del Ejecutivo de evitar los solapamientos entre las ayudas del plan prorrogado y aquellas concedidas por las Comunidades Autónomas y las entidades locales y que no se supere el límite establecido del 75 por ciento del Salario Mínimo Interprofesional.

Para reforzar dicho control, el Real-Decreto establece que los desempleados que quieran acogerse al programa deberá aportar, «junto con la solicitud, certificado emitido por dicha comunidad o entidad local donde se haga constar la percepción o no de dichas ayudas, y de su cuantía».

La ministra de Empleo, Fátima Báñez, confirmó el pasado viernes otra de las novedades que incluye la prórroga, y que consiste en que con la nueva regulación, se tendrá en cuenta los ingresos de los ascendientes (padres) a la hora de valorar si se cumple lo exigido.

«Solo se entenderá cumplido la cláusula de carencia de rentas cuando la suma de los ingresos de los integrantes de la unidad familiar, incluido el solicitante, dividida por el número de miembros que la componen, no supere el 75 por ciento del salario mínimo interprofesional», reza el texto.

Todas estas medidas entrarán en vigor a partir de hoy pero tendrá efectos retroactivos hasta el pasado día 16.

El PSOE propone gravar los altos premios de la Lotería y no el material escolar

EUROPA PRESS / MADRID

El PSOE presentará la semana que viene en el Congreso una proposición no de ley para pedirle al Gobierno que rectifique y, en lugar de subir el IVA del material escolar y de los productos culturales, lleve a cabo otro tipo de medidas, tales como la revisión de algunas de las deducciones del IRPF o la supresión de la exención total de impuestos para los grandes premios de la lotería que existen actualmente para el primer año.

Así lo anunció ayer el secretario general del PSOE, Alfredo Pérez Rubalcaba, quien se desplazó hasta una conocida sala madrileña de cine para denunciar la subida del IVA que entrará en vigor en septiembre y que consideró especialmente injusta en el caso del material escolar y de los productos culturales.

Por otro lado, el progresista calificó los cambios introducidos en la prórroga del Plan Prepara de «chapuza gigantesca» y acusó al Ejecutivo de acceder a renovar las ayudas «a duras penas» y tras recibir la coacción del grupo socialista.

«Lo ha hecho fatal. Es una verdadera chapuza», criticó el de Solares e insistió en que el Gobierno no quería renovar el plan y que, al final, gracias a la presión, decidió hacerlo «a medias, tarde y mal».

«Se ha visto obligado», aseveró Rubalcaba, para denunciar también que con los cambios introducidos, el Gabinete popular «ha dejado fuera a los jóvenes, castigándolos una vez más».

Asimismo, calificó la intervención de la ministra de Empleo, Fátima Báñez, de «inenarrable» ya que, según él, puso ejemplos que no se corresponden con la realidad.



Rubalcaba, en los cines Roxy.

las declaraciones

[]

E. GONZÁLEZ PONS
PP

«Esta iniciativa continuará si sirve para que se coloquen quienes están en peor situación»

[]

GEMMA ZABALETA
CONSEJ. EMPLEO VASCA

«Nosotros no dejaremos indefensos a los jóvenes como sí hace el Plan Prepara»

[]

ROSA DÍEZ
UPYD

«Lo que hace el Gobierno endurece unos requisitos de acceso al plan ya muy duros»

[]

FDO. ENCINAR
IDEALISTA.COM

«La nueva ley para el alquiler beneficia a toda la economía, no solo al sector inmobiliario»

ELECCIONES VASCAS

López censura a Urkullu que ofrezca «la solución del nuevo estatus político»

■ El lehendakari, Patxi López, censuró ayer al presidente del PNV, Iñigo Urkullu, que, «ahora, en una situación tan difícil» para trabajadores y familias vascas, ofrezca «la solución del nuevo estatus político».



ASALTOS A COMERCIOS

Valderas defiende la actitud «pacífica» de Sánchez Gordillo

■ El líder de IULV-CA, Diego Valderas, censuró ayer la presencia policial en la marcha del SAT, y defendió la actitud «pacífica» de Juan Manuel Sánchez Gordillo en sus intervenciones, como ocupar hoteles, fincas o asaltar supermercados.



POLÉMICA

El submarino 'New Sapphire' hace una parada técnica en Gibraltar

■ La base naval de Gibraltar recibió ayer en sus instalaciones al submarino americano *New Sapphire*, una embarcación de propulsión nuclear que efectuó una parada de las denominadas técnicas en el puerto de la Roca.

► DELINCUENCIA

Cifuentes solicita al Gobierno que anuncie ya la reforma contra los reincidentes

EUROPA PRESS / MADRID

La delegada del Gobierno en Madrid, Cristina Cifuentes, solicitó ayer al Ejecutivo central que anuncie ya la prometeda reforma legislativa que modificaría el tratamiento penal de la multirreincidencia «para que a este tipo de delinquentes se les pueda aplicar algún tipo de medida cautelar, como prisión preventiva o para que no puedan seguir delinquiendo».

Así, la *popular* se mostró partidaria de este cambio para atajar la percepción de inseguridad que, a su juicio, tienen los ciudadanos y que es motivada por los delitos de reincidentes, como es el caso del hurto, el robo del bolso, del coche, «un tipo que, actualmente, cuando se comete, los detenidos entran por una puerta y salen por la otra». Y agregó: «Cuando hablamos de seguridad lo que importa verdaderamente es la visión que tienen los ciudadanos de ella».

La delegada del Gobierno de Madrid reconoció, además, que, a pesar de que la criminalidad ha bajado, han subido otro tipo de delitos menores «por causa de la situación económica».

► ALMERÍA

Desplegado un dispositivo para buscar una barca con 11 argelinos

EUROPA PRESS / ALMERÍA

Salvamento Marítimo reanudó ayer el dispositivo de búsqueda de una embarcación procedente de Argel con 11 inmigrantes a bordo que se dirige a algún punto de la costa almeriense.

Así, este organismo indicó que el operativo se puso en marcha el pasado viernes tras recibir el aviso del Centro de Coordinación Nacional de que esta patera podría encontrarse cerca del litoral español.

De este modo, un avión y dos embarcaciones están actuando en las aguas más próximas a Almería para localizar e interceptar la barca, en la que se estima que viajan más de un decena de extranjeros, entre niños, mujeres y adultos.



El abogado Íñigo Iruin (d), habitual defensor de los miembros de la organización criminal, es una de las caras más conocidas de Sortu. / REUTERS

16 'PORTAZOS' A ETA

Un terrorista que mató a un niño de dos años y otro que asesinó a siete personas figuran entre los criminales cuyos recursos contra la 'doctrina Parot' fueron rechazados por el TC

EUROPA PRESS / MADRID

Entre el grupo de 16 etarras para los que el Constitucional (TC) rechazó el pasado martes sus recursos contra la *doctrina Parot* se encuentran varios asesinos múltiples de la banda como Javier Martínez Izaguirre, alias *Javi de Usánsolo*, el asesino del niño de dos años Fabio Moreno, o Iñaki Erro Zazu, con siete crímenes y para quien la izquierda *abertzale* solicita su excarcelación por motivos de salud. El abogado defensor es de sobra conocido: Íñigo Iruin, una de las caras conocidas de Sortu, que acaba de ser legalizado por el Alto Tribunal.

Este terrorista, detenido en 1984 y en 1992, está condenado a 136 años de cárcel por el atentado contra el cuartel de la Guardia Civil de Mundía; a 258 años por la brutal acción contra los guardias civiles que vigilaban Petronor; a otros 38 por el asesinato de un guardia civil en Getxo y tres décadas por la muerte del policía nacional José Ansean. No obstante, uno de los asesinatos más crueles fue el que acabó con la vida del niño de dos años Fabio Moreno Asla el 7 de noviembre de 1991 en Erandio (Vizcaya) por el que fue condenado a 85 años.

Este pequeño era hijo del guardia civil Antonio Moreno, quien

ese día subió a su coche con sus dos hijos mellizos a quienes llevaba a la piscina. Martínez Izaguirre y el histórico etarra Juan Carlos Iglesias Chouzas, alias *Gadafi*, habían instalado un artefacto explosivo bajo el asiento del copiloto que hizo explosión. Los terroristas sabían que el guardia civil solo usaba su turismo para trasladar a su familia.

Por su parte, Iñaki Erro vio cómo en unos días ha pasado de situarse en el centro de las reivindicaciones de la izquierda *abertzale* en la campaña de presión iniciada en torno al secuestrador de Ortega Lara, Josu Uribetxeberria Bolinaga, a ser alejado de la cárcel de Pamplona a la de Almería y que el TC rechace su recurso. Cuenta con siete asesinatos cometidos entre 1980 y 1986: cinco militares, un guardia civil y un policía.

RUMORES DE TREGUA. Uno de los atentados por los que Erro fue condenado se produjo el 25 de noviembre de 1985. En estos hechos fallecieron dos militares, uno de ellos era familiar del entonces portavoz del Gobierno vasco Eugenio Ibarzábal. ETA llevaba dos meses sin asesinar y este atentado supuso el fin de los rumores que en ese momento apuntaban a una posi-

ble tregua. De 52 años de edad, lleva 25 en prisión y, según la izquierda *abertzale*, padece cardiopatía isquémica severa.

El resto de criminales que seguirán en prisión carecen de unos *currículums* tan brillantes como sus compañeros, pero tienen a sus espaldas varias muertes, aunque en ningún momento hayan dado muestras de arrepentimiento. Así, Gotxone López de Luzuriaga, del *comando Araba*, participó en un atentado contra la Casa Cuartel de la Guardia Civil de LLodio (Álava) y contra un vehículo en el que fallecieron dos agentes de la Benemérita, y mató al general retirado Luis de Azcárraga, en el que también actuó Fernández de Larrinoa.

Por otra parte, *Kepa Akaiturri* fue detenido en 1991 reorganizando

do el *comando Eibar*. Segó la vida del camarero José Ignacio Aguirrezabalaga. Más mortífera fue Inmaculada Pachó, detenida en 1991 por intentar contra una comisaría de Policía en Burgos. Acabó con la vida de cuatro agentes de ese Cuerpo y dos *ertzainas*.

PENSIÓN VITALICIA. Bautista Barandalla fue condenado a 30 años de cárcel por un crimen y otros delitos. En mayo, un juez de Pamplona le denegó una pensión de 276,50 euros que reclamó por incapacidad temporal para ejercer de albañil. Joaquín Sánchez Biurrun fue condenado a 27 años por asesinar a un policía en esa ciudad y a otros 156 por el del jefe de Comunicaciones del Aeropuerto de Noain.

El caso de Pedro María Solana, *Kepa*, es curioso. Intentó matar al teniente coronel de la Guardia Civil Enrique Rodríguez Galindo, implicado en la *guerra sucia* contra ETA, con un paquete-bomba al polémico cuartel de Intxaurre, en San Sebastián, en agosto de 1990.

Nicolás Rodríguez asesinó en 1980 a un abogado y al jefe de la Policía Municipal de San Sebastián -hoy controlada por Bildu-. Miren Maitane *solo* acabó con un guardia civil en 1991.

En la lista aparece un 'gudari' que envió un paquete bomba al general Enrique Rodríguez Galindo

El buzón

REVISTA GRATUITA

Domingo 26 de Agosto de 2012

Año XV

Número 752

AGENDA CULTURAL, EVENTOS, MÚSICA, ASOCIACIONES, EXPOSICIONES, TEATRO, ANUNCIOS, CURIOSIDADES

Edita :Segomeditos Publicidad S.L

Maquetación : Segomeditos Publicidad S.L

Impresión : El Adelantado de Segovia

Publicidad : Segomeditos Publicidad S.L

Depósito Legal SG. 112/01

EL TIEMPO



SEGOMEDITOS

PUBLICIDAD S.L

Domingo

Lunes

Martes

Miércoles

Jueves

Viernes

Sábado

27°C

11°C

30°C

12°C

29°C

12°C

28°C

11°C

28°C

11°C

27°C

12°C

27°C

12°C

BAYON

COCINAS
ELECTRODOMÉSTICOS
BAÑOS
MAMPARAS

Conde Sepúlveda, 7
Tel. 921 430610

**OFERTAS
ESPECIALES
Por cambio
de exposición**

Por la compra superior a 50€
REGALO SEGURO
de 5€ para tu próxima compra.

5 EURO

Este vale sólo es canjeable en BAZAR BAYON - BAYON ELECTRODOMÉSTICOS
Válido hasta el 30 de Septiembre de 2012
El vale no es acumulable ni canjeable por dinero en metálico.
No puede usarse parcialmente. Sólo puede admitirse uno por compra.

BAYON

BAZAR

LED - PLASMA - DVD - GPS
CÁMARAS (Foto y video)
TELEFONÍA - Mp4/5 - AUTORADIOS
ACCESORIOS - VIDEO JUEGOS

José Zorrilla, 87
Tel. 921 421304

**OFERTAS
ESPECIALES**

CULTURA

Agenda Cultural

PAG.2

VENTA DE PISOS, CASAS
CHALET Y ALQUILER

**GULA
COLOR**

PAG.3

CONSEJOS

CONSEJO BRICOLAJE
Mueble recibidor

PAG.4

CONSEJOS SANTIVERI

PAG.5

EXPOSICIONES - CONCIERTOS

**ENSEÑANZA, TRABAJO,
SERVICIOS, VARIOS**

Plaza de los Espejos, 3
(junto Museo Esteban Vicente)
Telf.- 921 46 24 47

**BUSQUES LO QUE BUSQUES
SI NO LO TENEMOS....
LO PEDIMOS**

- *Alimentación Biológica
- *Productos sin Gluten
- *Suplementos dietéticos
- *Plantas medicinales
- *Plan de Control de Peso
- *Las Flores de Bach
- *Comercio Justo
- *Deportista
- *Masajes

www.herbolariosegovia.com

José Zorrilla, 100
Telf.- 921 42 13 32



COMPRA NEUMÁTICOS



TODO INCLUIDO
MONTAJE + EQUILIBRADO + VALVULA + ECOTASA + IVA

Y LLÉVATE ESTOS REGALOS....



EUROMASTER



PremiumContact2
Dimensiones: 195/65 R15
Índice de carga: 91
Código de velocidad: H

74,00€

**NEUMÁTICOS
LA GRANJA**

Polígono Ind. Las Eras - Nave 6
40100 LA GRANJA (Segovia)
Tel.: 921 473 839

ESTA SEMANA

**NEUMÁTICOS
LA UNION**

PAG.4

CAMFECONSEJO BRICOLAJE

SANTIVERI

**Adelgazar en la menopausia
EXPOSICIÓN**

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

PAG.5

LAS MEJORES OFERTAS

EROSKI
SEGROVIA

PAG.7



**SERVICIOS
INMOBILIARIOS**

PAG.8

Para comer bien en Segovia



Restaurante - Marisquería

Lago

CTRA. LA GRANJA (SEGOVIA)

921 42 00 59

LAS MEJORES BODAS

CONVENCIONES

REUNIONES DE EMPRESA

Y FAMILIARES

Disfrute en nuestros
amplios, acogedores y
confortables salones
degustando los mejores
productos del mar y la tierra

¿Cómo poner un anuncio en El Buzón?



921433730

Aptdo Correos
376

40080 SEGOVIA

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARÁ, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS.

1) NORMAS DE REDACCIÓN DE ANUNCIOS GRATIS

- * Envíe su anuncio en texto legible + un sello tarifa oficial y envíelo por correo ordinario.....
- * Clasifique su anuncio en la sección correspondiente. (según sumario)
- * Escriba con LETRAS MAYUSCULAS.
- * Utilice un máximo de 15 palabras por anuncio.
- * AUTOMOVILES : Escriba : Marca, modelo, año/matricula, color, kms
- * INMOBILIARIAS : Escriba: Calle, zona, metros cuadrados, habitaciones

2) NORMAS DE PUBLICACIÓN DE ANUNCIOS GRATIS

- * Los anuncios son sólo para particulares.
- * Una vez haya conseguido su objetivo de venta o compra, indíquenoslo para dar de baja su anuncio..
- * Los anuncios a publicar EN NEGRITA ó DESTACADO, no se publicarán hasta tener en nuestro poder el cupón y original de impreso del ingreso bancario. Infórmese Tel 921 423356
- * El Buzón no se responsabiliza de la procedencia ni veracidad de los anuncios.
- * El Buzón se reserva el derecho de transformar los textos o no publicar algún anuncio.
- * En anuncios de contactos deben remitirse por correo y con fotocopia de DNI.

+ sello
tarifa oficial

INFORMACIÓN ÚTIL

PARKINGS DE LA CIUDAD

P Velódromo Paseo Ezequiel González, 11. Tfno 921 44 32 87. Abierto 24h. **GRÚA MUNICIPAL**
P Municipal (Regimiento de Artillería) C/ Coronel Rexach, s/n. Abierto de 8:00 a 16:00 h.
P Acueducto Fdez Ladreda, s/n. Tfno 921 44 34 09.
P Eurostars Plaza Acueducto Avda. Padre Claret, 4. Tfno 921 41 34 03. Abierto 24h.
P José Zorrilla C/ José Zorrilla, s/n. Tfno 921 41 30
P Robotizado C/ Colón, 8. Tfno 677 47 75 21. Abierto
P Acueducto Oriental Avda. Padre Claret, s/n. Tfno 921 43 61 26. Abierto 24h.

ILUMINACIÓN DE MONUMENTOS:

Viernes, sábados, domingos, festivos y víspera de festivos desde el anochecer hasta las 00:00h.

POLICÍA LOCAL Tel. 921 43 12 12

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA Tel. 921 41 98 00

AMBULANCIAS Tel. 112

RADIO TAXI Tel. 921 44 50 00

BOMBEROS Tel. 921 42 22 22

AUTOBUSES URBANOS 921 46 27 27

BUS TURISTICO Tel. 921 46 67 21

RENFE Tel. 902 24 02 02



FARMACIAS DE GUARDIA SEMANA

D 19 FARMACIA MERCEDES PALOMO

Pl. Espronceda, s/n (Nueva Segovia)

Tfno: 921 437319

L 20 FARMACIA HERNÁNDEZ USEROS

Santa Teresa de Jesús, 24 (El Carmen)

Tfno: 921 421849

M 21 FARMACIA PEREZ-LOBO

GONZÁLEZ

Plaza Ramiro Ledesma, 1 (San José)

Tfno: 921 420575

X 22 FARMACIA LOPEZ DUQUE

Cronista Lecea, 6 (Junto Plaza Mayor)

Tfno: 921 460325

J 23 FARMACIA RUBIO RUANO

Vía Roma, 30

Tfno: 921 432583

V 24 FARMACIA RODRIGUEZ DEL

FRESNO Avda. Marqués de Lozoya, 13 (Bº La Albuera)

Tfno: 921 434858

S 25 FARMACIA BASTERRECHEA DE

LAS HERAS

Santa Catalina, 18 (J Pl San Lorenzo)

Tfno: 921 434291

BAR SANTANA

Exposición de Silvia Fernández Amaya. Obras basadas en un expresionismo abstracto. La muestra se presenta con el nombre 'The language of dreams'

Hasta el 31 de agosto. Bar Santana

CASINO DE LA UNIÓN

Exposición de pintura de Víctor Sesma en la Sala de Exposiciones Unturbe en el edificio Las Sirenas. La entrada es libre.

Hasta el 31 de agosto. Casino de la Unión. Edificio Sirenas.

PALACIO LA FLORESTA

Exposición de pintura de Eugenio Fuentes "Fuentes y Lodazales (de la abstracción al expresionismo)"

Hasta el 31 de agosto.

MERCAARTE

El Mercado de La Albuera acoge este mes una exposición de trabajos artesanales en hilo, realizados a mano por Luis Herretero Heredero.

Hasta el 1 de septiembre. Mercado Municipal de La Albuera

MUSEO ESTEBAN VICENTE

Muestra 'Pinturas, juguetes, obra gráfica' del pintor tureganense Esteban Vicente.

Prorrogada hasta el 30 de agosto.

MUSEO RODERA ROBLES

Exposición fotográfica '70 años bailando', por del 70 aniversario del grupo La Esteva.

Hasta el 14 de octubre. c/ San Agustín.

TORREÓN DE LOZOYA

Exposición 'Eugenio Lucas Velázquez. Eugenio Lucas Villamil. Colección Lázaro'. Además, el próximo viernes, día 24, a las 20.00 h., inauguración de la muestra "Unidad, totalidad y esencia. Maite Blanco", que podrá verse hasta el 30 de septiembre.

Hasta el 4 de noviembre en la Sala de las Caballerizas. Plz. San Martín.

PROVINCIA

CANTALEJO

Muestra 'Cielo y agua, tierra y vida', del pintor tureganense José Luis Cervero Vicente.

Museo del Trillo. Segundo y cuarto sábado de mes, de 19.00 a 21.00 h., hasta septiembre.

EDUARDO GARAY

Muestra de fotografías pictóricas de Eduardo Garay Echeverría en el Centro Cultural Los Pinares. Horario: de 13 a 14.30 h. y de 19.30 a 21.30 h.

Hasta el 25 en Nava de la Asunción

PAJARES DE PEDRAZA

II Exposición de pintura de Irene Córdoba dentro de los actos de la Semana Cultural.

Telarañas Bar. Hasta el 15 de septiembre.

PEDRAZA

Muestra de pintura y escultura 'Aleaciones', con obras de José Luis Álvaro, María José Díez, Ángel Flórez Estrada, Eduardo Laborde, Antonio Pascual y Mario Pastor Cristóbal.

Iglesia de Santa María. Hasta el 15 de septiembre.

REAL SITIO

'Música de cámara', muestra colectiva con obras de Mónica Aranegui, Ignacio Chavarrí, Mariana Laín y Cristinas Llanos.

Hasta el 16 de septiembre. Galería ArteSonado.

Muestra de óleos, acrílico y dibujos de los segovianos José Casado Rueda, Estrella Rueda y Marijosé Rueda.

Hasta mañana día 23 de agosto. Galería Garajarte.

Colección de óleos de Iglesias Sanz en la galería Zaca.

Galería de Arte Zaca. Hasta el 30 de agosto.

Exposición de fotografía 'Paisajes de adobe y pixel', de Luis Miguel Ruiz Gordón.

Hasta el 30 de septiembre. Galería Wild Geese.

Exposición colectiva de arte en vidrio '¿Hay alguien ahí?', (hasta septiembre).

Exposiciones permanentes de Cristal de La Granja, Tecnología del Vidrio, vidrieras del Taller Maumejean, envases europeos del Siglo XVI al XIX, o vidrio contemporáneo, demostraciones de hornos y técnica del soplado con cañas. En la Fábrica de Cristales, esculturas de vidrio de Angela Teunissen y una selección de trabajos de los alumnos de la Escuela Superior del Vidrio.

Museo del Vidrio.

Muestra fotográfica 'Tiempo de recuerdos'. Lunes y martes, cerrado. Visitas guiadas y nocturnas previa inscripción.

Pozo de la Nieve.

REQUIJADA

Muestra de óleos y grabados en la posada real de las vegas de mano de la artista Xonia Wunsch.

Posada Real de las Vegas. Permanente. Cita en el tlf.: 620761550.

SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA

"Tercera generación de una saga de pintores", de Lope Tablada Martín, en el Centro Social de Caja Segovia.

Hasta el 6 de septiembre.

VALSAÍN

Muestra 'Tecnología tradicional' de producción propia del Museo Etnográfico regional

CENEAM. Hasta el 31 de agosto.

Zamarramala 2012



Del 31 de Agosto al 3 de Septiembre
Fiestas en Honor a Ntra.Sra.La virgen del Rosario

FIESTAS A PRUEBA DE RECORDES

Música de Folklore en los Corralillos

Segovia 31 de agosto al 2 de septiembre de 2012

Programa de actuaciones

Coro Vocal Harmonizado de la F. Sra. D. del Río (Segovia) Corralillo del Pinar. Viernes, 24 de Agosto - 20:30 horas

Grupo Musical Son de Oro Corralillo del Rastro. Sábado 1 - 20:30 horas

Grupo Folclórico La Albuera (El Corral - Madrid) Corralillo de San Sebastián. Domingo, 2 de Septiembre - 20:30 horas

Plaza conmemorativa del 50 aniversario de la Asociación Cultural Plaza Mayor de Segovia

Fotografías Pictóricas de Eduardo Garay Echeverría

Exposición Centro Cultural "Los Pinares" Nava de la Asunción

Del 10 al 25 de Agosto/12

Inauguración: día 10, 20 horas

Horario: Lunes a viernes al Centro Cultural. Sábados: de 20:30 a 22 h

Programa de actuaciones

Protagonistas: Nuevo Musical de Juguete Corralillo del Pinar. Viernes, 24 de Agosto - 20:30 horas

Reconocimiento honorífico: Corralillo de San Sebastián. Domingo, 2 de Septiembre - 20:30 h.

Homenaje a Angela López Garay-Domingo Corralillo de San Sebastián. Domingo, 2 de Septiembre - 20:30 h.

Actuación de la Asociación Cultural Plaza Mayor de Segovia. Domingo, 2 de Septiembre - 20:30 h.

INMOBILIARIA

Pisos venta, casas, chalet, parcelas, pisos alquiler, locales, habitaciones.

* PISOS VENTA *

Piso S.José,frente urb ciudad y tierra de Segovia, exterior. Tel 615120834

Piso 3 dormitorios ,B°S.José,buen precio. Tel 686775865

Piso Conde Sepúlveda,reformado,3 dormit 2 baños,exterior.Tel 652704655

Apart. z.céntrica,C/Escultor Marinas,todo exterior,2 dormit,salón.Tel 655587186

Ático,Cristo del Mercado,3 dormit,salón, luminoso, trastero. Tel 656858436

Piso La Granja, 3 dormit,muy iluminado, 110.000€ negociable.Tel 651723770

Piso edificio castellana,78m,2 dormit,con trastero,garaje 2 coches.Tel 615300543

Apart. 1 dormit, cocina/baño amueblados, Plz Peñascal. Tel 921422283

Piso Bernuy amueblado, 2 habit, 2 baños, garaje, trastero.Tel 605931824

Vendo piso San José, 2 dormit, 60.000€ Tel 686102762

Vendo piso Urb.Tio pintado,garaje,piscina amueblado,Tel 649094885

Apartamento frente correos,2 dormit,baño Tel 921425504

Vendo piso Madrid,z.Cuzco, con garaje, Tel 635376362

Piso j.nuevo campus,3 dormit,amueblado c/electr, calef central,Tel 609550337

Piso Conde Sepúlveda,3 habit,baño,aseo, ascensor,garaje. Tel 626594889

Piso San José reformado,3 dormit,cocina amueb,patio,90m,138.000.Tel 655760658

Piso 145m,c/Arturo Merino,San Millán, 4 dormit,2 baños, Tel 686934702

Piso 4 dormit,2 baños,1ºpiso con ascensor Tel 629108101

* CASAS *

Alquilo en,Madróna,80m 2 plantas, garaje,260€ mes+Luz Tel 921485260

Vendo casa cerca Cuéllar,para entrar, muy barata. Tel 681259174

Vendo/Alquilo casa Vegas d Matute,2plts 3 dormit,baño, aseo,cocina,Tel 609155502

C/ T **CONSEGUIDO** erto,

Casa nueva,Carbonero,venta o alquiler , Tel 921449044

Alquilo casa Torrecaballeros,reformada, amueblada,3 dormit,2 baños,cocina c/elt amplio salón.Tel 662046255

Casa Garcillán,130m,semiamueblada,con excelentes calidades.Tel 651723773

Casa Espirido, venta/alquiler,nueva, 3dorm Tel 639154519

* CHALET *

Alquilo chalet pareado Hontanares,con/sin muebles,5 dormit,2 baños,aseo,jardin 90m trastero. Tel 689318935 tb venta.

Chalet adosado N.Segovia,135m ,5 habit, 100,m jardin,370.000€.Tel 921441118

Vendo chalet,400m,finca 700m,piscina, gran salón,bodega,intimo.Tel 660525288

Vendo chalet adosado Roda Eresma,bodega,4 dormit,jardin,garaje. Tel 652911805 1500.000€

* PARCELAS*

Parcela urbana,1.275m,Navas Riofrío, vallada,agua/luz. Tel 629076809

Finca 390m,urbana,Ctra.La Granja,todos los servicios. Tel 679502412

Vendo 1970m,vegetación, buen acceso,a 20km de SG, por 5.000€, Tel 607834999

Venta/Alquiler,su huerto ecológico desde 65€/mes,agua/luz.Tel 663088353

Finca rústica Hontalbilla,50.000m,vallada, sondeo,luz, Tel 616487204

Finca rústica prx. casco urbano Cordorniz 7.000m2. Tel 921596187

Vendo parcela urbana,600m,Turégano, Telf 696617715 - 914737924

Parcela urbana,Santiuste d Pedraza 550m, servicios,vallada piedra,55.000€, regalo caravana, Tel 657589119

Finca rústica,19.100m,cercada,agua,luz, a12km Segovia.Tel 921427424-661540501

Vendo parcelas en Ortigosa precio a convenir.Tel 625460210

* PISOS ALQUILER*

Piso cerca universidades,nuevo,amueblado calef indv gas, Tel 667263812

Piso amplio,1 dormit,cocina indp,Plz La Lastrilla,piscina. Tel 667423877

Piso junto Plaza Mayor, todo amueblado, Tel 695584488 - 921463226

Piso 2 dormit, amueblado,exterior, calef indv, Obispo Quesada.Tel 609316590

Dúplex,2 dormit,2 baños,calef indv,Santa Eulalia,Tel 921434627 - 699269449

Piso Espirido,C/Segovia,1º,60m,2 dormit, amueblado,400€,Tel 605970584

Piso z.Obispo Quesada,3 dormit,2 baños, ascensor,garaje. Tel 646100380

Apart. Espirido,amplio, amueblado,1 dorm garaje, ascensor. Tel 661383940

Alquilo apartamentos,vistas muralla,1 o 2 dormit,baño,cocina,salón.Tel 620617705

Piso amueblado,2 dormit,C/Juan Bravo, gastos individuales. Tel 683591332

Piso C/Desamparados,4, 2 habit,tarima, ascensor,agua,calef indv. Tel 607785170

Piso 2 dormit,baño,aseo,calef indv,amueblado,z.Regimiento.Tel 606150524

Pis fun **CONSEGUIDO**

Piso buen precio y sitio.Tel 659484353

Piso amueblado, 4 dormit,2 baños,exterior preferible chicas,cerca nueva universidad sin gastos,Tel 699449642 - 921422796

Alquilo piso amueblado,zona Mahonias. Tel 675680770

Dúplex amueblado,C.Sepúlveda,2 dormit baño,aseo, Tel 618934939

Alquilo piso cerca Plz Mayor, 4 dormit, Tel 662136805

Piso j.Plz Mayor,2 dormit,amueblado,con cudad incluida. Tel 686362367

Piso amueblado,50 mt universidad,3 habit exterior, calef. Tel 661811093

Alquilo piso 3 dormit, amueblado, muy luminoso,calef indv,400€ negociables. Tel 659751064-616080842

Alquilo piso 400€ o por habitaciones,160€ + gastos,amueblado,luminoso,estudiantes o funcionarios.Telf 921433411

Apartamento 2 dormit,amueblado,salón-comedor,1 baño,piscina,garaje,cerca de la universidad. Tel 616937414

Alquilo piso C/Verlarde,3 dormit,2 baños aseo,ofi-comedor,posibilidad garaje,1.250 euros. Tel 620617705

Piso La Lastrilla,amueblado,2 dormit,con garaje, amueblado,395€ con comunidad. Tel 616231664

Alquilo piso Segovia,3 habit, 2 baños,con garaje, amueblado, Tel 619032149

Alquilo piso La Lastrilla,piscina,amueblado,1 dormit,cocina indp,garaje, calef cent. Tel 921480294 - 661492464

Piso amueblado, 4 habit,salón,cocina,baño zona.Santa Eulalia 2 mint. universidad, Tel 921420372-629512262

Piso 3 dormit,salón,cocina,baño,frente la EOI. Tel 921420372-629512262

Piso El Carmen,amueblado,2 dormit,calef gas natura,españoles.Tel 921422162

* LOCALES/NAVES*

Alquilo nave/almacén,Valseca.921522075

Vendo local La Lastrilla,80m,buen precio. Tel 653975114

Nave diáfana, 250m, C/Cuéllar,puerta de 4x4,50m, Tel 921463207

Vendo local 125 m, Ctra Villacastín, 62. Tel 649811141

Alquilo local ccial,35m,esquina,diáfano, N.Segovia, Tel 622233024

Local amplio para furgoneta o 2-3 coches. z.José Zorrilla. Tel 635534665

LOCALES ALQUILER

Alquilo local 70m,ideal oficina,400€, a 100m Plz Mayor, Tel 630461323

Alquilo/vendo local 80m,z.San Millán, Tel 609626405

Local 105m,J.Zorrilla,127, 13m fachada +5m lateral,1.100€ Tel 607614704

Local C/Velarde,9,entrada vehiculos,aseo, ideal despacho. Tel 620617705

Alquilo local ccial,C/Real.Tel 626470533

Alquilo local ccial,Juan Bravo,6, 1ªplanta precio convenir.Tel 921462521

Alquilo local 40m,z.universidad nueva. Tel 609946163

Alquilo peluquería José Zorrilla/Rancho Tel 921435654 - 921433282

Alquilo local z.nueva universidad,1ªaño sin renta. Tel 676286281

Alquilo local ccial. 240m,planta calle,más 200m almacén,acondicionado, Pº Conde Sepúlveda. Tel 609790389

Vendo local San Millán,132m + 70 m de sótano. Tel 686934702

Alquilo bar/rte con terraza,funcionando y todo montado.Tel 921422804

Alquilo bar/rte acondicionado,z.Azoguejo Tel 616485862

Alquilo local comercial,85m,C/José Canalejas. Tel 921463521

Alquilo local,80m, Plz Dr.Gila,amplia fachada,ideal oficina.Tel 616763509

* HABITACIONES *

Alquilo 3 habit,centro,calef/agua central, cerca Univ,comodidades, Tel 679624354

Alquilo en Móstoles (Madrid),habitación con salón y baño en chalet 200m, 299€ + gastos. Tel 691342777

Alquilo habitación S.Lorenzo,casa particular. Tel 622444977

Alquilo habitación muy amplia a señorita piso compartido, recién reformado, calef central,z.la estación. Tel 652324468

Habitaciones en piso compartido,a chicas z.El Salvador.Tel 637268290-921443001

Habitación piso compartido,exterior,luminosa,llave. Tel 669555159

Alquilo piso a estudiantes, amueblado, 600€. Tel 635497277 - 645418813

Piso 4 habit,llave indep,comparte salón, cocina,2 baños, Tel 921437043

Habitación piso nuevo,baño indp,z.centro Tel 629939887

Habitaciones con llave indp,piso amplio y confortable,La Albuera.Tel 659373236

Habitación a srta.piso compartido en Jose Zorrilla . Tel 699557011

Alquilo 2 habitaciones,Conde Sepúlveda para chicas. Tel 689085921

GARAJES

Vendo plaza garaje,para coche pequeño, C/El Rancho.Tel 659632203

Vendo garaje cerrado,calle S.Gabriel,15, precio convenir. Tel 921426472

Alquilo plaza garaje,C/Alfonso VI,amplia fácil acceso. Tel 921422423

Alquilo plaza garaje amplia,Enrique IV La Albuera,Tel 921429188

Alquilo plaza garaje,Padre Claret,motos o coche pequeño,55€.Tel 619633411

Alquilo plaza de garaje C/Los Castillos . Tel 696787128

Alquilo plaza garaje Plaza San Nicolás Telf 657344941

Alquilo plaza garaje calle San Antón, 9. Telf 921 460724

Alquilo plaza garaje amplia,lavacoche, Enrique IV la albuera, Tel 619633411

Alquilo plaza garaje,Ctra Villacastín,22. Tel 921427693 - 610367338

Alquilo plaza garaje zona Santa Eulalia Tel 921 420372 - 679162721

Alquilo plaza garaje amplia,en C/Lérida Tel 625641112

Alquilo plaza garaje C/Madróna,detrás h. los arcos.Tel 661081902-021426318

Alquilo garaje C/Los Deportes,El Carmen 70€/mes. Tel 686102762

Alquilo garaje La Albuera.Tel 622749222

Alquilo garaje C/Antonio Machado,junto ambulatorio. Tel 921434106-606846944

Alquilo plaza garaje en C/Obispo Quesada Tel 921444600

Alquilo plaza de garaje calle Arroyos, Tel 921421000

Alquilo plaza de garaje en zona Mahonias Tel 675680770

Alquilo plaza garaje amplia, coche grande / moto,z iglesia el carmen.Tel 921429212

Alquilo plaza garaje Conde Sepúlveda, Tel 618934939

Alquilo plaza garaje a 2 mint campus universitario. Tel 629512262

NEUMÁTICOS LA UNION

C/ Soldado Español, 8
40001 SEGOVIA
Tel.: 921 432 132

C/ Fresno, 88 - Pol. Valverde
40140 VALVERDE (Segovia)
Tel.: 921 490 786

COMPRA NEUMÁTICOS



Continental

Neumático Oficial de la Selección Española de Fútbol

TODO INCLUIDO

MONTAJE + EQUILIBRADO + VÁLVULA + ECOTASA + IVA

Y LLÉVATE ESTOS REGALOS....



* Promoción válida del 6 de agosto al 15 de septiembre ó hasta fin de existencias.

euromaster.com



EUROMASTER

LOS NEUMÁTICOS NECESITAN EXPERTOS



**POR LA COMPRA
DE 4 NEUMÁTICOS**

PremiumContact2
Dimensiones: 195/65 R15
Índice de carga: 91
Código de velocidad: H

74,00€



PremiumContact2
Dimensiones: 205/55 R16
Índice de carga: 91
Código de velocidad: V

89,00€



**POR LA COMPRA
DE 4 NEUMÁTICOS**

SportContact5
Dimensiones: 225/45 R17
Índice de carga: 91
Código de velocidad: Y

123,00€

LLÉVATE UNA GORRA Ó UN BALÓN

PremiumContact2
Dimensiones: 195/65 R15
Índice de carga: 91
Código de velocidad: V

79,00€

SportContact2
Dimensiones: 205/55 R16
Índice de carga: 91
Código de velocidad: W

92,00€

LLÉVATE UN POLO ORIGINAL



EcoContact5
Dimensiones: 225/55 R16
Índice de carga: 99
Código de velocidad: Y

155,00€

* Promoción válida del 6 de agosto al 15 de septiembre ó hasta fin de existencias.

C/ Soldado Español, 8
40001 SEGOVIA
Tel.: 921 432 132



C/ Fresno, 88 - Pol. Valverde
40140 VALVERDE (Segovia)
Tel.: 921 490 786



MASTER ASISTENCIA
Garantizamos
tus neumáticos

**DEL 1 AL 15
DE SEPTIEMBRE**

**SOPORTAMOS
LA SUBIDA DEL
I.V.A**



Gana puntos
por tu compra

CAMFECONSEJO Mueble para recibidor en wengé

El recibidor es la tarjeta de presentación de cualquier casa, por eso, su decoración es muy importante. En este apartado os enseñaremos a construir un sencillo, y a la vez práctico, mueble para la entrada.

Partiendo de una sencilla cajonera en kit haremos un moderno mueble en wengé al cual incorporaremos un espejo para dar mayor sensación de amplitud a este rincón de nuestro hogar

Paso 1

Comenzaremos nuestro trabajo canteando el tablero aglomerado melaminado. Para ello, utilizaremos cinta de cantar y una plancha para aplicar calor y fundir el adhesivo. La cinta debe ser un poco más ancha y un poco más larga que el canto del tablero

Paso 2

Presionamos la cinta con un taco de madera para que ésta se adhiera mejor a la pieza. Una vez pegada, cortamos el sobrante con unas tijeras

Paso 3

A continuación, retiramos el sobrante de los bordes superiores e inferiores con una lima, que colocaremos en posición oblicua al canto del tablero, realizando movimientos de abajo arriba. De esta manera, conseguiremos un acabado perfecto

Paso 4

Ahora, comenzamos a montar la cajonera en kit siguiendo, en todo momento, las instrucciones del fabricante. En nuestro caso, primero colocaremos las guías para los cajones con la ayuda de un taladro atornillador

Paso 5

Luego, introducimos unos tornillos de ensamble en los orificios que el fabricante nos indica para unir, después, las piezas que componen la estructura de la cajonera

Paso 6

A continuación, hacemos lo mismo con los tubillones. Rellenamos los orificios correspondientes con adhesivo de montaje y los introducimos con la ayuda de una maza de madera

Paso 7

Montamos la estructura de la cajonera y fijamos las piezas con unos tornillos

Paso 8

Para poder colocar las cuatro patas a nuestro mueble necesitamos unos listones de apoyo. Cortamos dos piezas de madera y las pegamos con adhesivo de montaje. Sujetamos las piezas al mueble con unas mordazas y dejamos que el adhesivo se seque

Paso 9

Ahora, montamos los cajones siguiendo las instrucciones del fabricante. Aplicamos el

adhesivo y unimos las piezas ayudándonos de una maza y un taco de madera. Para sujetar la tapa del cajón introducimos unos tornillos en los dos extremos

Paso 10

Cuando el adhesivo se haya secado, colocamos las cuatro patas en su posición y las fijamos con unos tirafondos

Paso 11

Colocamos el panel trasero del mueble y fijamos el espejo con unas tiras de cinta adhesiva de doble cara, que colocaremos en la parte posterior del mismo.

Paso 12

A continuación, vamos a perforar un orificio para pasar los cables de la lámpara con una broca de madera y fijamos en el panel la pletina que sujetará la lámpara

Paso 13

Finalmente, hacemos las conexiones eléctricas y fijamos el aplique

Paso 14

De esta manera, hemos construido un práctico y moderno mueble por muy poco dinero. Nosotros hemos colocado el mueble en el recibidor de casa pero esta misma idea os puede servir para crear todo tipo de muebles destinados a diferentes rincones de vuestro hogar



• ferretería
• maderas

• tableros
• muebles kit

visite nuestra web:
www.camfesa.es

C/Guadarrama, 31
Tel. 921412129

Adelgazar en la menopausia

Poco antes y después de la menopausia casi todas las mujeres engordan. Deshacerse de esos kilos de más puede resultar más difícil que en otras etapas de la vida pero no imposible. Se trata no sólo de bajar el contenido calórico de la dieta, sino también de aumentar las proteínas e incluir alimentos ricos en fitoestrógenos.

En la menopausia los ovarios dejan de producir estrógenos y la grasa de los muslos y de los glúteos se desplaza progresivamente hacia el vientre y la parte alta de las caderas. Es decir, la mujer empieza a acumular grasa en los lugares habituales de los hombres.

La solución pasa, por un lado, por desarrollar una actividad física o deportiva que ayude a restaurar y mantener la masa muscular, a la vez que quema más calorías y, por otro, por hacer una dieta que se ajuste a las necesidades particulares de esta etapa de la vida femenina.

Adapta la dieta a los cambios

Como regla general se puede decir que para adelgazar en la menopausia hay que:

- . Tomar menos grasas saturadas, por tanto hay que pasarse a la leche, yogur y queso, desnatados, y tomar solo carne magra y pescado. Dar prioridad a los alimentos ricos en vitamina E y ácidos grasos poliinsaturados y monoinsaturados: aceite de oliva, de girasol, de germen de trigo, pescado azul, etc. .
- . Eliminar el azúcar, tanto en dulces, pasteles y otros tipos de postres, como en bebidas refrescantes.
- . Tomar proteínas en todas las comidas para evitar la pérdida de masa muscular.
- . Aumentar el consumo de calcio. Esto permite reducir o limitar el riesgo de osteoporosis. Y como para fijar el calcio en los huesos es necesario tomar el sol y hacer ejercicio, se recomienda hacer una actividad física regular y tomar unos 1.200 miligramos de calcio al día. Para asegurar esta dosis, lo mejor es tomar en cada comida un lácteo desnatado, o un

suplemento dietético que combine calcio y vitamina C, entre otros . Reducir la sal para evitar una posible retención de líquidos, y tomar, en caso necesario, un concentrado de extractos de plantas diuréticas y remineralizantes como cola de caballo, ortosifón, estigmas de maíz, grama, arenaria, etc.

Practicar alguna actividad física

La actividad física disminuye con la edad, sin embargo es esencial para no engordar. Una hora de ejercicio tres veces a la semana o media hora de marcha cada día ayuda a movilizar el tejido graso. Las actividades físicas más adecuadas son natación, gimnasia, *acuagym*, andar y bailar.

Asegurar los nutrientes esenciales

Los problemas de peso, la sensación de cansancio permanente y la deshidratación de la piel pueden estar ligados a un déficit de micronutrientes vitaminas, minerales, oligoelementos, aminoácidos esenciales, ácidos grasos esenciales, etc. Estos complementos nutricionales pueden ser de ayuda:

- . Antioxidantes: tomar un suplemento que incluya los antioxidantes esenciales como las vitaminas C y E, así como cinc y selenio, es esencial para luchar contra el estrés oxidativo.
- . Isoflavonas de soja y licopeno en cápsulas para compensar la bajada de hormonas y prevenir los sofocos y otras molestias.
- . Perlas de aceite de borraja y de germen de trigo: ricas en ácidos grasos poliinsaturados que previenen la deshidratación de la piel y de las mucosas, hinchazón y problemas circulatorios.
- . Alga espirulina: por su poder saciante y su aporte extra de proteínas.
- . Chitosán: te ayudará a aportar una mayor dosis de fibra saciante a la dieta. Toma 2 cápsulas antes de las comidas.

Consejo Santiveri
Herbolario Segovia

Eugenio Lucas Velázquez

Eugenio Lucas Villamil

COLECCIÓN LÁZARO

TORREÓN DE LOZOYA

Salas del Palacio

Del 27 de junio al 4 de noviembre de 2012

Horario:

Laborables, excepto lunes, de 18:00 a 21:00 h
Sábados y festivos de 12:00 a 14:00 y de 18:00 a 21:00 h

 www.obrasocialcajasegovia.es

FLG Fundación
Lázaro Galdiano
Museo

150
ANIVERSARIO
DE SU NACIMIENTO

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

**NUEVO TELÉFONO
PARA SUS ANUNCIOS**

921 43 37 30

**NUEVO TELÉFONO
PARA SUS ANUNCIOS**

Coches, Motos, Bicicletas, Industriales, Hogar, Trabajo

* COCHES *

Alfa gt,jpe distintive,negro,04, fullequip 9.500€. Tel 619809172

VW passat 2.0 tdi avant 4 motion,2007, pocos kms,ocasión.Tel 675537805

Urge vender opel astra 2.0,gsi, 8v,93,115 cv,buen estado.1.000€+- Tel 678285324

Volvo v70,xc crooss country,2.4 turbo, ranchera,negro,6.500€.Tel 605970584

Auc 62.0

Ven en g

Compro todo tipo de coches,camiones y furgonetas 2ª mano. Tel 622732625

Se retiran vehículos para baja sin coste alguno y se compran. Tel 628089062

Vendo Mercedes 709D. 6600kg peso bruto. Tel 606969940

Mercedes Benz e 320 td, d.a * e.e * Climatizador 3.000cc automático 4 v * bien cuidado * en garaje * Revisiones y mantenimientos al día * Recorridos 260.000 km * Tlfno. 616430261

* MOTOS *

Yamaha wr 250cc,año 2008,4.000km, Tef 657631720

Vendo moto usr 750cc.Tel 655788752

Moto mod Beta rrt,supermotard, en buen estado. Tel 677766869

Compro cubierta rueda moto de llanta 20 Tel 649032117

Se compran todo tipo de motos, sin importar estado. Tel 622732625

Scooter 110cc, muy bien cuidada,pocos kms, Tel 676930677

Moto 49cc rieju, 2 años, 7.500km, regalo 2 cascos,económica.Tel 921427693

* BICICLETAS *

Bicicleta bh cadete plegable y otra de paseo GAC, económicas.Tel 669213525

Bicicleta free style gt performen sin usar azul. Tel 636731454.

Vendo o cambio bici montaña nueva por una de paseo. Tel 687481569

* INDUSTRIALES*

Telescópica ansa,13 m de brazo,400h de uso,Tel 639154519

Carretilla elevadora Nissan,para 1.500kg 8.000€. Tel 659981801

Furgoneta peugeto expert 2.0,hdi,año06, 150.000km,5p,6.900€.Tel. 659545141

Remolque basculante,vertedera, arados, sembradora,abonadora.Tel 921566361

Vendo repartidor de basura,de 6.000kg Tel 921493177

Ven Tel

CONSEGUIDO

* HOGAR *

Muebles de comedor,color avellana,mesa 4 sillas,2 sillones. Tel 921425955

Tresillo y dos sillones piel,seminuevos, muy económicos. Tel 686768358

Termo elect.Edesa,75l,Tel 921440657

TRABAJO DEMANDAS

Se ofrece Sr. para acompañar a ancianos tardes. referencias. Tel 921426110

Profesores diplomados,dan clases particulares,1º,eso,bachiller..tel 921433411

Se forran armarios empotrados,buen precio. Tel 650619602

Busco trabajo para cuidar mayores,mañanas,tardes,ноches.Tel 921426356

Se ofrece Sra, para toda clase de limpieza Tel 921430269

Se ofrece chica joven para tareas hogar, niños,ancianos..o interna.Tel 609923471

Se ofrece mujer con experiencia como externa c/contrato. Tel 650610992

Se ofrece camarero/ayte cocina,49 años con experiencia. Tel 650114064

Se ofrece Sra,mucha experiencia limpieza cocina y niños. Tel 629824971

Se ofrece fontaneroarreglos,reformas, calefacción.. económico.Tel 665656398

Modista hace arreglos de prendas, bajos pantalones,faldas. Tel 921427051

Se hacen transportes con furgón y camión basculante 3.500kg.Tel 921431513

Se ofrece española, aux.enfermería,para cuidar mayores,enfermos.. Tel 689488757

TRABAJO OFERTAS

Necesito persona para distribución de productos ecológicos,provincia Segovia, Tel 600465700 (Fina)

Nece ción **CONSEGUIDO** rma-



**ALBAÑILERÍA - FONTANERÍA
PINTURA - PARQUET - TARIMA**

**edicta servicios
Reparaciones del Hogar**

Cervantes, 28 · 40001 Segovia
Tel. 921 413914
www.edictaservicios.es



* OPORTUNIDADES*

Piano vertical, del S.XIX, negro,regalo taburete original,1.200eu.Te 630587019

Vendo libros oposición auxilio judicial, temario y test. Tel 921434080-687481569

Máquina de escribir,electrónica,regalo margaritas. Tel 921434080-687481569

* ENSEÑANZA *

Diplomada da clases,cont financiera, 1º empresariales,turismo.. Tel 633246105

Clases apoyo,1º,eso,bachillerato, todas la materias,titulados,especialidad ingles francés Tel 628777565- 921433411

Profesora nativa francesa, clases inglés y francés z Sto Tomás.Tel 921443636

Ledo título EOI,clases inglés experiencia, a domicilio.Tel 645454877

Profesora con carnet artesana,dá clases de restauración,manualidades todas,voy a domicilio. Tel 627547544

Lda Químicas,da clases apoyo,matemáticas,fisicayquímica...Tel 686102851

Clases particulares inglés,grupos reducidos,experiencia.Tel 921460526

Lda. arquitectura,clases 1º,eso,bachiller matemáticas,física,inglesTel 690168712

Profesor con experiencia imparte clases 1º,eso, Nueva Segovia,grupos reducidos Tel 686125065 - 921 432270

Maestra imparte clases de 1ª a domicilio todas asignaturas.Tel 627807260

Clases particulares inglés,todos los niveles de L-S. Tel 921429799

* ANIMALES *

Vendo 2 yeguas preñadas negras, 5 y 7 años. Tel 667471940

Vendo 2 potras de 1 año,(falta de espacio manchas como las de los indios,dóciles y cariñosas. Tel 647416946

Vendo gallinas kikas. Tfnno. 609439718

Regalo gatitos 2-6meses. Tel 697481780

Regalo cariñosos gatitos.Tel 921460777

Vendo camadas yorshire terrier tamaño tai,pedigri padre/madre,papeles, buen precio. Tel 627939007-921492136

Periquitos jóvenes,20€.Tel 622749222

* VARIOS *

Guantes de moto, piel negros,T. XL, a estrenar,garibaldi.20€.Tel 689488757

Piedras para chalet y fachadas. Tel 921422162

Vendo azulejos y valdosines de natucer Tel 629515954

Vendo equipo música profesionalTel 626470533

Se hacen transportes,mudanzas y limpiezas,festivos y fines de semana. Tel 620783702-638463596

Vendo 4 ventanas aluminio,persiana y cristal climalit,1,40x90,Tel 645814356

Congelador tipo isla,1,50x0,90,económico. Tel 606521195

Cole vari **CONSEGUIDO** stas

Vendo 7 botellas de Vega Sicilia,único Tel 665796737

Vendo leña de pino,roble y encina,seca, reparto a domicilio.Tel 651319433

Vendo cazadora cuero marrón, talla grande. Tel 921422029

Vendo termo elect 50 l, lavabo con pie y colchón 1,35 poco uso.Tel 921425430

Vendo bicicleta y patinete para niña de 5 a 8 años, tv antigua. Tel 921442415

Vendo sillas y veladores para café, bar o pub, gran oportunidad. Tel 609443765

Cazadora cuero marrón,talle grande, 25€ Tel 921 422029

Vendo 6 balcones de forja en buen estado 1,70x1,10x40. Tel 649901518

Vendo ropa de chico 18-25 años, nueva, y de Sra y caballero,regalo prendas.Tel 921431766 -627255507

Vendo cabeza de toro,diseñada, buen precio Tel 699873033

Vendo alfombra nueva,1,65x2,36m, por 11€ y candelabro antiguo.Tel 921431766

Interesado en adquirir INVERNADERO no más 20m de largo. Tel 667477134

Vendo discos de vinilo,máquina olivetti, sofá 2 plazas, Tel 620440028

Vendo vestido segoviana.Tel 921438038

Acuario 200 litros,perfecto estado,170€ se puede ver. Tel 627939007

Caldera gasoil junker y depósito 1.500 l, sólo 100€. Urge. Tel 618756883

Vendo acción del casino de la unión.Tel 921429102

Vendo guitarra casi nueva, precio convenir. Tel 921421000

Vendo escopeta semiautomática,demelli zurdos,como nueva. Tel 699557011

Vendo caldera calef/agua ferrolli,gasoil, gnt-k-30, Tel 699061532

Se venden muebles y enseres antiguos utilizables, decoración.Tel 685195621

Vendo carbón vegetal de encina y leña para barbacoas.Tel 620077597

Vendo termo 200 litros,grifos dica tempo rizada,lavabo y wc.Tel 692531845

Señora mayor necesita una grúa para mover enfermo.Tel 921481780 noches

Se compra rueda o se vende para emparejar, firestone 700/195/55/r15/85v. Tel 622233024

Vendo licencia de taxi y taxi en Cuéllar, gran cartera clientes. Tel 605970584

**¿Quieres controlar
tu peso de una
manera saludable?
Pregúntame cómo:
Tel 617118981**

DISEÑO

RADIO

PRENSA

TV

WEB

EXTERIOR

BUSES

MUPIS

VALLAS

REVISTAS

EL BUZÓN

REGALOS

MOBILE MKTG

PROMOCIONES

ROTULACIONES

**SEGOMEDIOS
PUBLICIDAD S.L**

TEL.FAX: 921 42 33 56
MÓVIL: 670 42 33 56

¿Sabes qué es un QR?

**Generamos el QR
de tu empresa**

Imagina lo que puedes hacer



**Llámanos y te hacemos
una demostración de tu empresa**

**Publicidad
Campañas de marketing
Merchandising
Diseño Gráfico
Papelería corporativa
tarjetas de visita
catálogos
Internet, Webs, blogs
Videos, sonidos.....**

HIPERMERCADO CENTRO COMERCIAL LUZ DE CASTILLA



EROSKI
SEGOVIA

OFERTAS VALIDAS DEL 27 DE AGOSTO AL 1 DE SEPTIEMBRE DE 2012

contigo

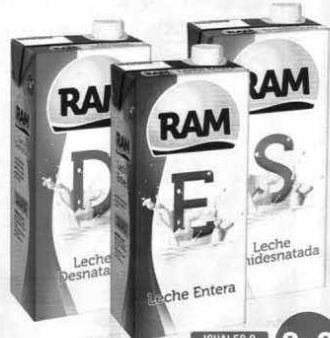
3x2



ARIEL
Detergente
polvo,
42 dosis

Comprando 1:
11,40
La dosis a: 0,27€

3x2
7,60
La dosis a: 0,18€



RAM

Leche entera,
semidesnatada o
desnatada, 1 L

Comprando 1:
0,79

IGUALES O
COMBINADOS
3x2
0,53



SERPIS
Aceituna verde rellena
de anchoa o negra sin
hueso, 160 g-150 g

IGUALES O
COMBINADOS

3x2
0,83
El kilo a: 5,19€-5,53€

APROVÉCHATE
DE NUESTRA OFERTA
LLEVA 3 Y PAGA 2
EN PRODUCTOS SEÑALIZADOS

3x2

DANONE
Actimel líquido fresa
plátano o fresa 0%,
pack 6x100 g

Comprando 1:
2,99
El kilo a: 4,98€

IGUALES O
COMBINADOS
3x2
1,99
El kilo a: 3,32€



3
PUNTOS EXTRA

ORLANDO
Tomate frito con
aceite de oliva
brik, 350 g

Comprando 1:
0,88
El kilo a: 2,51€

3x2
0,59
El kilo a: 1,69€

3x2

En TODAS las pizzas Ristorante
y panninis DR. OETKER

Combínalas como quieras

Llévate 3 y paga 2.
Gratis la de menor importe.



9
PUNTOS EXTRA

DANONE
Yogur Activia fibra, varios
sabores, pack 4x125 g

Comprando 1:
1,99
El kilo a: 3,98€

IGUALES O
COMBINADOS
3x2
1,33
El kilo a: 2,66€



CARBONELL
Aceite de oliva
virgen,
1 L

Comprando 1:
3,29

3x2
2,19



10
PUNTOS EXTRA

PESCANOVA
Filete de merluza
sin piel, 400 g

Comprando 1:
3,69
El kilo a: 9,23€

3x2
2,46
El kilo a: 6,15€



COCA COLA
Refresco de cola
tradicional, light,
zero o sin cafeína
tradicional, light
o zero, 2 L
+ 200 ml gratis

1,25
El litro a: 0,57€



DODOT
Pañal Activity T3-82 unids,
T4-72 unids o T5-62 unids

Comprando 1:
23,99
La unidad a: 0,29€-0,39€

IGUALES O
COMBINADOS
3x2
15,99
La unidad a: 0,20€-0,26€

LAY'S
Patatas al punto
de sal, formato
ahorro, 300 g

Comprando 1:
1,70
El kilo a: 5,67€

3x2
1,13
El kilo a: 3,77€



18
PUNTOS EXTRA

ANTAÑO
Vino D.O.C. Rioja
reserva,
75 cl

Comprando 1:
6
El litro a: 8€

3x2
4
El litro a: 5,33€



Nuevo súper online

eroski.es

Haz la compra
sin salir de casa



Servicio a domicilio
te llevamos
la compra casa

Infórmate



COMPLEJO RESIDENCIAL SEGOVIA 21- LA FAISANERA GOLF

Situado a 3 km de La Granja de San Ildefonso

**CONSULTE NUESTRA SELECCIÓN DE PARCELAS
PARA VIVIENDAS UNIFAMILIARES
DE 155.000,00€**

Parcelas desde 800 m²

¡ADEMÁS CON DESCUENTOS ESPECIALES!



EDICTA SERVICIOS COMERCIALIZA

Residencial exclusivo de gran atractivo y de alta calidad. Viviendas, parcelas unifamiliares en el Campo de Golf La Faisanera, dotadas de amplias zonas de esparcimiento y deporte. Más de 75.000 m de zonas verdes.

Información personalizada: Servicios Inmobiliarios de Caja Segovia
C/ Cervante 17, Tel 921 46 03 15 www.edictaservicios.com





SIRIA

Al Asad detiene a un grupo de intelectuales contrario a sus ideas ■

En Siria, las autoridades leales al presidente Bashar al Asad detuvieron ayer a un grupo de intelectuales, actores y artistas críticos con las ideas del régimen, según denunciaron varios activistas que informaron de la detención de Mohammed Oso, uno de los intérpretes televisivos más queridos del país.

LA FRASE

«Un pequeño crimen es necesario para impedir una barbarie mucho mayor»

ANDERS BREIVIK
ASESINO DE UTOYA

**Adiós al ostentoso hogar de Gadafi.**

El cuartel militar y residencia del exlíder libio Muamar el Gadafi, Bab al Aziziya, ubicado en la capital del país, Trípoli, será totalmente derribado para construir en su lugar un parque público y una biblioteca, según informó ayer el diario *The Libya Herald*. Así, el exprimer ministro Abderrahim al Kib visitó la zona para supervisar los trabajos que están llevando a cabo los buldóceres en su destrucción, apenas un año después de que se lograra la toma de la ciudad por parte de las fuerzas rebeldes. / FOTO: A.A

Una gran explosión en una refinería de Venezuela provoca 24 muertos

El complejo petrolero de Amuay, el más importante del país, registra una fuerte detonación como consecuencia de una fuga de gas y deja más de una veintena de fallecidos y 50 heridos

• Las autoridades estatales aseguran que, pese al pánico que vive la población, la situación esta controlada, aunque «ahora debemos determinar el origen de la deflagración».

DPA / CARACAS

Una gran explosión y su posterior incendio en la refinería de Amuay, el principal complejo petrolero de Venezuela, dejó ayer un balance trágico de 24 personas muertas y más de 50 heridas.

La cifra de víctimas en las instalaciones, ubicadas en la región occidental de Falcón, subió aceleradamente desde el primer informe de daños que dio la gobernadora del Estado, Stella Lugo.

«La explosión fue causada por una fuga de gas en una de las plantas de olefinas. Ahora tenemos que determinar su origen. Eso generó una nube que luego explotó y provocó incendios en, al menos, dos tanques de la refinería y en las áreas



La onda explosiva produjo importantes derrumbes en viviendas cercanas. / REUTERS

as circundantes», informó el ministro de Minería, Rafael Ramírez, que se trasladó al lugar del suceso junto con el vicepresidente de Venezuela, Elías Jaua, quien informó de que en los hospitales cercanos hubo 82 ingresos, con 24 muertos y unos 50 heridos, de los cuales la mayoría fue dada de alta. Asimismo, las víctimas más graves fue-

ron trasladadas a centros de quemados del área.

Por su parte, Ramírez apuntó que la detonación causó una onda expansiva que provocó severos daños en las instalaciones aledañas, incluyendo una zona de residencias militares, y, además, afectó a nueve tanques de almacenamiento de crudo: «Todo sucedió muy rápi-

do. Cuando llegamos, los bomberos ya estaban trabajando. Tenemos el fuego controlado, aunque hay residuos en los depósitos que debemos esperar que se terminen de consumir», señaló.

Además, llamó a los pobladores cercanos a mantener la calma, apuntando que el área permanecerá acordonada hasta que se descarte toda amenaza y para que el equipo investigador realice las labores y determine las causas de la explosión. Seguidamente, agregó que «el complejo se sometió a una paralización de operaciones por lo ocurrido, pero ya está en capacidad de reiniciar su actividad, aunque esperaremos dos días».

A estas palabras se sumaron las de la gobernadora Lugo, que recorrió las instalaciones y aseveró, con rotundidad, que «no hay riesgo de que haya nuevas explosiones, a pesar de que hay mucho pánico entre los ciudadanos».

El complejo, el mayor del país, refina más de 800.000 barriles diarios de crudo y produce gasolina, diesel y otros combustibles.

BREVES

RUSIA

Putín reducirá sus cabezas nucleares si se negocia el escudo antimisiles

■ El presidente ruso, Vladimir Putin, indicó ayer que está dispuesto a realizar una reducción de sus armas nucleares en el caso de que Estados Unidos lo haga y esté dispuesto a dialogar sobre el escudo antimisiles que Washington está desarrollando en Europa, incluyendo a España.

FRANCIA

Cuatro suizos pierden la vida en un accidente aéreo

■ Cuatro ciudadanos suizos murieron ayer en un accidente de avión producido al este de Francia cuando éste se dirigía de Bélgica al país helvético. El accidente ocurrió a las 16,00 horas GMT (18,00 hora peninsular) en Solemont, en la región de Franco Condado, de acuerdo con los datos que dio el Ministerio de Finanzas galo.

ITALIA

Berlusconi niega que dejase embarazada a una joven modelo

■ El exprimer ministro italiano, Silvio Berlusconi, negó ayer, de forma contundente, que sea el padre del hijo que espera la modelo Sabina Began, una de las organizadoras de sus fiestas, quien aseguró que se quedó embarazada tras haber mantenido relaciones sexuales con él.

ATENAS

Miles de inmigrantes se manifiestan contra el racismo

■ Miles de inmigrantes recorrieron ayer las calles de Atenas para protestar contra las redadas policiales y las últimas oleadas de ataques racistas alimentados por la ascensión de partidos de ultraderecha como Amanecer Dorado, debido a la crisis que azota el país.

NIGER

Las inundaciones dejan 47 fallecidos y 370.000 afectados

■ Al menos 47 personas han muerto y 370.000 han resultado afectadas por las inundaciones que han provocado las recientes lluvias torrenciales registradas en Níger. Así, el ministro del Interior, Abdu Labo, señaló ayer que, según las estimaciones, las necesidades financieras para atender a las personas afectadas son de siete millones de euros.



EL DETALLE

El Gobierno argentino aplicará cambios en el mercado energético

■ La presidenta de Argentina, Cristina Fernández, encomendó ayer a Axel Kicillof, considerado uno de los cerebros de la expropiación de YPF, la reforma del sistema eléctrico del país, que incluirá una nueva definición de los valores de las tarifas y de los ingresos que perciben las empresas.

LA CIFRA

48,6%

Es el aumento del porcentaje de trabajadores afectados por expedientes de regulación de empleo (ERE) en el primer semestre del año en comparación con el mismo período de 2011.



Un grupo de parados guarda turno mientras esperan a que abran una oficina de empleo madrileña. / SUSANA VERA (REUTERS)

► CRISIS EUROPEA

Hollande reitera su apuesta por la continuidad de Grecia en la moneda única

AGENCIAS / PARÍS-DUBLÍN

El presidente francés, François Hollande, no dio ayer ninguna esperanza a Grecia de que vaya a flexibilizar las condiciones del paquete de ayuda para su maltrecha economía, pero reiteró su apuesta por la continuidad del país heleno en la divisa comunitaria.

«La cuestión de si Atenas sigue o no en la eurozona ni se plantea», puntualizó el socialista en París, tras el encuentro que mantuvo con el primer ministro heleno Antonis Samaras, aunque advirtió de que «tiene que demostrar su credibilidad».

El inquilino del Elíseo se mostró muy cauto. Tras la reunión de cerca de una hora solo dijo que la Unión Europea debe tomar cuanto antes una decisión para afrontar la crisis económica del país, una vez que la troika (la Comisión Europea, el Banco Central Europeo y el FMI) complete su informe.

AYUDA A DUBLÍN. Por otro lado, el presidente de Irlanda, Michael Higgins, descartó que su país tenga que solicitar un segundo rescate, e insistió en que es evitable si los supervisores comunitarios flexibilizan el acceso a los mercados de los bancos nacionalizados.

Entre otras medidas, el Gobierno irlandés pretende esquivar la segunda ayuda financiera con un aumento de la base impositiva que implicaría el ingreso de hasta 1.250 millones de euros en las arcas públicas. Además, incrementaría el impuesto de propiedades y modificaría la carga impositiva sobre el sector automovilístico para así aliviar el IVA.



Samaras (i) y Hollande.

España lastra el paro de la zona euro, que se mantiene en el 11,2%

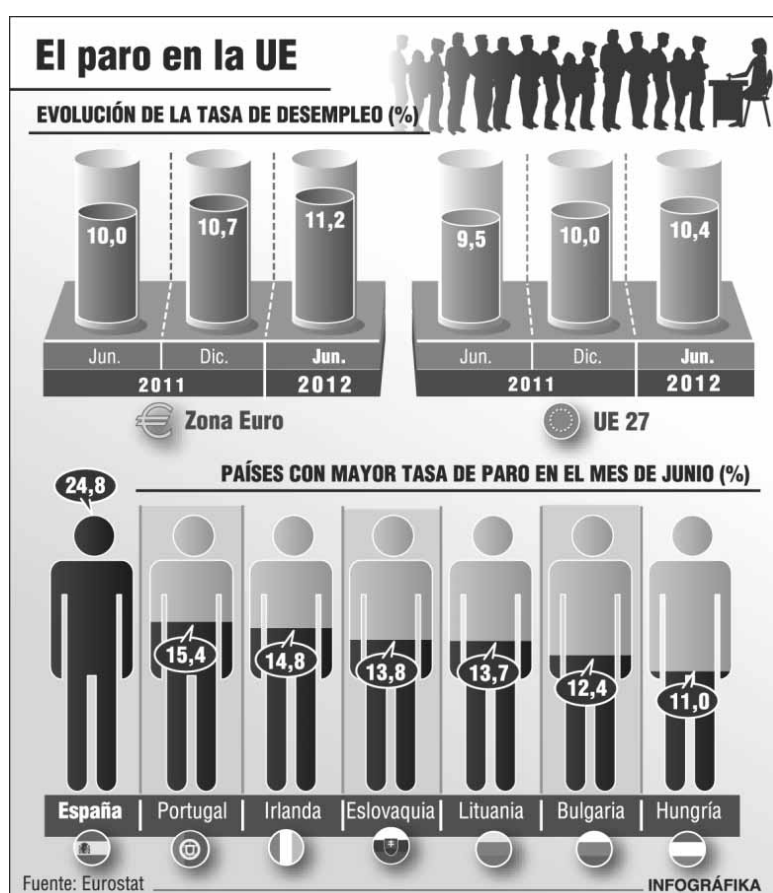
El país vuelve a registrar en el primer semestre del año las peores cifras de ocupación entre los 17, seguido de Grecia y Portugal. Austria, Holanda y Alemania firman los mejores datos

• A pesar de que la tasa de desempleo mejoró el pasado julio, entre los jóvenes nacionales se firma una preocupante cota, que supera el 52% de la población.

AGENCIAS / LUXEMBURGO

El drama del paro entre las familias se acentúa cada día que transcurre al no mejorar la situación laboral. Y es que el desempleo en la zona euro se mantuvo el pasado mes de junio por segundo mes consecutivo en el nivel récord del 11,2%, lo que supone, además, 1,2 puntos porcentuales más que el 10% registrado hace un año, según los datos ofrecidos hace unos días por Eurostat, en los que España vuelve a colocarse en la cola de los 17 Estados de la moneda única. Y es que, a pesar de que las cifras de julio fueron alentadoras, con un descenso de 27.814 desempleados (con un total de 4,58 millones de personas paradas), el territorio nacional cerró el primer semestre del año con los peores números de ocupación de toda la región, ya que su tasa alcanzó en junio el 24,8%, una décima superior al mes de mayo.

Por su parte, en el conjunto de la Unión Europea, el índice se situó en el sexto mes de 2012, por segunda vez consecutiva, en el 10,4%, cantidad que supera en nueve décimas a la de junio de 2011.



La agencia estadística continental calcula que 25,112 millones de personas carecían de trabajo en junio en la UE, de los que 17,801 millones se encontraban en la zona euro, lo que supone un aumento mensual de 127.000 parados en el conjunto de la Unión y de 123.000 en la eurozona.

Con respecto al mismo ejercicio de 2011, el número de desem-

pleados entre los Veintisiete subió en 2,165 millones de personas y en 2,024 millones en la eurozona.

Entre los Estados miembros cuyos datos estaban disponibles, los menores índices se registraron en Austria (4,5%), Holanda (5,1%), y Luxemburgo y Alemania (5,4% en ambos), mientras que las más altas fueron las de España

(24,8%), y dos de los países rescatados: Grecia (22,5%) y Portugal (15,4%).

DESEMPLEO JUVENIL. Por otro lado, la tasa de paro masculino en la zona euro aumentó una décima en junio, hasta el 11,2%, mientras que en la Unión Europea se mantuvo estable en el 10,4%. En el caso del desempleo femenino, se mostró sin cambios en la eurozona en el 11,3%, mientras que subió una décima en los Veintisiete, hasta el 10,4%.

Asimismo, la desocupación entre los menores de 25 años descendió una décima tanto en la eurozona, donde cayó hasta el 22,4%, como en el conjunto de la UE, donde alcanzó el 22,6%.

Por su parte, España registró un paro del 52,7% entre la juventud, una décima más que en mayo, con una tasa masculina del 24,9%, dos décimas superior a la del mes anterior, y un índice de desempleo femenino que se mantuvo sin variación en el 24,8%.

A pesar de que su información sobre la evolución del mercado laboral va con dos meses de retraso respecto al resto de socios de la Unión, Grecia superaba en abril los registros negativos de España de junio en paro juvenil con una tasa del 52,8%, mientras que en lo que respecta al desempleo femenino la tasa griega alcanzaba ya hace dos meses el 26%, la más alta de los Veintisiete socios comunitarios.

UNA SINGULAR
ATRACCIÓN

Borja celebra una multitudinaria romería con el ‘restaurado’ ‘Ecce Homo’ como estrella

EUROPA PRESS / BORJA (ZARAGOZA)
La localidad zaragozana de Borja celebró ayer su romería al santuario de Nuestra Señora de la Misericordia, que se desarrolló con motivo de las Fiestas de San Bartolomé, «con total normalidad» a pesar de que el santuario alberga el ya famoso *Ecce Homo* que atrajo a un buen número de personas interesadas en ver esta obra restaurada, si bien las visitas transcurrieron «con total respeto».

Así lo explicó el concejal de Cultura del Ayuntamiento de la localidad, Juan María Ojeda, que subrayó que este acto festivo «va muy bien y con una afluencia constante» de borjanos que, cada año, participan en la romería.

El caminar de vecinos -y visitantes curiosos, cientos- para venerar a la Virgen «es fluido y correcto». «La gente se está comportando, como todos sabíamos que ocurriría» señaló el edil, aunque «sí se nota la presencia de los medios de comunicación y que viene gente diferente, más ciudadanos de fuera para ver el *Ecce Homo*».

La pintura mural, del artista Elías García Martínez, se ubica en uno de los muros de la iglesia del Santuario de la Misericordia del municipio zaragozano y saltó a la fama después de la restauración que una vecina de Borja, Cecilia Giménez, de 80 años, realizó de la obra. Ésta, poco a poco, se va recuperando del ataque de ansiedad



El mural atrajo las miradas de muchos curiosos, bromeando algunos de ellos. / ÁNGEL DE CASTRO (EL PERIÓDICO DE ARAGÓN)

que sufrió tras el revuelo causado. Eso sí, recientemente afirmó que le faltaron «dos semanas» para haber acabado su trabajo.

Dado el revuelo suscitado, el párroco de la localidad, Florencio Garcés, propuso tapar la nueva

imagen para evitar «mofas» durante el pasacalles, aunque el Consistorio descartó por completo la idea.

«Era una petición razonable», apreció el concejal, «ya que en esta jornada la protagonista es la Virgen, pero decidimos que, como

hasta ahora no se había ocultado, tampoco era bueno hacerlo ahora». Por ello, se protegió la pintura con una zona acotada por un cordón. Y no faltaron los curiosos y alguna broma, pero seguro que los bares lo habrán agradecido.

Lotería Nacional S Á B A D O		SORTEO DEL DÍA 25 DE AGOSTO DE 2012 Diez series de 100.000 billetes cada una		SORTEO 68 12		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final Estos premios caducan a los tres meses, contados a partir del día siguiente al de la celebración del sorteo			
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete	Números Euros/Billete
84600.....660	84601.....600	84602.....600	84603.....600	84604.....600	84605.....600	84606.....660	84607.....600	84608.....900	84609.....660
84610.....660	84611.....600	84612.....600	84613.....600	84614.....600	84615.....600	84616.....660	84617.....600	84618.....600	84619.....660
84620.....780	84621.....7.680	84622.....120.300	84623.....7.680	84624.....600	84625.....600	84626.....660	84627.....600	84628.....600	84629.....660
84630.....660	84631.....600	84632.....600	84633.....600	84634.....600	84635.....600	84636.....660	84637.....600	84638.....600	84639.....660
84640.....660	84641.....600	84642.....600	84643.....600	84644.....600	84645.....600	84646.....1.560	84647.....600	84648.....600	84649.....660
84650.....660	84651.....600	84652.....600	84653.....600	84654.....600	84655.....600	84656.....660	84657.....600	84658.....600	84659.....660
84660.....660	84661.....600	84662.....600	84663.....600	84664.....600	84665.....600	84666.....660	84667.....600	84668.....600	84669.....660
84670.....660	84671.....600	84672.....600	84673.....600	84674.....600	84675.....600	84676.....660	84677.....600	84678.....600	84679.....660
84680.....660	84681.....600	84682.....600	84683.....600	84684.....600	84685.....720	84686.....780	84687.....600	84688.....600	84689.....660
84690.....660	84691.....600	84692.....600	84693.....600	84694.....600	84695.....600	84696.....660	84697.....600	84698.....600	84699.....660
99600.....660	99601.....600	99602.....600	99603.....600	99604.....600	99605.....600	99606.....660	99607.....600	99608.....900	99609.....660
99610.....660	99611.....600	99612.....600	99613.....600	99614.....600	99615.....600	99616.....660	99617.....600	99618.....600	99619.....660
99620.....780	99621.....600	99622.....900	99623.....600	99624.....600	99625.....600	99626.....660	99627.....600	99628.....600	99629.....660
99630.....660	99631.....600	99632.....600	99633.....600	99634.....600	99635.....600	99636.....660	99637.....600	99638.....600	99639.....660
99640.....660	99641.....600	99642.....600	99643.....600	99644.....600	99645.....12.600	99646.....600.000	99647.....12.600	99648.....600	99649.....660
99650.....660	99651.....600	99652.....600	99653.....600	99654.....600	99655.....600	99656.....660	99657.....600	99658.....600	99659.....660
99660.....660	99661.....600	99662.....600	99663.....600	99664.....600	99665.....600	99666.....660	99667.....600	99668.....600	99669.....660
99670.....660	99671.....600	99672.....600	99673.....600	99674.....600	99675.....600	99676.....660	99677.....600	99678.....600	99679.....660
99680.....660	99681.....600	99682.....600	99683.....600	99684.....600	99685.....720	99686.....780	99687.....600	99688.....600	99689.....660
99690.....660	99691.....600	99692.....600	99693.....600	99694.....600	99695.....600	99696.....660	99697.....600	99698.....600	99699.....660
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones
290.....360	721.....300	102.....300	8573.....1.500	5774.....1.500	85.....120	236.....360	7877.....1.500	3928.....1.500	9.....60
20.....180	971.....300	532.....300	113.....300	574.....300		386.....480		608.....300	
0.....60		552.....300	733.....300			646.....960			
		622.....300				776.....360			
		922.....300				46.....360			
						86.....180			
						6.....60			
ESTE SORTEO ADJUDICA 3.584.100 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 42.000.000 DE EUROS									
PREMIO ESPECIAL 2.940.000€ Núm. 99646 PRIMER PREMIO			FRACCIÓN	SERIE	PREMIO ACUMULADO				
			1.ª	8.ª	3.000.000€				

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.
2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.
Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna

encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «euros/billete» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.
3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.

4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.
Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.

La Gimnástica Segoviana goleó por 0-6 al Cuéllar Eufón en la primera jornada de Liga P.36Y37



Imagen de una jugada del encuentro entre el Cuéllar y la Segoviana

FÚTBOL SALA Victoria del Caja Segovia en el amistoso ante el Torreldones (9-2). PÁGINA 38

ATLETISMO Roberto Jiménez, ganador de la Carrera del Esquileo en Torrecaballeros. P.39A41

TENIS

VILLA DE EL ESPINAR

Potencia gala frente a solvencia rusa

Albano Olivetti y Evgeny Donskoy se plantan en la final del Open Castilla y León tras haber superado a todos sus rivales



JAVIER MARTÍN / EL ESPINAR

Dicen que el tenis es uno de los deportes más justos que hay, porque uno puede ganar un partido gracias a varias acciones de suerte, pero si ganas cuatro encuentros consecutivos, como han hecho Albano Olivetti y Evgeny Donskoy, evidentemente detrás de todos esos triunfos ha de haber detrás algo más que la simple fortuna.

Lo cierto es que, cada uno con su estilo, tanto el francés como el ruso se han mostrado como los mejores tenistas sobre las pistas rápidas de El Espinar en esta vigésimo séptima edición del Open. Olivetti, con sus más de dos metros de altura, es un sacador puro, que maneja sus servicios con una extraordinaria solvencia bastante por encima de los 200 kilómetros por hora, lo que le saca de cualquier apuro. Pero en este torneo ha mostrado algo más que saque, ya que el galo ha evolucionado con su volea, y desde el fondo de la pista, sin hacer un daño excesivo, sí

cuenta con un revés cortado que obliga a su rival a controlar muy bien su golpe para colocar la bola dentro.

Evgeny Donskoy, sin embargo, tiene más condiciones de jugador de tierra batida que de pista rápida. Destaca por su paciencia desde el fondo de la pista, y aunque no tiene un golpe definitivo como puede poseer Olivetti con su servicio, sí es mucho más regular que el francés, y no suele cometer demasiados errores. No en vano ha sido el jugador que menos tiempo ha estado sobre las pistas de El Espinar, ya que todos sus encuentros los ha ganado en dos sets, sumando menos de seis horas en jugar sus cuatro partidos.

Precisamente el choque en el que el ruso estuvo más tiempo en la pista fue ayer frente a Kravchuk. Los dos jugadores rusos centraron sus esfuerzos en dominar desde el fondo de la pista, sin apenas subidas a la red. Durante la primera manga, la igualdad entre Donskoy y Kravchuk fue total, hasta que un momento de dudas del cabeza de serie número 5 del torneo le dio la oportunidad a Donskoy, cabeza de serie número 4, de ganar la primera manga al resto.

Perder el primer parcial ce-



Como si de un combate de esgrima se tratara, Albano Olivetti (izq) y Evgeny Donskoy (dcha) cruzaron sus raquetas a las puertas de la pista

diendo su último saque afectó sobremedera a Kravchuk, que a partir de ese momento mostró demasiadas dudas en su juego, sobre todo con su servicio, que cedió en tres de las cuatro ocasiones en la segunda manga, poniendo la vic-

toria en bandeja a un Donskoy que en la pasada edición del torneo alcanzó las semifinales.

Por su parte, Olivetti, jugando a lo que mejor sabe hacer, empleando su poderoso servicio, sacó del partido en la primera manga a

Riccardo Ghedin, al que en estos primeros compases del choque pareció pasar factura los dos largos partidos que tuvo que jugar en octavos y cuartos de final con un intervalo de apenas 18 horas.

El 6/2 con el que acabó la pri-



**XXVII
INTERNACIONALES
DE ESPAÑA
EN PISTA RÁPIDA**

18 al 26 de Agosto de 2012

Estación de El Espinar (Segovia)

TELEVISIÓN LA ERA DE INTERNET

■ Los partidos del Open Castilla y León tienen una amplia cobertura en televisiones por internet. Desde que comenzó el torneo hasta hoy, al menos diez televisiones han ofrecido a sus espectadores los partidos de la pista central. Cabe destacar que la cobertura llega desde diferentes países como Colombia, Rumanía, Ghana, India o Grecia, Reino Unido o

España. El torneo espinariño es un gran referente tenístico y así han demostrado las páginas interesadas en ofrecer los partidos a sus usuarios. De esta manera, miles de personas han podido disfrutar de los enfrentamientos disputados en la pista central gracias a la colocación de cámaras que envían la señal de manera constante a estas webs.



a central del complejo deportivo de La Estación de El Espinar./ PEDRO LUIS MERINO

mera manga reflejó fielmente lo que fue el primer parcial, con un gran dominio del francés, que mantuvo la inercia positiva en los primeros juegos del segundo acto, rompiendo de nuevo el saque de su rival. Pero haciendo gala de la

garra que le ha venido caracterizando a lo largo de este torneo, Ghedin no quiso marcharse del partido sin luchar, y tras conseguir poner la pelota en juego respondiendo a los saques de Olivetti, llegó incluso a disponer de una bo-

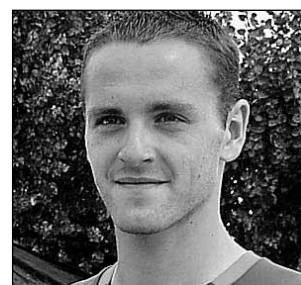
la de break. Pero un nuevo servicio a más de 200 kilómetros por hora sacó al francés de los apuros, consiguiendo cerrar el partido como lo empezó, con otro saque al que no ha podido llegar su oponente.

De esta manera, la final del

Open Castilla y León tendrá como protagonistas a dos jugadores con estilos muy diferentes. Quien logre imponer su juego en la pista roja de El Espinar, se llevará el trofeo (y el cheque) que le corresponde al ganador del Challenger.

LAS DECLARACIONES

►ALBANO OLIVETTI



«Me veo campeón si sigo jugando igual»

“La pista y la altitud de El Espinar van muy bien para mi juego y para mi servicio. Este año a lo máximo que he llegado es a cuartos de final en un torneo italiano y en el ATP 250 de Marsella, en indoor. Riccardo Guedin ha restado bien pero he podido volar con acierto. Lo pasé peor ayer con Gimeno Traver, que es un gran jugador. Claro que me veo campeón si sigo jugando como ayer”.

►EVGENY DONSKOY



«Daré lo mejor de mí para lograr la victoria»

“Una semifinal de un torneo nunca es un partido fácil, y más aún cuando tienes enfrente a un amigo, como es el caso de Konstantin (Kravchuk). Creo que a la hora de jugar los golpes he tenido más suerte que mi rival para lograr los puntos y conseguir la victoria. Respecto a la final, no sé cómo saldrá el partido, lo que tengo claro es que me esforzaré para dar lo mejor de mí e intentar ganarla”.



*Caja Segovia
forma equipo contigo!*

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

TENIS

VILLA DE EL ESPINAR

Ianni y Mergea no dieron opción en la final del torneo de dobles

Superaron con claridad en el encuentro definitivo a Konstantin Kravchuk y Nikolaus Moser



JAVIER MARTÍN / EL ESPINAR

El de ayer no fue precisamente el mejor día de la carrera deportiva del ruso Konstantin Kravchuk, que después de hacer un torneo muy regular tanto en el apartado individual como formando parte del doble junto al austriaco Nikolaus Moser, vio cómo por la mañana se quedaba apeado de la final individual del Open Castilla y León por su amigo Evgeny Donskoy, y por la tarde perdía la final del doble al caer frente a la pareja compuesta por el italiano Stefano Ianni, y el rumano Florin Mergea.

La pareja italo/rumana llegó a El Espinar para jugar específicamente el torneo de dobles, puesto que ni Ianni ni Mergea tenían el ranking suficiente como para jugar en el cuadro en individuales, pero sí en el doble, en el que partían como los cabeza de serie número 1. Y lo cierto fue que su trayectoria por el Open fue absolutamente meteórica, ganando todos sus partidos con mucha suficiencia, salvo el de semifinales, en el que Draganja y Zovko les pusie-



Stefano Ianni, y Florin Mergea, así de contentos después de ganar el torneo de dobles. / PEDRO LUIS MERINO

ron en muchas complicaciones.

Sin ser precisamente unos especialistas en el doble, Kravchuk y Moser también supieron ganar sus partidos por la vía rápida, desahaciéndose incluso de los cabeza de

serie número 4, Ramees Junaid y Philipp Marx, en dos mangas. Así las cosas, a la final llegaban dos parejas bien acopladas, lo que a priori, y salvando el lógico cansancio

de Kravchuk tras su partido de individuales, pronosticaba un choque igualado.

Sin embargo, la realidad del partido fue que no hubo partido,

porque los principales favoritos al triunfo apenas dieron tregua a sus oponentes. Después del 2-2 del primer parcial, la pareja italo/rumana aprovechó la primera bola de break que tuvo. Esa fue una de las claves del primer set, puesto que los ganadores supieron aprovechar cada ocasión que tuvieron de golpear a sus rivales, mientras que Kravchuk y Moser se veían con opciones de llegar al break prácticamente en cada juego, sobre todo porque el primer servicio de sus oponentes apenas funcionaba, pero en los puntos deci-

En la segunda manga, Kravchuk pagó el esfuerzo que realizó en el partido de individuales, y su juego se resintió

sivos, Ianni y Mergea demostraban su calidad.

El 6/2 de la primera manga decantaba claramente el partido a favor de los primeros preclasificados, porque se preveía que el factor físico iba a terminar pasando factura a sus rivales, como así sucedió. Kravchuk fue a menos en este segundo acto, y Moser no fue capaz de conseguir frenar la ofensiva de Ianni y Mergea, que elevaron su porcentaje de acierto con sus primeros servicios, y finalmente consiguieron hacer el break que les puso en disposición de conseguir la victoria, y con ella los 90 puntos que les harán subir un buen número de puestos en el ranking de dobles.

Cuatro jugadores de Castilla y León disputan las finales del torneo de cadetes

La segoviana Julia Navajo no pudo superar a la tenista vallisoletana Ángela Lorenzo en semis



JAVIER MARTÍN / EL ESPINAR

El torneo para jugadores de categoría cadete vivirá hoy su última jornada con la disputa de las finales tanto de la categoría masculina como femenina, después de que los jugadores castellano-leoneses hicieran un pleno de clasificados para las semifinales tras la celebración de la primera jornada frente a los tenistas del País Vasco, que disputaron las finales de consolación. Con menos nervios que en la primera jornada de la competición, los jóvenes tenistas de ambas comunidades tuvieron la oportunidad de desplegar un mejor juego que en la jornada precedente.

En la categoría masculina, el salmantino Miguel Gómez logró imponerse por 6/4 y 6/3 al burgalés Ignacio Jiménez, clasificándose para la final, al igual que el abulense Antonio Cembellín, que



Un momento de uno de los encuentros de semifinales del torneo para jugadores cadete. / PEDRO LUIS MERINO

disputó un duro partido frente al también jugador de Ávila Alejandro García, al que derrotó en tres mangas, 6/7, 6/1 y 10/5 en el súper tie break del tercer set.

En la categoría femenina, la segoviana de El Espinar, Julia Navajo, no pudo clasificarse para la final de la competición, al perder por un doble 6/1 frente a la juga-

dora de Medina del Campo Ángela Lorenzo, que se medirá en el partido definitivo a Leire Martín, que se impuso a Ana Román por 6/1 y 6/3.

Las sobrecargas y los problemas musculares, los más comunes

J.M / EL ESPINAR

El equipo médico del Open Castilla y León, formado por Felipe García y Mónica Tejada, es el encargado de tratar a los participantes en el torneo ayudado a seguir en la competición con todas las garantías sanitarias posibles. Las principales dolencias que se han producido durante el torneo han sido "sobrecargas musculares y tendinopatías en las piernas y los hombros, las zonas que más utilizan. Al ser pista dura se carga más la zona sacrolumbar porque exige mucha fuerza. También sufren más fatiga porque la altitud (1.198 metros) hace que respiren peor. En un torneo como éste los tenistas sufren mucha exigencia muscular y psíquica, que contribuye a que la musculatura se tense", señaló García, que indicó que cuatro tenistas se han visto obligados a retirarse del torneo, "uno por lesión de cuádriceps, otro por llagas en la mano, el tercero por daños en el metatarsiano del pie y otro por posible golpe de calor".

TENIS VILLA DE EL ESPINAR

Rafael Encinas: "Caja Segovia no le ha fallado nunca al torneo de El Espinar"

El presidente de la institución destacó la repercusión social del Open Castilla y León



J.M. / EL ESPINAR
Durante la jornada de ayer el vil-
lage de El Espinar acogió el día
de Caja Segovia, la institución que
desde el primer momento confió
en las posibilidades que tenía el
torneo, y que a pesar de que la cri-
sis económica ha restado al Open
un buen número de patrocinado-
res, y que la situación de la Caja
es complicada, continúa mante-
niendo una aportación al torneo.
Rafael Encinas, presidente de
Caja Segovia desde hace escasas
fechas, señaló que "la Obra Social
de Caja Segovia siempre ha queri-
do estar presente apoyando los

eventos deportivos y sociales, y no
me cabe duda de que este evento
reúne las dos condiciones en El
Espinar, puesto que en el plano
deportivo cuenta con un plantel
de jugadores importante, y en el
aspecto social la repercusión que
tiene en la zona es innegable. Creo
recordar que llevamos apoyando
este torneo desde su primer año
de vida, y nunca hemos fallado,
estando en la primera línea de co-
laboración".
Encinas no eludió el difícil mo-
mento por el que atraviesan las
empresas y las instituciones pú-
blicas, y que ha llevado a todas
ellas a recortar sus partidas presu-
puestarias para los patrocinios de-
portivos, "pero por más que para
nosotros sea complicado apoyar
estos eventos con todos los recor-
tes que hemos tenido que hacer,



Marta Jimeno, responsable de patrocinios deportivos de Caja Segovia, entrega el cheque a los ganadores. / PEDRO L. MERINO

nuestra intención es continuar ha-
ciendo lo imposible por el torneo".
Prueba de ello es la aportación
extraordinaria que realizó Caja Se-
govia para que pudiera realizarse
el torneo de los cadetes que en-
frenta a las selecciones de Castilla
y León y del País Vasco, "y ello es
debido a que nos gusta centrar
nuestro esfuerzo en el apoyo al de-
porte base", afirmó el presidente
de la institución.

Cuadro final del Open Castilla y León

GIMENO TRAVER, DANIEL (ESP)				DE SCHEPPER, KENNY (FRA)	
BENITO, CARLOS (ESP)	GIMENO TRAVER, DANIEL (ESP) 6/3, 6/1	Albano OLIVETTI 6/2, 6/4		DE SCHEPPER, KENNY (FRA) 6/1, 6/2	DANIEL, TARO (JAP)
MINAR, JAN (CZE)	BOSSEL, ADRIEN (SUI) 3/6, 7/6 (7), 6/0			GRANOLLERS, GERARD (ESP) 4/6, 7/5, 6/1	VANNI, LUCA (ITA)
BOSSEL, ADRIEN (SUI)	GIMENO TRAVER, DANIEL (ESP) 6/4, 6/3	Evgeny DONSKOY (6/4, 6/2)		GRANOLLERS, GERARD (ESP) 6/4, 6/4	GRANOLLERS, GERARD (ESP)
OLIVETTI, ALBANO (FRA)	OLIVETTI, ALBANO (FRA) 7/6 (6), 7/6 (4)			DONSKOY, EVGENY (RUS) 6/4, 6/3	OLASO, GUILLERMO (ESP)
MARCAN, DINO (CRO)	OLIVETTI, ALBANO (FRA) 6/1, 6/2	KRAVCHUCK, KONSTANTIN (RUS) 6/4, 6/4		OLASO, GUILLERMO (ESP) 6/1, 4/1 y ret.	RENAVAND, NICOLAS (FRA)
DIEZ, STEVEN (CAN)	NAVARRO, IVAN (ESP) 6/2, 6/3			DONSKOY, EVGENY (RUS) 7/6(8), 6/2	VILLACORTA, RICARDO (ESP)
NAVARRO, IVAN (ESP)	OLIVETTI, ALBANO (FRA) 6/4, 4/6, 7/6 (6)	Donskoy DONSKOY (6/4, 6/2)		DONSKOY, EVGENY (RUS) 6/0, 6/2	DONSKOY, EVGENY (RUS)
LAJOVIC, DUSAN (SRB)	GHEDIN, RICCARDO (ITA) 6/3, 4/6, 6/3			KRAVCHUCK, KONSTANTIN (RUS) 6/4, 6/4	KRAVCHUCK, KONSTANTIN (RUS)
MOSER, NIKOLAUS (AUT)	LAJOVIC, DUSAN (SRB) 6/2, 6/2	KRAVCHUCK, K. (RUS) 7/6 (2), (1) 6/7, 6/4		KRAVCHUCK, K. (RUS) 7/6 (2), (1) 6/7, 6/4	MEKTIC, NIKOLA (CRO)
PASHANSKI, BORIS (SRB)	GHEDIN, RICCARDO (ITA) 6/2, 6/2			ZIVKOVIC, DENIS (USA) 6/4, 7/5	ZIVKOVIC, DENIS (USA)
GHEDIN, RICCARDO (ITA)	GHEDIN, RICCARDO (ITA) 7/6 (4), 5/7, 6/3	ARTUÑEDO, ANDRÉS (ESP) 6/3, 3/6, 6/1		KRAVCHUCK, K. (RUS) 6/4, 6/2	GARD, CATALIN-IONUT (ROU)
HERNANDO, JORGE (ESP)	DRAGANJA, MARIN (CRO) 6/2, 6/1			ARTUÑEDO, ANDRÉS (ESP) 6/3, 3/6, 6/1	MARTIN, FABRICE (FRA)
DRAGANJA, MARIN (CRO)	DRAGANJA, MARIN (CRO) 6/3, 6/3	OBRY, JULIEN (FRA) 7/6 (4), 3/6, 6/4		OBRY, JULIEN (FRA) 7/6 (4), 3/6, 6/4	OBRY, JULIEN (FRA)
BOHLI, STEPHAN (SUI)	ARGÜELLO, FACUNDO (ARG) 7/6 (4), 6/3			ARTUÑEDO, ANDRÉS (ESP) 7/6 (5), 6/4	ARTUÑEDO, ANDRÉS (ESP)
ARGÜELLO, FACUNDO (ARG)		MUNOZ DE LA NAVA, DANIEL (ESP)			MUNOZ DE LA NAVA, DANIEL (ESP)

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

La efectividad y los galones gan

La Gimnástica Segoviana goleó a domicilio al Cuéllar Electricidad Eufón en un encuentro en el que los visitantes

CUÉLLAR	G. SEGOVIANA
0	6
Repiso	Iván
Guille (m.68)	Víctor Pérez
Villamañán	Álex
Agustín	Anel
Víctor	Borja
Dani Lorasque (m.77)	Roberto (m.57)
Benjamín (m.59)	Ricardo (m.79)
Héctor	Manu
Pablo	Ramón Marín
Saúl	Rubén
Giralda	Edu (m.68)
(m.59) Duque	(m.57) Mariano
(m.68) Demi	(m.68) Agustín
(m.77) Medrano	(m.79) Dani Arribas

ÁRBITRO

Manso García, de la delegación segoviana, auxiliado en las bandas por Arribas Aragonese e Iglesias Herrera. Por parte del Cuéllar Electricidad Eufón, amarilla a Guille, Dani Lorasque y Víctor. Por la Gimnástica Segoviana, amarilla a Álex y a Ramón Marín.

GOLES

0-1 (minuto 4), Roberto; 0-2 (minuto 16), Rubén; 0-3 (minuto 30), Manu; 0-4 (minuto 80), Dani Arribas; 0-5 (minuto 87), Ramón Marín; 0-6 (minuto 88), Dani Arribas.

INCIDENCIAS

Partido correspondiente a la primera jornada de Liga en el Grupo VIII de la Tercera División, celebrado en el campo de Santa Clara ante alrededor de 400 espectadores.

DAVID LÓPEZ PRIETO / CUÉLLAR

El primer derbi segoviano de la temporada terminó con goleada de la Gimnástica en el campo del Cuéllar Electricidad Eufón, por 0-6.

El campo de Santa Clara tuvo una buena entrada en una tarde con temperatura agradable, sin que el calor sofocara demasiado. Por ello el público se animó a acudir a este primer partido de la temporada ocupando las gradas y, sobre todo, abarrotando el palco cubierto para buscar una buena sombra.

Los dos equipos que ayer iban de azul-oscuro los locales y celeste los visitantes- comenzaron muy centrados desde el principio. Tras un ataque inicial de los de casa, la primera oportunidad de gol fue para los gimnásticos, con una recuperación de Ricardo en el centro del campo, cuyo centro entre líneas fue recogido por Ramón Marín después de desmarcarse. Pero finalmente levantó el balón demasiado ante la salida de Repiso.

Apenas había pasado un minuto y ya la Segoviana había creado peligro en la portería contraria. El gol llamaba a la puerta, y acabó por llegar en el minuto 4, tras una jugada de Rubén desde la izquierda, cuyo pase al área fue culminado por Roberto con un tiro a bocajarro que supuso el 0-1.

Los visitantes no dejaban de atacar, y apenas permitían que el Cuéllar disfrutara de la posesión, ya que los de Félix Blanco y Jota pocas veces lograban pasar de la mitad del campo con el balón controlado.

Cumplido el minuto 10 los cuellaranos consiguieron llegar un poco más lejos, pero no pusieron en aprietos a Iván-que ayer ocupó de inicio la portería gimnástica- hasta que, al cuarto de hora, le llegó un balón a Giralda, dentro del área y de espaldas a la portería, pero no pudo rematar con comodidad.

Y a la siguiente jugada llegó el



El portero cuellarano, Repiso, sale con los puños para despejar el balón antes de que rematase el gimnástico Anel. / JUAN MARTÍN



A la izquierda, Borja y Héctor luchan por el balón. A la derecha, el lanzamiento de Ramón Marín sobrepasa a Repiso antes de que llegue la pelota a Dani Arribas, para que marque el cuarto gol gimnástico. / JUAN MARTÍN



0-2 para la Segoviana, tras un despeje desafortunado de la defensa cuellarana que le cayó a los pies a Rubén -muy activo por la banda izquierda- quien, con un remate muy bien colocado, logró batir a Repiso.

Tras este vibrante comienzo el partido se calmó, y el Cuéllar empezó a tener más la pelota y a presionar más arriba, en busca de un gol que les metiera en el partido. Por su parte, la Gimnástica se mantuvo bien colocada atrás, sin caer en la

precipitación y sacando siempre el balón jugado desde atrás.

EL 0-3 De esta manera, el tercer gol de la tarde podía caer de cualquier lado, y lo hizo a favor de los visitantes, a la media hora. Fue tras un disparo de Manu desde fuera del área que, en principio, no presentaba peligro, pero que fue avanzando y rozando las piernas de los defensas, para acabar colándose pegado al palo de la portería de Repiso.

Desde aquí y hasta el final de la primera parte, la Gimnástica Segoviana controló el ritmo del partido a su antojo, y cerca estuvo del cuarto gol, si Roberto hubiera tenido más puntería con su disparo a media distancia tras el centro de Rubén.

Tras la vuelta de los vestuarios los de Santi Sedano salieron muy fuertes, y poco después de empezar el segundo tiempo un disparo de Edu desde lejos puso a prueba los reflejos de Repiso. Seguidamente fue

Ramón Marín quien lo intentó, pero su tiro fue flojo.

El Cuéllar disfrutó de su mejor ocasión del partido en el minuto 53, cuando Giralda recogió un buen centro y se plantó solo delante de Iván. Pero el lanzamiento del delantero local terminó en las manos del guardameta.

Como era de esperar, los locales tuvieron que echar el resto en la segunda parte, en busca de un gol que llegase lo más pronto posible. Pero la Segoviana no dio su brazo a torcer, disfrutando incluso de ocasiones para aumentar la ventaja, primero con el remate de cabeza de Rubén al pase de Ramón Marín; y después, con el tiro de Edu, que se marchó cruzado tras superar al portero.

De esta manera, los gimnásticos aumentaron su goleada con el 0-4, obra del recién entrado al campo Dani Arribas, tras rematar a puerta vacía un balón que le llegó desde los pies de Ramón Marín.

Por su parte, en los instantes finales el Cuéllar intentó marcar el gol del honor, y lo tuvo cerca, con el remate de cabeza de Giralda que se marchó fuera por poco.

Pero ocurrió todo lo contrario, y lo que llegó fue el 0-5 de Ramón Marín; y, un minuto después, el 0-6 de Dani Arribas, que cerró la goleada.

maron el derbi

es ya vencían por 0-3 a la media hora de juego

LAS DECLARACIONES

►FÉLIX BLANCO / ENTRENADOR DEL CUÉLLAR ELECTR. EUFÓN



En primer término, Félix Blanco, en el banquillo del Cuéllar. / JUAN MARTÍN

«Hemos pagado la novatada del primer partido de Liga»

D.L.P. / CUÉLLAR

Al término del partido, el técnico cuellarano Félix Blanco manifestó que “no esperábamos este resultado. Hemos pagado la novatada del primer partido de Liga ante un rival muy serio que viene de jugar en Segunda B, pero teníamos la esperanza de que la diferencia no fuera tanta”.

“El hecho de haber encaja-

do tan pronto los tres primeros goles –y más por culpa nuestra que por acierto del rival– nos ha pesado mucho en la segunda parte”. Blanco añadió que “aún faltan por jugar varios hombres que tienen que ser importantes en esta plantilla, con experiencia en la categoría, por lo que poco a poco iremos recuperando efectivos a partir de la semana que viene”.

►SANTI SEDANO / ENTRENADOR DE LA G. SEGOVIANA



Santi Sedano, dando indicaciones desde la banda. / JUAN MARTÍN

«El habernos adelantado pronto nos ha facilitado las cosas»

D.L.P. / SEGOVIA

El entrenador gimnástico Santi Sedano afirmó tras el encuentro que “el resultado ha sido abultado, sobre todo teniendo en cuenta lo visto en la segunda parte, pero muchas veces el acierto es lo que cuenta, y esta vez lo hemos tenido”.

“Nos ha pasado factura el momento de pretemporada para el juego que nos gustaría

desarrollar, y hemos estado algo cansados, pero el habernos adelantado rápido nos ha facilitado las cosas”.

En cuanto al rival, el técnico destacó que “en la segunda mitad han tenido ocasiones para marcar, sobre todo en el uno contra uno con Iván, cuya actuación ha sido determinante para evitar que ellos se metieran en el partido”.

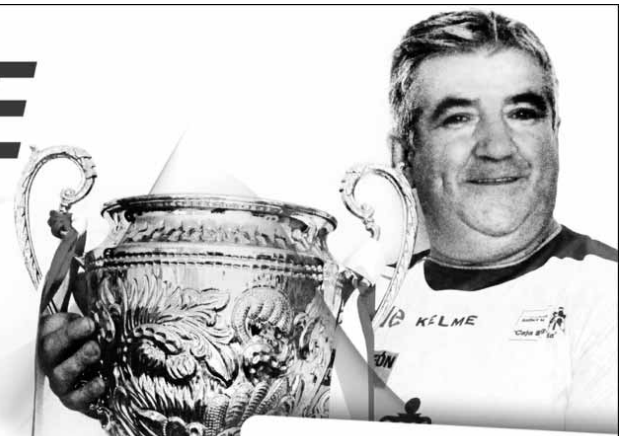


Una fiesta del fútbol.

El partido de ayer entre cuellaranos y gimnásticos tuvo todos los ingredientes de un buen derbi, en el que hubo un extraordinario ambiente en las gradas y cordialidad entre las aficiones. Todo un ejemplo de cómo se tiene que entender la rivalidad en el fútbol. / J. MARTÍN

ABÓNATE

y asegura
tu entrada



ADULTO. De 19 años a 64 años: 100 €
JUBILADO. Más de 65 años: 55 €
JOVEN. De 14 años a 18 años: 50 €
INFANTIL. Hasta 13 años: 10 €

+Info: www.cajasegoviafutbolsala.es

C.D. La Escuela
fútbol sala

"Caja Segovia"

Continuamos juntos.

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

El Unami CP y el CD La Granja debutarán hoy ante los filiales del Salamanca y del Valladolid

Tito Domingo cuenta con las dudas de Maroto, Laruso y Roberto, y Manuel Retamero no podrá contar con cuatro de sus jugadores

F.O. / SEGOVIA

Tras el comienzo de la nueva temporada en el grupo octavo, llegó el turno del Unami CP y del CD La Granja, los dos equipos segovianos que todavía no se han estrenado. Ambos equipos buscarán hoy los tres puntos ante dos rivales complicados, pendientes de las lesiones y dudas de última hora. El Unami debutará en Tercera División, y lo hará en casa, mientras que el Club Deportivo La Granja se desplazará hasta Valladolid.

UNAMI CP - SALAMANCA B El Unami afronta su debut en Tercera División contra un duro rival que pondrá a prueba el nivel de un equipo sin experiencia en la categoría. El conjunto segoviano se estrenará esta tarde en la Albuera a partir de las 18:00 horas contra el Salamanca B. Los hombres de Tito Domingo llegan

al partido más descansados tras una semana menos intensiva en cuanto al trabajo físico y tras jugar un último amistoso de preparación contra el Guadarrama, encuentro que finalizó con 4-2 a favor del equipo azul.

El Unami contará en principio con todos sus efectivos para el choque, aunque hay tres jugadores que serán duda hasta última hora. Maroto está recuperándose de una infección de la garganta, y Laruso, con un golpe en el gemelo, también podría perderse la cita. Roberto, por cuestiones laborales, es otro de los jugadores que podría no estar en la lista de convocados.

A la espera de qué pase finalmente con los tres futbolistas mencionados, la lista de convocados la conformarían Mario, Fran, Pocho, Quino, Chechu, Morales, Álex, Otero, Juanlu, Ismael, Seta, Toño, Roldán, Kiko y Kike.

LA GRANJA - VALLADOLID B La Granja se desplaza hasta la capital regional para enfrentarse al Valladolid B, a priori uno de los equipos que podría aspirar al ascenso. El conjunto granjeño llega con confianza al choque, aunque con el inconveniente de las bajas, ya que Otero, Michel, Álex y Alberto se están recuperando de sus respectivas lesiones.

El equipo de Manuel Retamero acude a Valladolid con la siguiente lista de convocados: Truji, Yiyo, Adrián, Xavi, Pluma, David Franco, Guille, Quique, Iván Yubero, Mario, Ricardo, Juli, César bravo, Domingo y David Martín. El técnico sabe que será un partido difícil ante un rival "joven, fuerte, con jugadores importantes y al que le gusta mantener la posesión".

OTROS RESULTADOS Burgos-Almazán (3-0); y Astorga-Santa Marta (1-0), ambos jugados ayer.



El central del Unami, Fran, durante un partido de esta pretemporada. / JUAN MARTÍN

ATLETISMO

CAMPEONATO DE ESPAÑA ABSOLUTO AL AIRE LIBRE

María de Frutos no logró meterse en la final de los 100 metros lisos

Carla Santalena terminó décima en los 10 kilómetros marcha

E.A. / SEGOVIA

Las dos representantes segovianas en el Campeonato de España Absoluto en pista al aire libre, compitieron en la tarde de ayer en Pamplona.

Por un lado, María de Frutos (CA Valladolid UVA) no consiguió entrar en la final de los 100 metros lisos tras acabar quinta en su semifinal, marcando un tiempo de 12"52.

Por su parte, la joven de 15 años Carla Santalena (CAS Caja Segovia y perteneciente al CETA) tomó parte en los 10 kilómetros marcha, logrando terminar la prueba en décimo lugar.



El Caja Segovia goleó al Torreldones (9-2). El conjunto segoviano ganó por 9 tantos a 2 al Torreldones, en su segundo amistoso de pretemporada celebrado ayer en el Pedro Delgado. El técnico cajista reservó a David y a Sergio, dando minutos a los juveniles Jorge, Edu y Chiqui junto al resto de la primera plantilla. El Caja Segovia retomará los entrenamientos el lunes por la mañana. / FOTO: ALBERTO BENAVENTE

DOMINGO 9 DE SEPTIEMBRE 2012 | SEGOVIA



a

CARRERA POPULAR
SOLIDARIA CAJA RURAL

A favor de Banco de Alimentos de Segovia

CIRCUITO: Urbano
DISTANCIA: 5.570 m.

RECORRIDO

SALIDA: Avda. Fdez. Ladreda > Pº Ezequiel González > Conde Sepúlveda > José Zorrilla > Independencia > Gobernador Fdez. Jiménez > Avda. Fdez. Ladreda > Acueducto > San Juan > San Agustín > San Nicolás > San Quirce > Doctor Velasco > Paseo San Juan de la Cruz > Pozo de las Nieves > Daoiz > Plaza Mayor > Calle Real > Avda. Fdez. Ladreda: META.

HORARIO

- Categorías inferiores: 10:00 h.
- Carrera adultos: 11:00 h.
- Marcha popular: 11:05 h.

INSCRIPCIONES*

- Adultos 7 € (donativo a Banco de Alimentos)
- Niños 3 €

*Incluye bolsa de corredor, camiseta técnica, bebida y almuerzo popular "del segador".

"Dorsal 0": aportaciones voluntarias a Banco de Alimentos de SEGOVIA. CC Caja Rural: 3060 1028 51 0073175622.

Organiza



Colabora



Más información e inscripciones: www.youevent.org | Deportes DeCarretila (C/Juan Bravo) | RunnersWorld (C/ Escultor Marinas) | Incorpora (C/ Baltasar Gracián) y Oficinas de Caja Rural de Segovia.

www.fundacioncajaruraldesegovia.es

ATLETISMO

CARRERAS PEDESTRES



Imagen correspondiente a la salida de la carrera absoluta en la que participaron un total de 154 atletas en las diferentes categorías. / LARA MAZAGATOS

Roberto Jiménez se proclamó vencedor de la VII Carrera del Esquileo

Sonia de la Calle logró la primera posición en la categoría de mujeres • Jesús Pardo, quinto en la general, fue el mejor atleta local

F.O. / TORRECABALLEROS

Un año más, la localidad segoviana de Torrecaballeros acogió una nueva edición de la Carrera del Esquileo, prueba popular organizada por el Club Deportivo San Medel. Aproximadamente 300 corredores de todas las edades tomaron parte en la séptima edición de la prueba, incluida en el circuito de Carreras Pedestres Provincia de Segovia, organizado por la Diputación Provincial.

Más de un centenar de vecinos, familiares y amigos de los participantes acudieron a la Plaza Mayor de Torrecaballeros para presenciar las distintas carreras que tuvieron lugar durante la jornada, que comenzó a las 18:00 horas con la prueba de senderismo, en la que tomaron parte 35 personas. Progresivamente se sucedieron las salidas de las pruebas de menores, y a las 19:00 horas comenzó la carrera absoluta, que contó con un recorrido de 12,3 kilómetros.

El abulense Roberto Jiménez, atleta del Club de Atletismo de Alcorcón, se proclamó vencedor de la

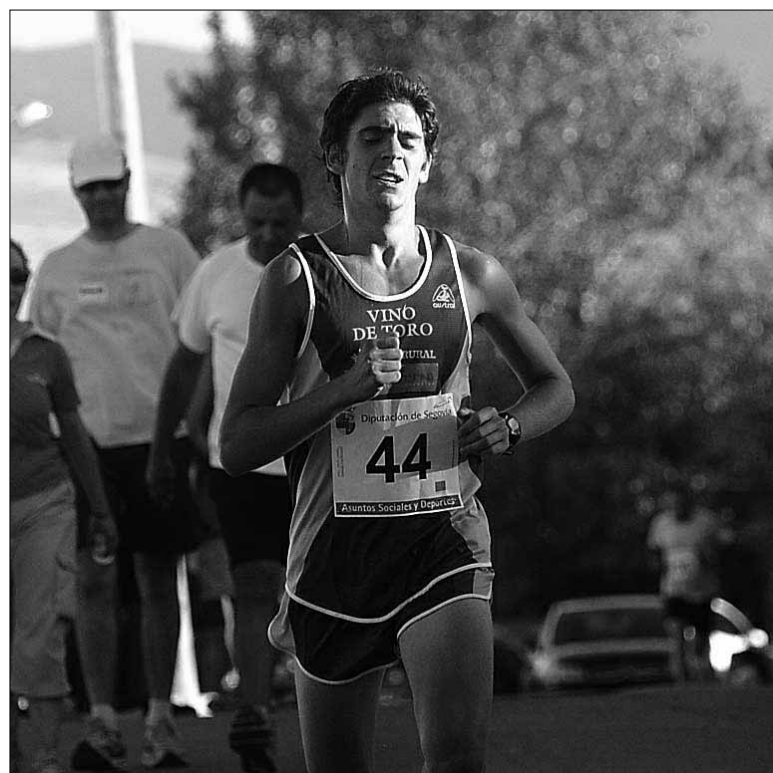
carrera con un tiempo de 42 minutos y 5 segundos. El corredor, que no pudo participar en las ediciones de 2010 y 2011, compitió por quinta vez en esta prueba popular, la cual consiguió ganar también en el año 2009. El abulense logró mejorar notablemente su marca en esta prueba, y declaró que tuvo muy buenas sensaciones durante el transcurso de la misma. El corredor esprintó en los primeros metros y paulatinamente logró tomar ventaja con respecto a sus perseguidores.

Veinte segundos después entró el segundo clasificado, Pedro Luis Gómez Moreno. El corredor ya logró la victoria en la edición del año 2008, en la que Roberto Jiménez quedó segundo.

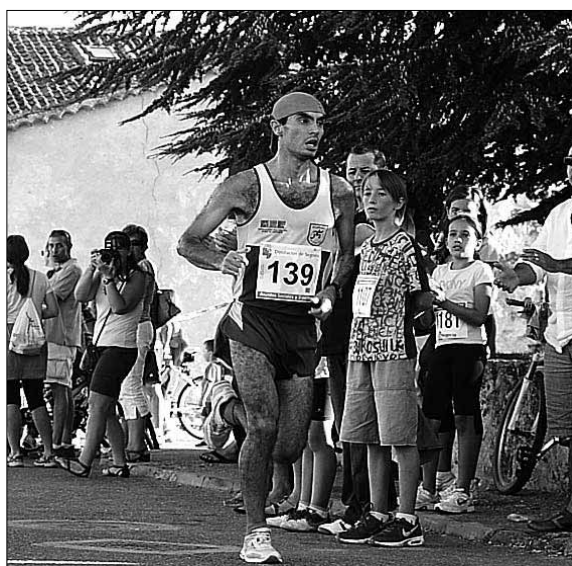
El mejor atleta local fue Jesús Pardo, del Vino de Toro de Zamora, que finalizó quinto en la general con un tiempo de 45 minutos y 21 segundos. El corredor, que destacó el intenso calor que se dio durante la prueba, afirmó que siempre es especial correr la Carrera del Esquileo y sentir los ánimos del público. "Aunque son fechas en la que los atletas no estamos en un nivel muy

alto, siempre gusta competir aquí", señaló Pardo.

En féminas, la primera clasificada fue Sonia de la Calle, que paró el crono en 58 minutos y 38 segundos y finalizó en la posición 78. Tras la carrera, se procedió a la entrega de trofeos y se sortearon diversos regalos entre los participantes.



Jesús Pardo, quinto en la general, fue el mejor atleta local. / LARA MAZAGATOS



Roberto Jiménez y Sonia de la Calle se proclamaron vencedores de la VII Carrera del Esquileo. / LARA MAZAGATOS



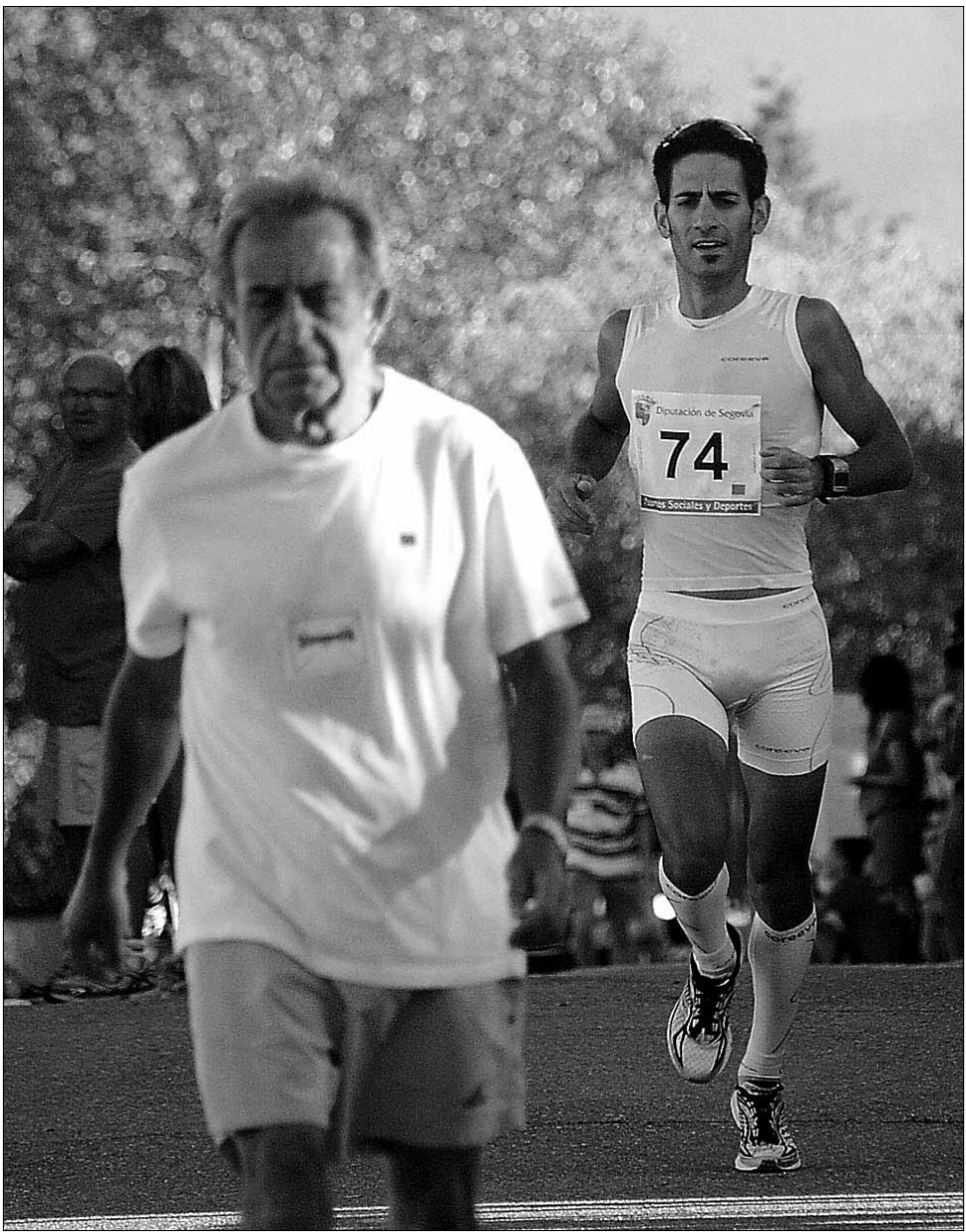
ATLETISMO CARRERAS PEDESTRES

Cerca de 300 corredores to



CLASIFICACIÓN GENERAL		
PUESTO	NOMBRE Y APELLIDOS	TIEMPO
1	ROBERTO RUBEN JIMENEZ GALLEGO	0:42:05
2	PEDRO LUIS GOMEZ MORENO	0:42:22
3	RODRIGO BORREGO ALONSO	0:43:40
4	SALVADOR DIAZ BARRANCO	0:44:47
5	JESUS PARDO MORENO	0:45:21
6	FELIX ARCONES GARCIA	0:45:25
7	JAVIER OLIVARES HERRANZ	0:46:40
8	MIKEL PRADERA RODRIGUEZ	0:46:49
9	JUAN JULIO CUELLAR RICOY	0:47:00
10	FERNANDO MATARRANZ ALVAREZ	0:47:04
11	FELIX ALONSO GARCIA	0:47:10
12	ISRAEL TAPIAS REVENGA	0:47:39
13	RICARDO MARTIN MAGDALENO	0:47:59
14	DAVID ZAMARRO BERNAL	0:48:43
15	ANGEL LUIS BORRERO VELASCO	0:48:51
16	LUIS SANCHO BRAVO	0:48:58
17	GUILLERMO AMENGUAL PLIEGO	0:49:20
18	JOSE LUIS MARTIN TORRES	0:49:32
19	FRANCISCO JAVIER MARDOMINGO DE LUCAS	0:49:45
20	DAVID ISABEL LLORENTE	0:49:56
21	ALFONSO ISABEL LLORENTE	0:50:16
22	VICTOR GARCIA GUTIERREZ	0:50:25
	JAVIER MONZON SALINERO	0:50:27
23	JULIO MANUEL GARCIA	0:50:35
24	JORGE MARIA GARCIA	0:50:39
25	IVAN CALLEJA MARTIN	0:50:48
26	ALBERTO DE SANTOS	0:50:53
27	VICENTE SANZ ORTEGA	0:50:55
28	JOSE IGNACIO MARTIN GONZALEZ	0:50:58
29	ALBERTO ESTEBAN GARCIA	0:51:00
30	ALFREDO GOMEZ REVILLA	0:51:08
31	SANTIAGO JORGE GARCIA	0:51:14
32	ELOY GONZALEZ RUBIO	0:51:22
33	ENRIQUE JIMENEZ HEREDERO	0:51:25
34	JAVIER MOYA MEDINA	0:51:47
35	JOSE LUIS CARREÑO GONZALEZ	0:52:18
36	DAVID PALOMO DOMINGO	0:52:22
37	JOSE ANGEL BRAVO SAN BRUNO	0:52:46
	JESUS MARIA MELERO CUESTA	0:52:48
38	THOMAS SCHMID SUTTER	0:53:56
39	OSCAR MARTIN MARTIN	0:54:00
40	HUGO TEJEDA LOPEZ	0:54:03
41	JUAN CARLOS GONZALEZ CABRERA	0:54:13
42	GUILLERMO GUILLEN REGUEJO	0:54:18
43	FERNANDO ALVARO FUENTES	0:54:21
44	JUAN NUÑEZ MAÑAS	0:54:28
45	JULIO DEL BARRIO VALVERDE	0:54:31

46	JUAN CIFUENTES OCHOA	0:54:35
47	NIGUEL ANGEL CALLEJA MARTIN	0:54:38
48	ENRIQUE HERNANDO ARRIBAS	0:54:59
49	FRANCISCO J. GONZALEZ CABRERA	0:55:18
50	FERMIN SASTRE MARTIN	0:55:32
	ENRIQUE DE FRANCISCO MONTES	0:55:34
51	SERGIO SACRISTAN GOMEZ	0:55:42
52	ALEJANDRO GONZALEZ DELGADO	0:55:51
53	ALFONSO GIL SANZ	0:55:53
54	JUAN MANUEL CASTRO GOMEZ	0:55:59
55	FRANCISCO BORJA GARCIA GARCIA	0:56:14
56	JESUS GARCIA MARTIN	0:56:18
57	MARIANO HERRERO ALONSO	0:56:21
58	JUAN IGNACIO PEREZ-VILLAMIL ALVARO	0:56:26
59	JUAN CARLOS SANZ PLAZA	0:56:33
60	ANTONIO CORREDOR ARRIBAS	0:56:36
61	LUIS MIGUEL GARCIA ACELADO	0:56:41
62	JESUS CABREJAS ARTOLA	0:56:46
63	JOSE MANUEL GOMEZ SANZ	0:56:48
64	FRANCISCO UGINOS DIAZ	0:56:52
65	JORGE RODRIGUEZ LOPEZ	0:57:03
66	JUAN SANZ FRANCISCO	0:57:05
67	CARLOS HUGO LAFORA MASIDE	0:57:19
68	ABEL MARTINEZ NEVADO	0:57:27
69	RAUL ARRANZ RODRIGUEZ	0:57:36
70	MIGUEL ANGEL GONZALEZ ALONSO	0:57:40
71	JOSE SANCHEZ ALONSO	0:57:44
72	DAVID CASILLAS MARTIN	0:57:49
73	ANGEL GRANIZO PONCE	0:57:54
74	JAVIER GRANIZO PONCE	0:57:58
75	ALVARO QUINTAS BARROS	0:58:00
76	MIGUEL GARCIA SERNA	0:58:18
77	JUAN FRANCISCO SANZ ALONSO	0:58:21
78	SONIA DE LA CALLE GOMEZ	0:58:31
79	CARLOS RUIZ GARCIA	0:58:41
80	MARIANO JERONIMO IGLESIAS	0:58:52
81	JORGE GOMEZ PASCUAL	0:58:53
82	RAFAEL AGUSTIN APARICIO	0:58:55
83	LUIS ENRIQUE MELERO CUESTA	0:59:04
84	BORJA ROGERO GARCIA	0:59:06
85	FERNANDO MINGUEZ MIGUELÁÑEZ	0:59:09
86	MIGUEL ANGEL MARTIN SANZ	0:59:12
87	IGNACIO VACCHIANI DE LA CONCEPCIÓN	0:59:14
88	ANGEL MOLINERO	0:59:17
89	JOSE RAMON GOMEZ HUERTAS	0:59:27
90	JOSE ANTONIO EGIDO CONTRERAS	0:59:32
91	JAVIER ARROYO CBEJO	0:59:38
92	JORGE SANZ MIGUEL	0:59:42
93	JOSE ANTONIO CALVO DE LA CRUZ	0:59:49
94	FLORENCIO MONTES HERRANZ	0:59:52



Comaron parte en la carrera

95	FERNANDO ARTURO SEISEDOS REINANDEZ	0:59:56
96	JORGE POZA DE FRUTOS	1:00:49
97	RAUL GARZON MAESTRO	1:00:51
98	JUAN VECINO GALAN	1:00:54
99	RUBEN MANRIQUE TABANERA	1:00:57
100	LUCAS ALVAREZ SASTRE	1:01:00
101	JUAN CARLOS GARCIA ENCINAS	1:01:02
102	JUAN MANUEL HERNANZ GARCIA	1:01:05
103	ELADIO GARCIA ENCINAS	1:01:08
104	HECTOR HERRERA PEREZ	1:01:17
105	BENITO SAGREDO RODRIGUEZ	1:01:18
106	LUIS PEDRO PALOMO GONZALEZ	1:01:22
107	JORGE BARRIOS RIPOLL	1:01:42
108	JOSE MARIA SOTO ORTEGA	1:01:47
109	ALBERTO SANZ BENABENTE	1:02:00
110	OSCAR SANZ ASENJO	1:02:24
111	DEMETRIO VELASCO ARAHUETES	1:02:55
112	JOSE Mª MENA PACHECO	1:03:10
113	JOSE TURON RICO	1:03:21
114	SERGIO LOPEZ GOMEZ	1:03:23
115	RICARDO SANZ MIGUEL	1:03:37
116	JUAN JOSE PEREZ RODRIGUEZ	1:03:40
117	MARIANO A. ALVARO MANZANO	1:03:56
118	MANUEL MOYA MIR	1:04:21
119	ALBERTO MURCIA JABALOY	1:04:25
120	BLAS GALINDO MARTIN	1:04:44
121	MARIANO SANTIUSTE NOGALES	1:04:48
122	DEMETRIO ALBORNOS PEÑAS	1:04:55
123	ALBERTO BAYON CACHO	1:05:08
124	JUAN ANGEL SACRISTAN ARRANZ	1:05:16
125	GREGORIO SAN GERMAN CONTRERAS	1:05:22
126	RAUL CALVO DE PABLO	1:05:24
127	ESTHER GARCIA PECHARROMAN	1:05:39
128	JULIA SANFRUTOS SANZ	1:05:55
129	FRANCISCO CORRAL DIAZ	1:05:58
130	JOSE MANUEL RUIZ LLORENTE	1:06:11
131	FRANCISCO JAVIER PEREZ RODRIGUEZ	1:06:52
132	INMACULADA ALVARO PAEZ	1:07:15
133	FEDERICO IGLESIAS DE PLABLO	1:07:19
134	PERPETUO SEBASTIAN DE DIEGO	1:08:33
135	MARCO ANTONIO PERREZ RODRIGUEZ	1:08:50
136	JUAN ANTONIO GONZALEZ RODRIGUEZ	1:08:53
137	GERARDO ALVARO GIL	1:10:02
138	MARIO CABALLERO SERRANO	1:11:13
139	LUIS MIGUEL GOMEZ DE ANDRES	1:11:59
140	MARIA GONZALEZ PASCUAL	1:12:03
141	ANGEL LUIS TORREGO MUÑOZ	1:12:56
142	LUIS MIGUEL MAYO CUELLAR	1:13:05
143	Mª CARMEN FERNANDEZ ZAMARRON	1:13:22
144	JESUS MANUEL MUÑOZ MARIA	1:13:23
145	JUAN RAMOS GUTIERREZ	1:13:59
146	ANTONIO CASADO DE LA ROCHA	1:14:40
147	RICARDO ALONSO GARCIA	1:14:59
148	CRISTINA ESTEBARANZ DE FRANCISCO	1:15:14
149	FRANCISCO JOSÉ RUBIO ARRIBAS	1:16:52
150	BEATRIZ GOMEZ MIGUEL	1:17:15
151	JOSE FABIO LOPEZ SANZ	1:17:56
152	ROCIO MUNICIO SAN FRUTOS	1:18:33
153	MANUEL GONZALEZ HINOJOSA	1:20:32
154	ANGEL VILCHES GONZALEZ	1:30:41



DE 0 A 8 AÑOS MASCULINO	
PUESTO	NOMBRE Y APELLIDOS
1º	ENRIQUE MURCIA GARCIA
2º	VICTOR ALVAREZ DEL BARRIO
3º	RUBEN SAN LORENZO DE LA CALLE

DE 0 A 8 AÑOS FEMENINO	
PUESTO	NOMBRE Y APELLIDOS
1º	SOFIA MARTIN MATESANZ
2º	SANDRA PARDO BERMEJO
3º	ALBA RICO GIL

DE 9 A 13 AÑOS MASCULINO	
PUESTO	NOMBRE Y APELLIDOS
1º	ANDRES JIMENEZ REY
2º	TAILO GARCIA GOMEZ
3º	JOSE MANUEL PUENTE

DE 9 A 13 AÑOS FEMENINO	
PUESTO	NOMBRE Y APELLIDOS
1ª	ALEJANDRA MARTIN MATESANZ
2ª	MARTA SANCHEZ DE ZARCA
3ª	ALBA BRAVO ZAMARRO

DE 14 A 17 AÑOS MASCULINO	
PUESTO	NOMBRE Y APELLIDOS
1º	LUIS ENRIQUE MELERO GUTIEZ
2º	DANIEL GUTIERREZ OTERO
3º	FERNANDO PUENTE ARNAY

DE 14 A 17 AÑOS FEMENINO	
PUESTO	NOMBRE Y APELLIDOS
1ª	NATALIA KRASIMINOVA NIKOLOVA
2ª	LUCIA HERGUEDAS MARTIN
3ª	MIRIAM JIMENEZ REY



El Ayuntamiento
de
Torrecaballeros
con la VII Carrera Popular del Esquileo

La Real vence tras remontar el partido en siete minutos

R. SOCIEDAD	CELTA
2	1

REAL SOCIEDAD: Bravo, Estrada, Ansotegi, Mikel, DelaBella, Markel, Illarra (Rubén Pardo, min. 58), Griezmann, Prieto, Vela ('Chori' Castro, min. 64), Agirretxe (Elustondo, min. 83).
CELTA DE VIGO: Varas, Mallo, Tüñez, Cabral, Lago (Bellvis, min. 72) Oubiña (Joan Tomás, min. 83), A. López, Augusto, Krohn Dehli, De Lucas (Insa, min. 57) y Iago Aspas.

ÁRBITRO

Pérez Montero (C. Andaluz). Amonestó a Ansotegi (min. 30), a Illarramendi (min. 38), a Griezmann (min. 86) y a Markel (min. 89) por parte de la Real Sociedad; y a Hugo Mallo (min. 64) y Alex López (min. 78) por parte del Celta.

GOLES

0-1, min. 49, De Lucas. 1-1, min. 54, Agirretxe. 2-1, min. 61, Agirretxe.

DPA / SAN SEBASTIÁN

La Real Sociedad batió ayer por 2-1 al Celta de Vigo y se recuperó rápido de la goleada sufrida ante el Barcelona en el estreno de la Liga. El equipo de Philippe Montanier remontó la desventaja en el marcador en apenas siete minutos, gracias al doblete de su goleador Imanol Agirretxe, y se llevó la victoria en el estadio de Anoeta.

Mientras, el Celta, que abrió la cuenta del choque gracias al tanto de Quique De Lucas, volvió a caer en la competición doméstica y aún no ha sumado ni un punto desde su regreso a la máxima categoría del fútbol español.

El equipo 'txuri-urdin' hizo todos los méritos en la primera parte para inaugurar el luminoso, pero se vio preso de la falta de efectividad de sus atacantes. Los donostiaras estrellaron tres tiros en los palos en los primeros 45 minutos y se encaminaron al descanso con un empate parcial con sabor agrio.

El panorama de los hombres de Montanier se oscureció más en el comienzo de la segunda mitad, cuando De Lucas anotó el primer gol de encuentro con un tiro junto al palo izquierdo de Bravo.

La gran virtud de los anfitriones fue la reacción inmediata ante el tanto de su rival. Cuatro minutos después del tanto gallego, Antoine Griezmann realizó una enorme jugada personal en la entrada al área y habilitó a Agirretxe para que el delantero definiera con un zurdazo junto a un palo del arco rival.

A los 60 minutos, la Real revirtió el marcador mediante una jugada llena de imprecisiones. El mexicano Carlos Vela ganó un balón dividido, centró al área y, entre la descoordinación de los dos centrales visitantes, Agirretxe apareció para puntear el balón y marcar su segundo gol.

Sobre el pitido final, el portero chileno Bravo salvó la victoria de su equipo al atajar un disparo de Aspas.



El conjunto blanco confía en que Cristiano Ronaldo, que el pasado jueves abrió el marcador en el Camp Nou, haya recuperado su olfato goleador. / REUTERS

El Madrid, a disipar cualquier duda

El conjunto 'merengue' intentará olvidar sus dos tropiezos con una victoria ante el Getafe

AGENCIAS / MADRID

El Real Madrid buscará hoy ante el Getafe su primera victoria en la presente temporada de la Liga, para disipar las posibles dudas creadas tras el empate como local ante el Valencia y la derrota del pasado jueves ante un Barcelona que fue superior futbolísticamente.

El conjunto blanco necesita los tres puntos en su visita al Coliseum Alfonso Pérez si no quiere empezar el campeonato con un mal hándicap. Los de Mourinho no fueron capaces de llevarse la victoria ante el equipo 'ché' en su estreno y ya van dos puntos por detrás de la entidad 'culé', lo que convierte el partido contra el cuadro 'azulón' en importantísimo.

Tras haber recibido cuatro goles en los primeros dos partidos, el técnico luso podrá alinear a la defensa titular que tanto éxito le brindó al club de 'Concha Espina' durante el curso anterior. El portugués Pepe parece que ya está recuperado del golpe sufrido contra Íker Casillas en el debut, mientras que Marcelo vuelve a exhibir la plenitud física para ser titular. Así, el equipo madrileño podrá contar con una zaga formada por Arbeloa, Pepe, Ramos y Marcelo, la misma con la que el año pasado inició 16 partidos.

Una de las dudas será el regreso a la titularidad de Ángel Di María, que en la temporada anterior estuvo cuatro meses fuera de los campos por problemas musculares, que terminó el partido contra el Valencia con calambres y que apenas disputó 25 minutos contra el Barcelona. Mourinho podría dejarle en el banquillo para volver a apostar por Callejón, como ya hiciera en el Camp Nou.

Por su parte, el entrenador del Getafe, Luis García, contará con 18 futbolistas para recibir al Real Madrid, en una convocatoria en la que estarán presentes Jordi Codina, Miguel Torres y Pablo Sarabia, tres exjugadores del Real Madrid, pero en la que no figuran ni Dani Güiza ni Pedro León.

El técnico reiteró su nula confianza en el ariete, al que los diri-

gentes 'azulones' podrían estar buscándole una salida antes de que se cierre el mercado.

La ausencia de Pedro León se debe a una cláusula que los madridistas incluyeron en el contrato de cesión del murciano al Getafe

que impide que el centrocampista se enfrente a sus antiguos compañeros de equipo.

'RECADITO' A CRUYFF. Mientras, el entrenador del Madrid, José Mourinho, aseguró que los

delanteros del conjunto blanco Higuaín y Benzema no se alternarán en el centro del ataque, sino que serán titulares «según un criterio». «No será un partido para cada uno. Jugará el que parezca más adaptado al encuentro y a los rivales que estén en el campo», indicó el luso.

Además, el preparador 'merengue' salió al paso de las críticas de Johann Cruyff. «Cuanto más jugadores 'made in Madrid' podamos tener, mejor, pero no que sea porque sí. Porque el otro día un señor decía que le gustaba mucho más la formación que la compra de jugadores. Ese señor fue campeón de Europa una vez con cuatro canteranos muy buenos: Koe-man, Laudrup, Stoichkov y Romario», argumentó.

El portugués no quiso hablar sobre la posible llegada de Modric, pero sí lo hizo sobre jugadores que todavía son suyos como Kaká: «Si se queda, intentaré sacar de él el mejor rendimiento».



Nuri Sahin jugará cedido una temporada en el Liverpool

El club blanco quiere que el turco tenga minutos en un 'grande'

EUROPA PRESS / MADRID

El jugador turco del Real Madrid Nuri Sahin jugará cedido la próxima temporada en el Liverpool inglés, después de que los clubes llegasen a un acuerdo que hicieron público ayer a través de su página web.

El centrocampista será 'red' a expensas de pasar el pertinente reconocimiento médico en las próximas horas. La intención del equipo blanco es que el turco disfrute de los minutos con los que no cuenta en la entidad 'merengue' para que termine de recuperarse de todas las lesiones que sufrió la campaña pasada.

Sahin llegó a la disciplina de 'Concha Espina' la temporada pasada, con el aval de haber sido nombrado mejor jugador de la Bundesliga durante la campaña anterior, en la que ganó el título con el Borussia Dortmund. El turco disputó con la camiseta blanca un total de 10 partidos (cuatro de Liga, dos de Copa y cuatro de Liga de Campeones) en los que no acabó de coger el ritmo que quería Mourinho, por lo que se le ha buscado una salida.

El centrocampista tenía varias ofertas de la 'Premier' para abandonar el club blanco, pero finalmente recalará en el Liverpool la



Nuri Sahin se va a la 'Premier'.

próxima temporada. La oferta del Arsenal no era satisfactoria para el club 'merengue', por lo que Sahin se convertirá en el cuarto refuerzo de los 'reds'.

El Barcelona quiere mantener la racha en uno de sus campos 'malditos'

El equipo 'culé' no olvida la derrota del año pasado ante Osasuna que le alejó del Madrid

AGENCIAS / BARCELONA

El Barcelona llega hoy a Pamplona con el aval del 5-1 ante la Real Sociedad de la primera jornada y tras imponerse al Real Madrid (3-2) en el partido de ida de la Supercopa de España. Sin embargo, los de Vilanova se encontrarán, como siempre que juegan en el Reyno de Navarra, un partido tenso, que cuenta, además, con el peligro de que los azulgranas tengan un ojo puesto el encuentro y otro en la vuelta de la Supercopa.

A pesar del buen inicio en competición oficial, el conjunto 'culé' no debe relajarse en el choque de esta tarde, pues aún conservan un recuerdo amargo de su última visita al antiguo Sadar cuando perdieron por 3-2 en la pasada temporada, lo que en su momento lo relegó en la disputa por el título a siete puntos del once 'merengue'.

Tito Vilanova podrá contar por primera vez con la nueva incorporación, Alexandre Song. El ex del Arsenal, que no jugó ni el Trofeo Gampel ni la Supercopa, podrá disputar sus primeros minutos con la camiseta de la entidad catalana. La otra cara de la moneda es para Ibrahim Afellay, Andreu Fontás y Jonathan Dos Santos que volvieron a quedarse fuera de la lista y cada vez se ven más lejos de los planes del entrenador. «Hay tres jugadores fuera y existe la posibilidad de que salgan, como de que se queden. Pero aquí somos profesionales, esto no es un club social», explicó el técnico azulgrana.

Por su parte, el entrenador de Osasuna, José Luis Mendilibar, decidió contar para enfrentarse al Barça con los mismos jugadores que viajaron a La Coruña para verse las caras con el Deportivo en la

primera jornada. Eso sí, no podrá contar con Nano y Armenteros, que siguen siendo baja por lesión, y optó por dejar fuera de la convocatoria, por decisión técnica, a Rubén, Echaide, Annan, Masoud y Manu Onwu.

EL MEJOR DEL MUNDO. Por otro lado, el preparador visitante, subrayó ayer que le «sorprende» que se siga dudando de Víctor Valdés por su grave error en el segundo gol del Real Madrid en la ida de la Supercopa, ya que para él es «el mejor portero del mundo».

«A Víctor le he visto muy bien, tiene un carácter fuerte mentalmente. Si este club tiene cuatro Champions, él ha sido decisivo en tres. Me sorprende que se esté dudando de él. Para mí, es el mejor guardameta del mundo», aseguró el técnico barcelonista.

En cuanto al encuentro de hoy, el preparador de Bellcaire aseveró volverán a disputar un choque muy difícil ante Osasuna, como la temporada pasada: «Es un campo complicado, cuando perdimos nos costó mucho. Mendilibar es un entrenador que te viene a buscar arriba; se prestan a que haya muchos córners y faltas y lo aprovechan».

A pesar de todo, el técnico azulgrana no quiso buscar excusas en el hecho de disputar un enfrentamiento solo tres días después del anterior. «En este club ya estamos acostumbrados a partidos cada tres días, sobre todo en abril y mayo, cuando nos estamos jugando los títulos. No pensamos en el próximo partido, solo en Osasuna. Y no hay mejor forma de llegar al siguiente encuentro que ganando el anterior», manifestó el técnico.



Messi ha marcado en los dos partidos oficiales del Barça de esta temporada. / REUTERS



El valencianista Roberto Soldado.

El Deportivo busca venganza ante su 'eterno verdugo'

EUROPA PRESS / MADRID

En su vuelta a Primera División, el Deportivo de la Coruña se ve las caras con el Valencia, el equipo que les mandó a la Segunda División hace dos temporadas y el que les impidió hacerse con una Liga tras el famoso penalti fallado por Djukic.

Los 'ché' llegan al partido reforzados tras cosechar un empate en el Santiago Bernabéu en el es-

treno liguero ante el Real Madrid.

Por su parte, los de José Luis Oltra comenzaron muy bien la temporada, imponiéndose a Osasuna en Riazor. Los blanquiazules sumaron sus tres primeros puntos al casillero y esperan seguir avanzando en su visita a Mestalla.

El duelo será especial para el mexicano Andrés Guardado, ahora en las filas levantinas, quien se enfrentará a la escuadra donde mi-

litó durante las últimas cinco temporadas: «No esperaba encontrarme tan rápido con mis excompañeros. Va a ser muy bonito, dejé muchos amigos allí, pero ahora defendiendo otros colores, por lo que quiero sacar un buen resultado para mi equipo».

Otro que debe confirmar el buen arranque de la temporada es el Sevilla. Los de Michel visitan el estadio Nuevo Los Cármenes de Granada para enfrentarse a un equipo que caía derrotado en el último minuto de la primera jornada ante el Rayo Vallecano (1-0).

Los hispalenses ganaron con solvencia (2-1) al Getafe y tienen que seguir sumando puntos si quieren hacer frente a sus objetivos en competición europea. Por su parte, el Granada buscará su primera victoria de la temporada en su feudo.

[TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

¿Adónde?

El Real Madrid se ha volcado en el fichaje de Modric. El croata, un mediocampista de talento, de desmarque y buen pase, ubicado en su constante ofrecimiento al compañero y relativamente activo en la presión al rival mientras le duran las fuerzas, puede vestir de blanco en las próximas horas. Después de la 'brasa' incesante del verano, parece mentira que vaya a ser tan tarde (¿Tres meses de 'modrics' en portada! ¿No les ha parecido infernal?).

El asunto es que ahora hay que buscarle sitio. Porque, 30 millones después, con todo el interés acumulado, ¿de qué va a jugar? Xabi Alonso es irrenunciable. Sin el tolosarra, el Real Madrid es un transatlántico desbrujulado. Alonso es la manija, la pausa y el equilibrio, el único capacitado para destruir y construir a partes iguales en el mediocampo blanco. Ozil parece insustituible. Su talento es el enganche: cuando el alemán seste, cuando no está sobre el césped o cuando el partido le supera, el bloque de Mourinho necesita tirar de patadón a la carrera de Cristiano, Di María e Higuaín, o rezar para que esa pelota con 40 ó 50 metros de vuelo pueda ser amortiguada por el pecho de Benzema.

Entonces, ahora es cuando llega el asunto más delicado: renunciar a Khedira para hacerle un hueco a Modric. Los equipos de Mourinho siempre han contado con músculo en el mediocampo. Quitar al alemán para hacerle hueco al croata sería sin duda un buen síntoma para el espectáculo, respondiendo a esas peticiones (ruidosas y silenciosas) de mejorar el estilo, ser respetuoso con la pelota y gobernar los partidos esté quien esté enfrente. Mantener al alemán sería lanzar un mensaje atroz a un mundo en crisis (gasto 30 kilos por un suplente) y al fútbol en general: lo que funciona no se toca... y lo que refuerza no juega.

Sí, Modric va a llegar. Pero, ¿adónde?

Valverde se resarce con un triunfo

El murciano vence en la Collada de la Gallina tras su caída del pasado martes, mientras 'Purito' refuerza su liderato

EUROPA PRESS / ANDORRA

El español Alejandro Valverde (Movistar) se impuso ayer en la octava etapa de la Vuelta a España, disputada entre Lérida y el Alto de la Collada de la Gallina (Andorra) sobre 174,7 kilómetros, y muestra su candidatura a la victoria en Madrid, mientras que Joaquim 'Purito' Rodríguez (Katusha) conserva el liderato de la prueba.

El corredor murciano, que logró su segunda victoria parcial en esta ronda, se impuso al sprint en los últimos metros al 'maillot' rojo y a Alberto Contador (Saxo Bank), que atacó en el último kilómetro, pero que se vio superado a escasos metros de la meta por el catalán, que se agarró a su primer puesto, y por un Valverde que se mostró plenamente recuperado de su caída el pasado martes y quiso 'vengarse' de sus rivales en el Alto de la Gallina.

La decepción del día fue el británico Chris Froome (Sky), uno de los candidatos a hacerse con la ronda patria, que no pudo aguantar los ataques del último kilómetro y que evidenció signos de debilidad ante sus adversarios más inmediatos.

El perfil de la jornada era propicio para que los favoritos mostraran sus cartas e intentaran quitarle el 'maillot' rojo de líder a 'Purito'. Una fuga en la que estaban presentes hombres como Ramírez Abeja (Andalucía), Aramendia (Caja Rural), Moinard (BMC), Bufaz (Cofidis) o Meyer (Orica) llegó a acumular ocho minutos, pero el hecho de que no hubiera ningún hombre importante en la general y que quedaran dos puertos importantes a menos 20 kilómetros para la línea de meta provocó que el grupo de aspirantes a la victoria final de la ronda no se preocupara en exceso.

El ascenso al Alto de la Comella dejó la ventaja de los escapados en tres minutos, mientras que también causó estragos en un pelotón que fue perdiendo efectivos.

La batalla, sin embargo, se iba a plantear en la Collada de La Gallina. El vigente campeón, Juanjo Cobo (Movistar), se quedó corta-



El ciclista murciano se impuso al sprint en los últimos metros a Alberto Contador y 'Purito' Rodríguez. / REUTERS

do en las primeras rampas, mientras el Sky marcó el ritmo capitaneado por su líder, Chris Froome.

En la parte final de la prueba, los favoritos 'cazaron' a Meyer y, en el último kilómetro, un espectacular Contador saltó en busca de la victoria. Cuando ya se canta-

ba su triunfo, a pocos metros de la meta, fue adelantado por 'Purito' y por un Alejandro Valverde que terminó haciéndose con la etapa.

Por detrás llegó el británico, que dio síntomas de debilidad y cedió algunos segundos respecto a sus rivales. Así pues, los tres ci-

clistas españoles dejaron mejores sensaciones que Froome.

Hoy se disputa la novena etapa de 196,3 kilómetros entre Andorra y Barcelona, en la que no se esperan grandes cambios en la general, ya que únicamente presenta dos puertos de tercera categoría.

DECLARACIONES

[]

ALEJANDRO VALVERDE

«El final ha sido muy exigente. He esperado a ver lo que hacía 'Purito' que conocía la llegada»

'PURITO' RODRÍGUEZ

«Terminamos casi a gatas. Ha sido un día realmente duro»

Clasificaciones



8ª ETAPA (Lleida - Andorra. Collada de la Gallina)

1. A. Valverde (ESP)	4h 06m 39s
2. J. Rodríguez (ESP)	mt
3. A. Contador (ESP)	mt
4. C. Froome (GBR)	15s
5. D. Moreno (ESP)	23s

GENERAL

1. J. Rodríguez (ESP)	29h 59m 35s
2. C. Froome (GBR)	a 33s
3. A. Contador (ESP)	a 40s
4. A. Valverde (ESP)	a 50s
5. R. Gesink (HOL)	a 1m 41s
6. D. Moreno (ESP)	a 1m 48s
7. N. Roche (IRL)	a 2m 14s
8. I. Antón (ESP)	a 2m 47s
9. J.J. Cobo (ESP)	a 1m 34s
10. L. Ten Dan (HOL)	a 2m 58s

PUNTOS

1. J. Degenkolb (ALE)	76p
2. A. Valverde (ESP)	66p

MONTAÑA

1. S. Clarke (AUS)	16p
2. A. Valverde (ESP)	11p

EQUIPOS

1. Rabobank	89h 28m 24s
2. AG2R	a 2m 27s

Fuente: La Vuelta INFOGRÁFICA

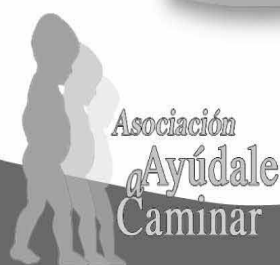
Campaña para la **Integración Laboral**

Entra en www.ciudadpintura.com

Asociación "Ayúdale a Caminar"

Colabora con nosotros. Compra nuestras canciones

CDs Solidarios



Tel: 91 213 01 01

MOTOCICLISMO**GRAN PREMIO DE LA REPÚBLICA CHECA**

El actual líder del Mundial, Jorge Lorenzo, encabezó la exhibición de Yamaha en la categoría 'reina', que colocó cuatro motos entre las cinco primeras. / REUTERS

Lorenzo lidera el festival

Los pilotos españoles marcan los mejores tiempos en Brno en las tres categorías

EUROPA PRESS / BRNO

El motociclismo español consiguió ayer un pleno de 'poles' en el Gran Premio de la República Checa, después de que Maverick Viñales (FTR Honda), en Moto 3, Pol Espargaró (Kalex), en Moto 2, y Jorge Lorenzo (Yamaha), en Moto GP lideraran sus calificaciones.

El balear, vigente líder del Mundial en la categoría 'reina', fue muy superior en unos entrenamientos en los que Yamaha dominó. La marca japonesa situó sus cuatro motos entre las cinco mejores. Ante la ausencia del australiano Casey Stoner (Honda), El excampeón no tuvo problemas para hacerse con la 'pole', ya que Dani Pedrosa (Honda) se tuvo que conformar con el tercer puesto.

El catalán se marchó al suelo

en los primeros minutos de la sesión, pero dispuso de tiempo suficiente para cambiar de moto y volver a salir a pista. Fue entonces cuando, poco a poco, empezó a mejorar sus cronos, aunque no pudo pasar del tercer lugar.

En Moto 2, Espargaró se llevó una sesión muy disputada que parecía que se iba adjudicar Marc Márquez (Suter) cuando los comisarios sacaron las banderas de aviso de lluvia, pero el catalán finalmente solo pudo ser cuarto. Así, el

de Granollers demostró que era el piloto más rápido, siendo el único en bajar de 2:02, haciéndolo, además, en dos ocasiones.

El suizo Thomas Luthi (Suter) y el británico Scott Redding (Kalex) estuvieron a la altura de Espargaró, pero solo lograron controlarlo de lejos y se tuvieron que disputar las dos plazas restantes de primera línea de parrilla.

Mientras, Viñales fue el gran dominador en Moto 3. El español, que tiene que recortar puntos en el campeonato con respecto Sandro Cortese (KTM), comenzó con buen pie en Brno. Así, marcó el mejor tiempo con un crono de 2:08.075 y el piloto alemán se tuvo que conformar con la segunda plaza en la parrilla de salida, a solo 33 milésimas del español.

DECLARACIONES

[]

JORGE LORENZO

«He conseguido empezar a disfrutar con la moto y se nota»

[]

MAVERICK VIÑALES

«Va a ser una carrera de infarto, pero intentaré estar ahí»

CICLISMO

Los patrocinadores mantienen su fidelidad a Lance Armstrong

Las donaciones a su fundación han aumentado en las últimas horas

DPA / AUSTIN

Pese a la suspensión de por vida impuesta al exciclista Lance Armstrong por dopaje, las donaciones a la fundación de lucha contra el cáncer que dirige aumentaron inesperadamente y los principales patrocinadores del texano se mantienen fieles.

Así lo aseguró ayer el director general de la fundación Livestrong, Doug Ulman, a la emisora de televisión ESPN: «Fue abrumador. Los numerosos correos electrónicos, llamadas y mensajes para colaborar nos han dejado simplemente sin palabras».

El año pasado, la institución recaudó 51 millones de dólares. Su

objetivo es el apoyo a las personas con cáncer, enfermedad que superó Armstrong, al que la Agencia Antidoping de Estados Unidos (Usada) le retiró todos sus triunfos desde 1998, incluida su cifra récord de siete Tours de France.

Asimismo, varias empresas anunciaron también que desean seguir colaborando con Lance Armstrong, entre ellos la conocida firma Nike y la cervecera Anheuser-Busch. En un comunicado, la compañía de artículos deportivos destacó que el estadounidense «ha reiterado su inocencia y se ha mantenido firme». La entidad inventó la pulsera amarilla, símbolo de la fundación contra el cáncer

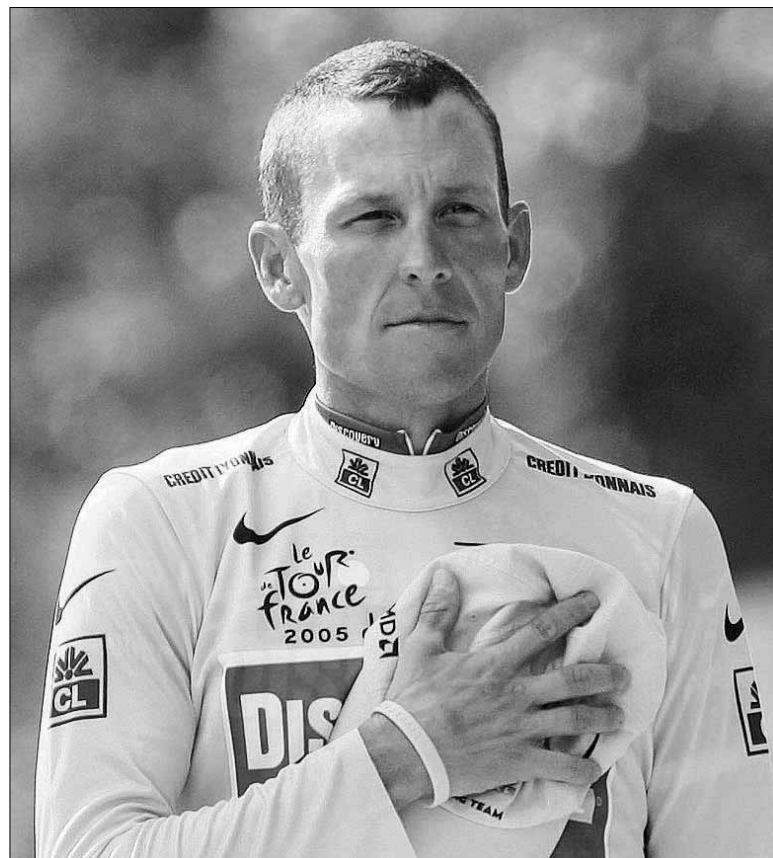
de Armstrong, de la que se han vendido 84 millones en todo el mundo.

Mientras, el manager del deportista, Bill Stapleton, se mostró convencido de que su cliente seguirá siendo un buen «producto».

ULRICH NO QUIERE LOS TOURS.

Por otro lado, el exciclista alemán Jan Ullrich subrayó ayer que no desea los triunfos del Tour de Francia que podrían corresponderle si finalmente la Unión Ciclista Internacional (UCI) le retira las victorias al estadounidense.

«Aquellos años Lance fue simplemente mejor que yo. Lo acepto», explicó el germano.



El americano ganó siete veces el Tour de Francia. / REUTERS

GOLF

Olazábal nombra vicecapitán para la Ryder a Miguel Ángel Jiménez

El golfista español José María Olazábal, capitán del equipo europeo de la Ryder Cup, nombró ayer al malagueño Miguel Ángel Jiménez como cuarto vicecapitán para la competición, que se disputará del 28 al 30 de septiembre en Chicago (Illinois). De esta manera, el andaluz se une a Thomas Björn, Darren Clarke y Paul McGinley en la lista de segundos, que actuarán como asesores de Olazábal, aunque no participarán en el mítico torneo.

BALONCESTO

Pau Gasol viaja a Chad con Unicef

El ala pívot español de Los Angeles Lakers visita estos días varias zonas de Chad con la intención de «recordar a todos» que en el Sahel «hay un millón de niños en grave riesgo de desnutrición». «Estoy en África para recordar que es posible acabar con la desnutrición infantil», explicó ayer el ala-pívot de Sant Boi, que ejerce de embajador de Unicef.

TENIS

Ferrer debuta en el US Open contra Kevin Anderson

David Ferrer abrirá su participación en el Abierto de Estados Unidos, último Grand Slam de la temporada que comienza mañana, contra el sudafricano Kevin Anderson. La baja de Rafa Nadal por lesión deja al de Jávea como la máxima esperanza del tenis español en este torneo.



AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACIÓN)

TREN	DIAS DE CIRCULACION							Madrid	Segovia	Valladolid
AVANT(1)	L	M	X	J	V			7:38	8:06	8:43
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	9:40	10:08	10:45
AVANT(2)							S	10:30	10:58	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	11:30	11:58	12:35
AVANT(1)	L	M	X	J	V			15:15	15:43	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	15:30	15:58	16:35
AVANT(1)	L	M	X	J	V			16:15	16:43	17:20
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	17:20	17:48	18:25
AVANT(3)	L	M	X	J	V			19:15	19:43	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	19:45	20:13	20:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	21:30	21:58	22:35
1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11.										
TREN	DIAS DE CIRCULACION							Valladolid	Segovia	Madrid
AVANT(1)	L	M	X	J	V			---	7:00	7:28
AVANT(2)	L	M	X	J	V			6:45	7:22	7:50
AVANT(2)	L	M	X	J	V			7:15	7:52	8:20
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	7:45	8:22	8:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	9:45	10:22	10:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	13:30	14:07	14:35
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	15:30	16:07	16:35
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	---	18.30	18:58
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	19:35	20:12	20:40
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	21:00	21.37	22:05
1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.										

(*) No se incluyen los trenes Alvia, Talgo ni Regional



AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:30 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercanías)			20:15 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	12:46 H			22:11 H		
Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		
Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	19:07 H	20:10 H	21:31 H
Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H



AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID



Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99

HORARIOS VÁLIDOS A PARTIR DEL DÍA 02 DE JULIO DE 2012

SEGOVIA-MADRID					MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES					LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 D	7.00 S	6.30 D	7.15 D	8.00 R	8.45 D	9.30 D
7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 D	9.00 D	10.15 D	10.45 L	11.00 D	11.45 D	12.30 D
09:00 L	9.30 S	10.15 D	11.00 D	11.45 D	13.15 D	13.30 L	14.00 D	14.30 D	15.00 S
12:15 L	12.30 D	13.15 D	14.00 D	14.45 D	15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D	16.45 L
15.30 D	15.30 L	16.00 R	16.30 D	17.15 D	17.00 D	17.45 D	18.15 D	18.30 L	18.45 D
17.30 L	18.00 D	18.30 D	19.15 D	19.30 L	19.15 D	19.45 D	20.15 D	20.30 L	21.00 D
20.00 S	20.45 D	21.30 S			21.45 S	22.30 D	23.00 S		
SÁBADOS LABORABLES					SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 S	11.00 D	11.30 D	10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	13.00 D	13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	16.00 D	17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	20.00 R	20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D
21.30 S					23.00 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS					DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D	16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.30 D					22.00 D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expedi-

ciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Ángeles ó viceversa.

Manos Unidas
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



902 40 07 07 - www.manosunidas.org

EL SEÑOR

D. Antonio Gilsanz Rico

Ha fallecido en Carbonero el Mayor
el día 25 de agosto de 2012

A los 81 años de edad

D. E. P.

Sus hermanos, Gerardo, Javier, Angelines y Emilia; hermanos políticos, María del Rosario (†), María del Pilar, Pedro y José Antonio; sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

CASA DOLIENTE: Tanatorio Santo Cristo de la Peña, en Aguilafuente.

FUNERAL CORPORE INSEPULTO: Lunes, día 27, a las 11:00 horas en la Iglesia Pa-
rroquial de Fuentepelayo. Acto seguido la conducción al cementerio de dicha locali-
dad.

(4)

FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

EL SEÑOR

D. Antonio Bermejo García

Ha descansado en la paz del Señor en Zarzuela del Monte
el día 25 de agosto de 2012

A los 83 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Guillerma García Moreno; hijos, Obdulia, Juana y José Antonio Bermejo García; hijos políticos, Demetrio y María Jesús; nietos, Fátima, Rocío, Patricia y Alberto; biznietas, Triana y Rocío; hermanas políticas, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 26, a las 12:00 horas, en la iglesia parroquial de Zarzuela del Monte; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Zarzuela del Monte.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

(3)

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:53	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:35	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49
1. Circula Lunes a Viernes. 2. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos, sábados, domingos y festivos. 3. Circula Diario. Efectúa parada en Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos (de septiembre a junio). 4. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos. En Navas de Riofrío, La Losa, efectúa parada domingos y festivos. 5. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Tablada, sábados, domingos y festivos (de junio a septiembre).								

MADRID - SEGOVIA								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:56	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13
1. Circula Lunes a Viernes. 2. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos, sábados, domingos y festivos. 3. Circula Diario. Efectúa parada en Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos (de septiembre a junio). 4. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos. En Navas de Riofrío, La Losa, efectúa parada domingos y festivos. 5. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Tablada, sábados, domingos y festivos (de junio a septiembre).								

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publi-
car las esquelas con la imagen del
fallecido/a. Puede solicitar este
servicio en la empresa funeraria
facilitando la imagen previa firma
de autorización para su publica-
ción. Esta práctica es habitual en
otras provincias y facilita el reco-
nocimiento de los fallecidos al
igual que la inclusión de apodos,
lugares de trabajo o distinciones
públicas.

Agencia Funeraria Santa Teresa

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

· Nuevo tanatorio en Cuéllar.

· Crematorio.

· 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,52 € + 18 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 11,00 € + 18 % IVA

TRABAJO

EMPRESA LÍDER en el Sector de la **MAQUINARIA AGRÍCOLA** ofrece puesto de trabajo como **COMERCIAL**.
Enviar Currículum a info@agrsegovia.com

ADMINISTRACIÓN PÚBLICA incorpora operarios de fontanería y carpintería para realizar trabajos en edificios de la administración pública. 983307410

ADMINISTRACIONES PÚBLICAS necesitan auxiliares administrativos. 983201911

ATENCIÓN, CONDUCTORES para vehículos públicos. Diferentes vehículos. Varios puestos de reparto. Infórmate. 983210400

GENTE JOVEN para trabajar en el área mantenimientos públicos. No imprescindible experiencia. 983390594

SE BUSCAN trabajadores de limpieza de edificios públicos. Varios turnos. 983303143

OBRAS PÚBLICAS incorporan peones para diferentes trabajos. Alta remuneración. 983201911

TRASPASOS

TRASPASAMOS COMERCIO de ropa infantil en José Zorrilla. 616565529. 618013886.

GANADOS

SE VENDEN terneros pasteros. Charoleses y lumisines. 659526914

ALQUILERES

ALQUILO ESTUDIO zona acueducto. Teléfono 625556246.

SE ALQUILA amplio piso 4 dormitorios, 2 baños, ascensor, calefacción central. C/ Ezequiel González. Próximo al campus. Muy luminoso. 661322204

LA LASTRILLA. Apartamento. Buen estado. Terraza. 280 €. 649803044.

VENTAS

OFERTA LEÑA SEQUÍSIMA Y CARBÓN PRIMERA
ADELÁNTESE SUBIDA IVA E INICIO TEMPORADA. PRECIOS INIGUALABLES. LABORABLES DE 7 A 15
TELÉFONO 616 98 08 84
www.combustiblenatural.es

SE VENDE piso cerca de la Plaza Mayor de Segovia, plazuela del Patín, 4. Superficie útil de 57 m² y construida de 80 m². Mucha luz, 1 dormitorio, 1 baño, salón comedor y cocina. Tel: 639314535

IMPAGADOS

COBROS EL Zorro. Le deben dinero porque vd. quiere. 9833576113.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

JOVENCITA RAFAELA. Rubia explosiva.. Mamada a pelo. Todos servicios. 608165219.

TRAVESTI JULIANA. Francés. 130 pecho. Completísima. 22x5. 20 añitos. 648943461.

NOVEDAD. MASAJISTA. titulada (camilla), integral, deportivo, tántrico, contractura muscular, exploración zonas erógenas, libera tensiones. Terminación sexual. 689949039.

MUJERES LIBERALES quedarían con hombres para sexo ocasional. Gratifican. 661702610.

NOVEDAD CUERPAZO mulata brasileña. 120 pechos. Griego besos, francés natural. 653025134

CONTACTOS

PUNTO DE ENCUENTRO
Chicas 902 190 880
Conoce gente de tu ciudad
Chicos 806 416 211
Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 - 28080 Madrid

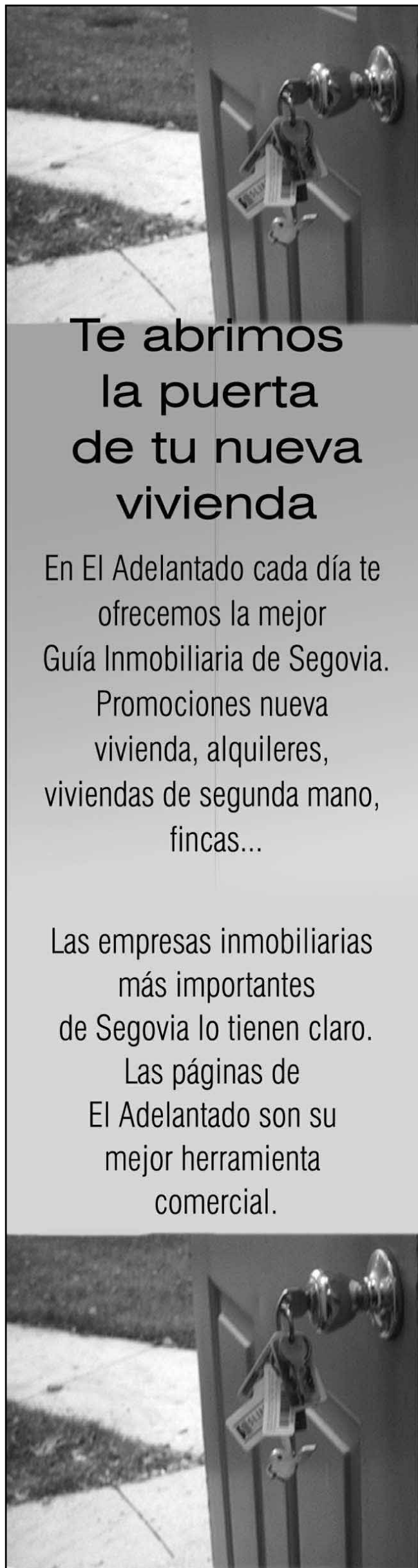
803 553 652
¿Jugamos?
Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

SOLO ELLOS
CONTACTOS REALES
803 423 507
Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid

TAROT

GABRIEL
"Gracias a mis dones he ayudado a miles de personas"
806 404 664
Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad
921 43 72 61

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

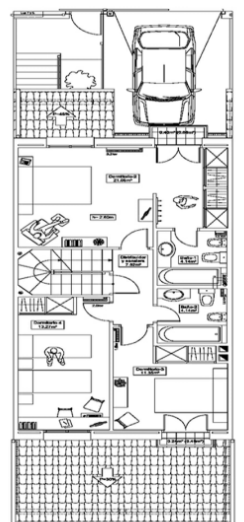
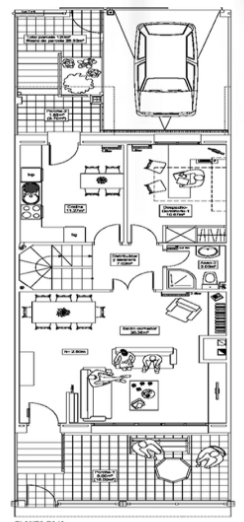
EL ADELANTADO
ELADELANTADO.com

ARCO
arco-ramirez.com
921471474

La Granja
Campo
de Polo

OFERTA
50%
DESCUENTO

CHALET
de 300 m², con semi-sótano y buhardilla para taller, oficina, garaje, bodega, sala de juegos, estudio, gimnasio, almacén, etc.



VISITE
CHALET PILOTO

Aproveche la ocasión
IVA al 4%
hasta el 31 de diciembre de 2012

RAMIREZ T
CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
arco-ramirez.com



Somos una
librería especial...

En AIDA Books & More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

y necesitamos voluntarios

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería.
C/ Marqués del Arco, nº 26. 40003 - Segovia.
Más info: Tel: 921 46 22 68.
aidabooks@ong-aida.org

Hoy

tu tienda de iluminación

DISLUZ

www.disluz.com

20 ANIVERSARIO
celebralo con nuestros descuentos
30% 40% 50%
de descuento

— C/ Rancho, 7 | Telf. 921 43 86 35 | 40005 SEGOVIA

— Pol. de Hontoria. Avda. de Hontoria, 86 | 40195 SEGOVIA

Telf. 921 44 70 67 disluz@disluz.com

www.disluz.com



ACTIVIDADES

Difusión cultural

Actividades culturales organizadas y subvencionadas por el Área de Cultura, Turismo y Juventud de la Diputación de Segovia. Hoy 26 de agosto, a las 11.30 h., música popular con La Charanga Jarra y Pedal en la plaza de **Grajera**; 18.00 h., danza regional con el grupo de San Pedro de Gaillos, en la plaza del pueblo de **Villaseca** (Sepúlveda); a las 18.30 h., teatro de calle con Los Camioneta en la plaza mayor de **Franco** (Ayllón); 19.00 h., teatro de calle con el grupo Apatazanca Teatro en la plaza de **Martín Miguel**; 19.00 h., teatro infantil con el grupo Mutis Teatro en **Otones de Benjumea** (Torreiglesias); 19.30 h., teatro y otros espectáculos con el grupo As de Diamantes en la plaza de la Iglesia de **Torrecilla de Condado** (Condado de Castilnovo); 20.00 h., música con la Banda de El Espinar en la plaza mayor de **Vegas de Matute**; 21.00 h., música con la Banda de Ayllón en la plaza de **Turegano**; 23.59 h., música popular con el grupo Mavi en el frontón de **Arealillo de Cega**.

VARIAS LOCALIDADES
<Segovia>

Fiestas populares

Fiestas en honor de San Luis. Hoy domingo, a partir de las 10.00 h., pasacalles con gigantes y cabezudos, tobogán gigante en la Pradera del Hospital, cata de vino en la Peña La Alternativa y ruta del vermout con tapa a precio popular. A las 15.00 h. gran paellada. Por la tarde, en la plaza de toros festejo del arte del rejoneo, en las peñas mojito y preñadito y en la plaza de los Dolores el grupo Canela en Rama. A las 21.45 h. en la calle la Reina concierto del grupo la Belcho Band. A partir de las doce, suelta de reses en la plaza de toros, segun-

do encierro nocturno y disco móvil en la plaza de los Dolores con toros de fuego.

VARIOS ESCENARIOS
<Real Sitio de San Ildefonso>

Fiestas populares

Fiestas en Sepúlveda por la Virgen de la Peña. Hoy día 26, a partir de las 09.00 h., dianas por las calles y encierro. A las 12.30 h., encierro infantil. A las 18.00 h. novillada con picadores y a las 24.00 h. actuación de la orquesta Jaguar.

DIVERSOS ESCENARIOS
<Sepúlveda>

Actividades culturales

Actividades en Torrecaballeros con motivo de la celebración de su fiestas patronales. Hoy domingo, a partir de las seis de la tarde, juegos autóctonos en el parque de las Pozas. A las 20.30 h. día de la tortilla e con discomóvil y bingo.

VARIOS ESCENARIOS
<Torrecaballeros>

Casino de la Unión

Actividades organizadas por el Casino de la Unión. Hoy domingo 26, concurso de pintura infantil con diferentes categorías según edad. Se expondrán los dibujos de todos y habrá un jurado calificador que otorgarán los premios.

POLIDEPORTIVO
<valverde del majano>

Puerta de Santiago

El área de turismo organiza visitas guiadas a la Puerta se Santiago. Ya se pueden adquirir las entradas a un precio de dos euros, excepto los primeros domingos de cada mes que será gratuito, en la central de reservas (en el centro de recepción de visitantes) y en el

SOCIEDAD



Veladas musicales.

Continúan las Veladas Musicales de Palazuelos de Eresma. El Dúo Amanecer se encargó de ambientar la velada del fin de semana con un repertorio de música popular de bailes de ayer, de hoy y de siempre, e invitó a disfrutar a todo el público a través del baile. El próximo viernes visita la localidad cerrando el programa de actuaciones, La Rondalla de La Granja y Valsaín, que bajo la batuta de Javier Lázaros mantiene el carácter de agrupación abierta incorporando al repertorio tradicional de rondalla ritmos sudamericanos como la cumbia o el carnavalito o incluso adaptaciones de temas actuales. (FOTO: EL ADELANTADO)

Otros días

Campamentos

El colegio Eresma organiza diferentes campamentos. **Urbanos:** desde mañana 27 al 31 de agosto y del 3 al 7 de septiembre. Más información en www.cderesma.com o en los

tifs. 629437283 y 629437326.

VARIOS ESCENARIOS
<segovia>

Donación de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre desplaza mañana día 27 el equipo de Hemodonación de Castilla y León a Valverde del Majano. En su consultorio médico y de 17.30 a 21.00 h. atenderá a cuantos ciudadanos

quieran donar sangre.

CONSULTORIO MÉDICO

<valverde del majano>

Vacunación antirrábica

La campaña de vacunación antirrábica y de identificación obligatoria de perros, promovida por el Ayuntamiento, se extenderá hasta el 26 de septiembre y atenderá todos los miércoles de 19.00 a 20.00 h., en el antiguo parque de bomberos. Los precios son los siguientes: 15 euros, vacuna; 3, cartilla y 20, identificación. Es obligatorio presentar el DNI del dueño para estos trámites.

VARIOS LUGARES
<segovia>

Música en los Corralillos

El festival de folklóre llega un año más a la provincia segoviana. El viernes 31 de agosto a las 20.30 h. comenzará el festival en el corralillo del Patín con los pregoneros con Nuevo Mester de Juglaría. A las 20.00 h. actuará el dúo Wenceslao Huertas y Juan Miguel Lucero para finalizar la jornada a las 20.30 h. con el coro Rociero Hermandad de Ntra. Sra. Del Rocio. El sábado 1 de septiembre en el corralillo del Rastrillo a las 20.00 h. actuación del grupo Madrones y a las 20.30 h. intervendrá el grupo musical Son de Oro. El último día del festival se realizará en el corralillo de San Sebastián y comenzará a las 20.00 h. con la escuela de Dulzainas de San Rafael. A las 20.30 reconocimiento honorífico a radio nacional de españa y a Ángela López Gra-

BODAS

www.restauranteduque.es

Ctra. de Soria, Km 172
Sotosalbos (Segovia)

921 403 013 616 908 577

- Jardines en un entorno natural
- Salones con una exquisita decoración
- Hotel Rural con encanto
- Organización de todos los detalles de la boda

La Finca de Duque

tu Boda con la garantía Duque

EXPOSICIONES

BAR SANTANA

Exposición de Silvia Fernández Amaya. Obras basadas en un expresionismo abstracto. La muestra se presenta con el nombre 'The language of dreams'

Hasta el 31 de agosto. bar Santana

CASINO DE LA UNIÓN

Exposición de pintura de Víctor Sesma en la Sala de Exposiciones Unturbe en el edificio Las Sirenas. La entrada es libre.

Hasta el 31 de agosto. Casino de la Unión. Edificio Sirenas.

PALACIO LA FLORESTA

Exposición de pintura de Eu-

genio Fuentes "Fuentes y Lodazales (de la abstracción al expresionismo)"

Hasta el 31 de agosto.

MERCAARTE

El Mercado de La Albuera acoge este mes una exposición de trabajos artesanales en hilo, realizados a mano por Luis Herrero Heredero.

Hasta el 1 de septiembre. Mercado Municipal de La Albuera

MUSEO ESTEBAN VICENTE

Muestra 'Pinturas, juguetes, obra gráfica' del pintor tureganense Esteban Vicente.

Prorrogada hasta el 30 de agosto.

MUSEO RODERA ROBLES

Exposición fotográfica '70 años bailando', por del 70 aniversario del grupo La Esteva.

Hasta el 14 de octubre. c/ San Agustín.

TORREÓN DE LOZOYA

Exposición 'Eugenio Lucas Velázquez. Eugenio Lucas Villamil. Colección Lázaros'. Además, el próximo viernes, día 24, a las 20.00 h., inauguración de la muestra "Unidad, totalidad y esencia. Maite Blanco", que podrá verse hasta el 30 de septiembre.

Hasta el 4 de noviembre en la Sala de las Caballerizas. Piz. San Martín.

PROVINCIA

CANTALEJO

Muestra 'Cielo y agua, tierra y vida', del pintor tureganense José Luis Cervero Vicente.

Museo del Trillo. Segundo y cuarto sábado de mes, de 19.00 a 21.00 h., hasta septiembre.

NAVA DE LA ASUNCIÓN

Muestra de fotografías pictóricas de Eduardo Garay Echeverría en el Centro Cultural los Pinares. Horario: de 13 a 14.30 h. y de 19.30 a 21.30 h.

Hasta hoy 25 de agosto.

PAJARES DE PEDRAZA

II Exposición de pintura de Irene Córdoba dentro de los actos de la Semana Cultural. Telarañas Bar. Hasta el 15 de septiembre.

PEDRAZA

Muestra "Aleacuibes", con pinturas y esculturas de José Luis Álvaro, María José Díez, Ángel Flórez Estrada, Eduardo Laborde, Antonio Pascual y Mario Pastor Cristóbal.

Iglesia de Santa María. Hasta el 15 de septiembre.

REAL SITIO

'Música de cámara', muestra colectiva con obras de Mónica Aranegui, Ignacio Chavarri, Mariana Laín y Cristinas Llanos.

Hasta el 16 de septiembre. Galería ArteSonado.

Colección de óleos de Iglesias Sanz en la galería Zaca.

Galería de Arte Zaca. Hasta el 30 de agosto.

Exposición de fotografía 'Paisajes de adobe y pixel', de Luis Miguel Ruiz Gordón.

Hasta el 30 de septiembre. Galería Wild Geese.

Exposición colectiva de arte en vidrio '¿Hay alguien ahí?', (hasta septiembre). Exposiciones permanentes de Cristal de La Granja, Tecnología del Vidrio, vidrieras del

Taller Maumejean, envases europeos del Siglo XVI al XIX, o vidrio contemporáneo, demostraciones de hornos y técnica del soplado con cañas. En la Fábrica de Cristales, esculturas de vidrio de Angela Teunissen y una selección de trabajos de los alumnos de la Escuela Superior del Vidrio.

Museo del Vidrio.

Muestra fotográfica 'Tiempo de recuerdos'. Lunes y martes, cerrado. Visitas guiadas y nocturnas previa inscripción.

Pozo de la Nieve.

REQUIJADA

Muestra de óleos y grabados en la posada real de las vegas de mano de la artista Xonia Wunsch.

Posada Real de las Vegas. Permanente. Cita en el tlf.: 620761550.

SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA

"Tercera generación de una saga de pintores", de Lope Tablada Martín, en el Centro Social de Caja Segovia.

Hasta el 6 de septiembre.

VALSAÍN

Muestra 'Tecnología tradicional' de producción propia del Museo Etnográfico regional

CENEAM. Hasta el 31 de agosto.

MADRID

Lola Catalá ofrece una colección de acuarelas y grabados en la galería Laura Márquez (c/ San Bernardo, 58).

Hasta el 28 de septiembre. Madrid.

cia- Bermejo en este mismo corralillo. El festival pondrá punto final a esta edición con la actuación del grupo Folklórico Aldaba procedentes del escorial a las 20.30

DISTINTOS ESCENARIOS
<segovia>

Segovia para niños y padres

Actividades para este verano organizadas por el Ayuntamiento de Segovia. Para despedir el verano, las Aventuras en Familia proponen un taller didáctico que comenzará a las 11.00 h. del día 8 de septiembre en el Acueducto. Más información en la página web turismode-segovia.com o en el Centro de Recepción de Visitantes.

VARIOS ESCENARIOS
<segovia>

Paseos de luna llena

El próximo viernes 31 de agosto en La Granja de San Ildefonso paseo de luna llena por el Camino de Pesquerías Reales con salida en el Campo de Polo. Y el sábado 29 de septiembre con salida en el Campo de fútbol de Palazuelos de Eresma, paseo con víspera de luna llena por el camino de la Ribera del Eresma y la Senda Verde. La hora de salida para ambos paseos es a las 22.00 h. Es válido para todos los públicos con una duración de tres horas. El precio es de 5 euros e incluye bebida, tentempie y camiseta. Es imprescindible llevar linterna o frontal.

CAMPO DE POLO
<La Granja y Palazuelos>

Convocatorias

Transporte universitario

La Asociación Horizonte Cultural ha abierto el periodo de preinscripción para transporte universitario entre Segovia y las distintas universidades de Madrid y Valladolid para el curso 2012-13.

HORIZONTE CULTURAL
<segovia>

Biblioteca

Hasta el día 8 de septiembre, la Biblioteca Municipal tendrá el siguiente horario: de lunes a viernes, de 09.00 a 15.00 h. y sábados, de 09.00 a 14.00 h.

BIBLIOTECA PÚBLICA
<segovia>

Taller de italiano

Todos los miércoles, a las 18,00 se imparte un taller de italiano impartido por Manuela Fusco, profesora de la Escuela Oficial de Idiomas.

LIBRERÍA AIDA BOOKS&MORE
<segovia>

Actividades en verano

El Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente organiza durante el mes de agosto talleres creativos y visitas guiadas. Información e inscripción en el tlf.: 921462010 y edu-



Restaurante

Edulis

Cocina creativa de temporada

Cerveza checa natural sin pasteurizar

☎ 921 49 31 23 • ENCINILLAS

CINEBOX

Centro C. Luz de Castilla
Tel. 902 46 32 69
Programación hasta el 30 de agosto
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

📺

TED

🕒

La J: 17.55 - 20.00 - 22.10
Sy D: 15.45
Madrugadas S: 00.35

🕒

La J: 17.55 - 20.00 - 22.10
Sy D: 15.45
Madrugadas S: 00.35

🕒

La J: 17.55 - 20.00 - 22.10
Sy D: 15.45
Madrugadas S: 00.35

📺

Brave 3D

🕒

La D: 19.45 - 21.45

🕒

La D: 19.45 - 21.45

🕒

La D: 19.45 - 21.45

📺

Brave

🕒

La J: 18.00 - 20.00 - 22.00
Sy D: 16.00
Madrugadas S: 00.00

🕒

La J: 18.00 - 20.00 - 22.00
Sy D: 16.00
Madrugadas S: 00.00

🕒

La J: 18.00 - 20.00 - 22.00
Sy D: 16.00
Madrugadas S: 00.00

📺

Piratas

🕒

La J: 17.45 - 19.45
Sy D: 15.45

🕒

La J: 17.45 - 19.45
Sy D: 15.45

🕒

La J: 17.45 - 19.45
Sy D: 15.45

📺

Piratas 3D

🕒

La J: 17.55 - 19.55
Sy D: 15.55

🕒

La J: 17.55 - 19.55
Sy D: 15.55

🕒

La J: 17.55 - 19.55
Sy D: 15.55

📺

El Legado de Bourne

🕒

La D: 19.15 - 22.00
Madrugadas S: 0.40
Sy D: 16.30

🕒

La D: 19.15 - 22.00
Madrugadas S: 0.40
Sy D: 16.30

🕒

La D: 19.15 - 22.00
Madrugadas S: 0.40
Sy D: 16.30

📺

Los Mercenarios 2

🕒

La J: 17.50 - 20.05 - 22.10
Sy D: 15.50
Madrugadas S: 00.20

🕒

La J: 17.50 - 20.05 - 22.10
Sy D: 15.50
Madrugadas S: 00.20

🕒

La J: 17.50 - 20.05 - 22.10
Sy D: 15.50
Madrugadas S: 00.20

📺

Madagascar 3

🕒

La J: 18.05 - 20.05 - 22.05
Sy D: 16.05
Madrugadas S: 00.05

🕒

La J: 18.05 - 20.05 - 22.05
Sy D: 16.05
Madrugadas S: 00.05

🕒

La J: 18.05 - 20.05 - 22.05
Sy D: 16.05
Madrugadas S: 00.05

📺

El Caballero Oscuro La Leyenda Renace

🕒

La D: 21.30
Madrugadas S: 0.35

🕒

La D: 21.30
Madrugadas S: 0.35

🕒

La D: 21.30
Madrugadas S: 0.35

📺

Prometheus (3D)

🕒

S: 23.45

🕒

S: 23.45

🕒

S: 23.45

📺

Prometheus

🕒

La D: 19.00 - 21.30
S: 00.05
Sy D: 16.30

🕒

La D: 19.00 - 21.30
S: 00.05
Sy D: 16.30

🕒

La D: 19.00 - 21.30
S: 00.05
Sy D: 16.30

ARTE7

C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)
Tel. 921 43 21 28
Programación hasta el 30 de agosto
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

📺

Brave 3D

🕒

V: 18.10 - 20.05 - 22.00
S: 16.10 - 18.10 - 20.05 - 22.00
D: 16.10 - 18.10 - 20.05
De La J: 18.10 - 20.05

🕒

V: 18.10 - 20.05 - 22.00
S: 16.10 - 18.10 - 20.05 - 22.00
D: 16.10 - 18.10 - 20.05
De La J: 18.10 - 20.05

🕒

V: 18.10 - 20.05 - 22.00
S: 16.10 - 18.10 - 20.05 - 22.00
D: 16.10 - 18.10 - 20.05
De La J: 18.10 - 20.05

📺

Brave

🕒

V: 18.20 - 20.15 - 22.15 - 00.10
S: 16.20 - 18.20 - 20.15 - 22.15 - 00.10
D: 16.20 - 18.20 - 20.15 - 22.15
De La J: 18.20 - 20.15 - 22.15

🕒

V: 18.20 - 20.15 - 22.15 - 00.10
S: 16.20 - 18.20 - 20.15 - 22.15 - 00.10
D: 16.20 - 18.20 - 20.15 - 22.15
De La J: 18.20 - 20.15 - 22.15

🕒

V: 18.20 - 20.15 - 22.15 - 00.10
S: 16.20 - 18.20 - 20.15 - 22.15 - 00.10
D: 16.20 - 18.20 - 20.15 - 22.15
De La J: 18.20 - 20.15 - 22.15

📺

TED

🕒

V: 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
S: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
D: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30
De La J: 18.30 - 20.30 - 22.30

🕒

V: 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
S: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
D: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30
De La J: 18.30 - 20.30 - 22.30

🕒

V: 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
S: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
D: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30
De La J: 18.30 - 20.30 - 22.30

📺

El Caballero Oscuro La Leyenda Renace

🕒

Va S: 00.00
De La J: 22.00

🕒

Va S: 00.00
De La J: 22.00

🕒

Va S: 00.00
De La J: 22.00

📺

Pegado a tu Almohada

🕒

V: 20.20 - 22.20 - 00.20
S: 16.30 - 20.20 - 22.20 - 00.20
D: 16.30 - 20.20 - 22.20
De La J: 20.20 - 22.20

🕒

V: 20.20 - 22.20 - 00.20
S: 16.30 - 20.20 - 22.20 - 00.20
D: 16.30 - 20.20 - 22.20
De La J: 20.20 - 22.20

🕒

V: 20.20 - 22.20 - 00.20
S: 16.30 - 20.20 - 22.20 - 00.20
D: 16.30 - 20.20 - 22.20
De La J: 20.20 - 22.20

📺

El Legado de Bourne

🕒

V: 19.30 - 22.00 - 00.30
S: 17.00 - 19.30 - 22.00 - 00.30
D: 17.00 - 19.30 - 22.00
De La J: 19.30 - 22.00

🕒

V: 19.30 - 22.00 - 00.30
S: 17.00 - 19.30 - 22.00 - 00.30
D: 17.00 - 19.30 - 22.00
De La J: 19.30 - 22.00

🕒

V: 19.30 - 22.00 - 00.30
S: 17.00 - 19.30 - 22.00 - 00.30
D: 17.00 - 19.30 - 22.00
De La J: 19.30 - 22.00

📺

Los Mercenarios 2

🕒

V: 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
S: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
D: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30
De La J: 18.30 - 20.30 - 22.30

🕒

V: 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
S: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
D: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30
De La J: 18.30 - 20.30 - 22.30

🕒

V: 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
S: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
D: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30
De La J: 18.30 - 20.30 - 22.30

📺

Madagascar 3

🕒

V: 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
S: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
D: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30
De La J: 18.30 - 20.30 - 22.30

🕒

V: 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
S: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
D: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30
De La J: 18.30 - 20.30 - 22.30

🕒

V: 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
S: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30 - 00.30
D: 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30
De La J: 18.30 - 20.30 - 22.30

📺

Piratas

🕒

V: 18.15 - 20.00
Sy D: 16.30 - 18.15
De La J: 18.15 - 20.00

🕒

V: 18.15 - 20.00
Sy D: 16.30 - 18.15
De La J: 18.15 - 20.00

🕒

V: 18.15 - 20.00
Sy D: 16.30 - 18.15
De La J: 18.15 - 20.00



Vete al Fresco

Ciclo musical por las calles de la capital organizado de el Ayuntamiento. El próximo jueves 30 'Cuarteto Kaiser' en Negresco-La Concepción. Viernes 31, 'En clave de luna' en el restaurante Rebedal-Bodega del Barbero; en el bar Maype la Rondalla Gran Vals; en Discoteca Sabatt, 'Kitchengarden'; en La Frasca-Canavan's, 'Dúo Rockservice'. Todos los conciertos comenzarán a las 22:00 horas.

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Y puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tlf 921 462396. Horarios: de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Lunes y martes, cerrado.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, ce-

FESTEJOS

Fiestas en los pueblos.

►**Mañana día 27:** Lunes de Toros de Sepúlveda, festividad de la Inmaculada Concepción en Cantimpalos, fiestas patronales en Bernardos, fiesta del Sto. Cristo de la Agonía en Labajos, de Ntra. Sra. Virgen del Carmen en Matabuena, San Bartolomé en San Martín y Mudrián, y San Sebastián en Villacastín.

FARMACIAS

Día 26 de agosto

Segovia
HOY: **Día y noche:** Postigo de Frutos. Ezequiel González, 15.
MAÑANA: **Día y noche:** Lopez Cuerdo. Corpus, 1.
►**El Espinar:** Avd. Hontanilla,18.
►**Otras localidades** Las 24 horas, permanece abierta la farmacia de Ayllón.
De 10,00 a 22,00 horas, los despachos de Sacramenia, Carbonero el Mayor, Navafria, Bernardos y La Granja.
De 10,00 a 20,00 horas, Navas de San Antonio.



En AIDA Books&More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

y necesitamos voluntarios

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería.
C/ Marqués del Arco,nº26. 40003 - Segovia.
Más info:Tel: 921 46 22 68.
aidabooks@ong-aida.org

A group of approximately 12 people are posing for a group photo on a city street. Most of the men are wearing bright orange t-shirts that feature a graphic of a person in a boat. One person, standing in the back row on the left, is wearing a blue and white striped outfit, a large blue hat with a pig mask, and a large inflatable pig mask around their neck. The group is arranged in two rows, with some people kneeling or crouching in the front. The background shows a street with buildings, a Spanish flag hanging from a building on the left, and a red umbrella held by someone in the back row. The scene is outdoors during the day.

MONTADITOS

Jamón con tumaca	1,25 €
Lomo con queso y tomate	1,25 €
Bacón con queso	1,25 €
Salmón ahumado con philadelphia	1,25 €
Anchoas con crema de queso ..	1,25 €
Bonito con mahonesa	1,25 €
Cangrejo. cebolleta tierna y mahonesa	1,25 €
Calamares a la andaluza	1,25 €
Chorizo frito	1,25 €
Pollo plancha con ali-oli	1,25 €

RESTAURANTE
UNIVERSAL
CERVECERÍA

LAS NOCHES DE LA UNIVERSAL

Ensalada crujiente de langostinos o Salmorejo cordobés

Lomos de bacalao o Solomillo de cebón

Tarta Queso o Brownie de chocolate

Café y Licor

Viernes,
sábados
y domingos

23,50€

Baltasar Gracián, 9 (Cines Arte7) Párking gratuito
Teléfono reservas: 921 43 84 90. Móvil 607 59 06 32

PARA COMENZAR

Broquetas de jamón ibérico	9 €
Crujiente de gambas con soja (12 un.)	12 €
Calamares a la andaluza	9 €
Chopitos	9 €
Mousse de foie gras con pan de pasas	16 €
Provolone lleso provolone con salsa criollal	10 €
Escabeche de pollo en ensalada	10 €
Tomate Raf con idiazabal	8 €
Ibéricos "La Universal" (jamón, salchichón, chorizo Picos de Antequera y queso idiazabal)	14 €

PRIMEROS

Judiones de la Granja	8 €
Crema de temporada	8 €
Ensalada del Chef	8 €

SEGUNDOS

Solomillo de cebón al Oporto	14 €
Guiso casero del día	12 €
Taco de Bacalao	12 €
Cochinillo Asado	16 €
Magret de Pato	15 €

Elegir un primero,
un segundo y un postre
con pan y café incluido **25€**

Precios con iva incluido

EL TIEMPO



El sol sale a las 07:38 y se pone a las 20:58

NUEVA 16/09 CRECIENTE 22/09 LLENA 31/08 MENGUANTE 08/09

Segovia y Madrid, unidas por ocho servicios Avant por sentido en 27 minutos

renfe

www.renfe.com 902 320 320

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Por qué se está calentando el planeta?

El calentamiento se está produciendo por el incremento de la concentración de los gases de efecto invernadero. Estos gases actúan como una barrera y hacen que la Tierra vuelva a recibir parte del calor que ella misma desprende.

Sam Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com

HOY

28° MÁX.
12° MÍN.

Algo nuboso

El tiempo será apacible la mañana del domingo. Por la tarde, cielo poco nuboso, y por la noche, intervalos de nubes altas. Temperaturas sin cambios. Termómetros alrededor de 12°C a primeras horas y en torno a 28°C a mediodía. Vientos flojos del este al principio, rolando a suroeste durante la tarde.



MAÑANA

Buen tiempo

31° MÁX.
14° MÍN.

Se incrementarán las nubes el lunes por la mañana. A medida que avance el día la nubosidad será escasa. Ligera subida de temperaturas. Mínimas alrededor de 14°C, máximas en torno a 31°C.



MARTES

Pocas nubes

26° MÁX.
18° MÍN.

El cielo estará totalmente despejado la mañana del martes. Por la tarde, prácticamente sin nubes, y por la noche, presencia de algunas nubes altas. Temperaturas sin cambios.



NIVELES DE LOS EMBALSES	Burgomillado	Linares	Vencías
Últimos datos disponibles	14 CAPACIDAD	58 CAPACIDAD	5 CAPACIDAD
hm ³	8 NIVEL ACTUAL	21 NIVEL ACTUAL	5 NIVEL ACTUAL

VIENTO	RAYOS UV	SENSACIÓN TÉRMICA
21 km/h	Índice de radiación muy alto	20º
DIRECCIÓN	COTA DE NIEVE	POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN
Noroeste	3000 m	10%

EN ESPAÑA

HOY

Intervalos nubosos en Cataluña, Baleares y mitad norte de la Comunidad Valenciana, con chubascos dispersos más probables por la mañana. Intervalos nubosos en Canarias y en el resto bastante despejado. Moderado descenso térmico.



MAÑANA

Nuboso en la vertiente mediterránea, con chubascos tormentosos en el litoral catalán y valenciano, remitiendo por la tarde. Intervalos nubosos en el oeste peninsular. Suben las máximas en la mitad norte y Baleares.

MARTES

Intervalos de nubes en el extremo norte, con posibles chubascos dispersos o tormentas en Pirineos y en el norte de Cataluña. Por la tarde serán probables algunas precipitaciones débiles en Galicia y en cantábrico occidental.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY	MÁX. MÍN.		MÁX. MÍN.		MÁX. MÍN.		MÁX. MÍN.		MÁX. MÍN.		MÁX. MÍN.	
	A Coruña	22º 15º	Cáceres	32º 16º	Guadalajara	31º 15º	Madrid	30º 17º	Pontevedra	24º 13º	Teruel	30º 10º
	Albacete	34º 18º	Cádiz	28º 22º	Huelva	34º 20º	Málaga	30º 25º	S. Sebastián	23º 16º	Toledo	32º 19º
	Alicante	29º 24º	Castellón	29º 22º	Huesca	30º 14º	Melilla	32º 25º	Salamanca	29º 10º	Valencia	28º 23º
	Almería	29º 22º	Ceuta	32º 22º	Jaén	32º 21º	Murcia	33º 24º	S.C. Tenerife	29º 25º	Valladolid	28º 12º
	Ávila	28º 11º	Ciudad Real	32º 18º	Las Palmas	28º 24º	Ourense	30º 12º	Santander	24º 15º	Vitoria	26º 9º
	Badajoz	34º 17º	Córdoba	36º 20º	León	25º 10º	Oviedo	23º 13º	Segovia	28º 12º	Zamora	28º 12º
	Barcelona	28º 22º	Cuenca	30º 14º	Lleida	31º 17º	Palencia	27º 11º	Sevilla	35º 20º	Zaragoza	30º 16º
	Bilbao	24º 15º	Girona	30º 17º	Logroño	28º 13º	Palma	30º 20º	Soria	27º 9º		
	Burgos	26º 10º	Granada	33º 14º	Lugo	26º 11º	Pamplona	27º 12º	Tarragona	28º 21º		

EN EUROPA

HOY

La llegada de un frente atlántico por el noroeste peninsular aportará inestabilidad en la mitad norte, provocando fuertes vientos en Galicia, nubosidad y algo de precipitación en este sector. En Canarias siguen los Alisios.



	MÁX	MÍN
Amsterdam	18°	14°
Atenas	40°	26°
Belgrado	36°	25°
Berlín	22°	17°
Berna	18°	14°
Bruselas	19°	13°
Bucarest	40°	21°
Estocolmo	17°	11°
Londres	21°	14°
Moscú	20°	12°
París	23°	14°
Praga	23°	15°
Roma	30°	21°
Varsovia	23°	15°

BONOLOTO

Lunes 20 de agosto

15 - 18 - 25 - 31 - 32 - 38
Complem. 9 - R: 5

Martes 21 de agosto

3 - 12 - 23 - 28 - 42 - 48
Complem. 25 - R: 7

Miércoles 22 de agosto

2 - 3 - 4 - 12 - 17 - 41
Complem. 10 - R: 7

Viernes 24 de agosto

10 - 13 - 22 - 39 - 45 - 47
Complem. 40 - R: 3

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 23 de agosto

3 10 13 20 24 48
Complem. 38 Reintegro 5

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 25 de agosto

17 19 34 39 41 45
Complem. 22 Reintegro 1

GORDO PRIMITIVA

Domingo 19 de agosto

3 14 25 51 52
Nº Clave (Reintegro) 5

EUROMILLONES

Martes 21 de agosto

4 - 5 - 17 - 38 - 48
Estrellas 4 - 3

Viernes 24 de agosto

5 - 6 - 12 - 19 - 37
Estrellas 7 - 3

EL 7/39

Jueves 23 de agosto

4 11 14 17 21
22 37 Reintegro 9

Domingo 19 de agosto

6 9 10 15 19
32 38 Reintegro 7

ONCE

Sábado 25 de agosto
Serie: 028 94731

Viernes 24 de agosto 34442

Jueves 23 de agosto 46704

Miércoles 22 de agosto 20329

Martes 21 de agosto 98558

Lunes 20 de agosto 59795

Domingo 19 de agosto 06967

SUPER ONCE DE LA ONCE

Sábado 25 de agosto

07 12 13 18 29
37 38 39 41 43
44 46 51 57 63
65 66 67 68 79

Lo que necesitan urgentemente
NO SON UNOS ZAPATOS
lo que necesitan, es tener una vida digna.

APADRINA UN NIÑO
contribuye al desarrollo de su comunidad.

25 años
Ayuda en Acción
www.ayudaenaccion.org
902 402 404

necesitamos
tu
Sangre



Vente a donar



HERMANDAD DE
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)



921 46 14 39

|LOS CINCO MÁS VISTOS DEL VIERNES|

Antena 3 consiguió ser la cadena más vista del viernes gracias a sus series. Destaca el Telediario de la 1 que sigue siendo la primera opción de los espectadores en cuanto a información.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. LOS SIMPSONS	1.922.000	17,5%	ANTENA 3
2. TELEDIARIO 1	1.876.000	15,4%	TVE 1
3. ANTENA 3 NOTICIAS 1	1.807.000	14,8%	ANTENA 3
4. SÁLVAME DIARIO	1.797.000	18,1%	TELECINCO
5. EL SECRETO DE PUENTE...	1.696.000	16,8%	ANTENA 3

|SHARE|

18,1%
SÁLVAME

‘Sálvame diario’ lideró este viernes la franja del *prime time* gracias en parte a la sonada separación de la colaboradora Rosa Benito de su marido Amador Mohedano. El programa contó con el respaldo del 18,1% de los espectadores.

|DESTACADOS Y BREVES|

Novedosas intrigas en ‘Navy: investigación criminal’

En el primer capítulo, el equipo de NCIS es llamado para detener a un oficial de la Marina antes de que se suicide arrojándose al vacío. Después, encuentran una misteriosa muerte en un barco. **LA SEXTA. 17,00 HORAS**

Telecinco graba las audiciones a ciegas del concurso ‘La voz’

David Bisbal, Melendi, Rosario Flores y Malú están valorando exclusivamente, por medio de audiciones a ciegas, las cualidades vocales de un nutrido grupo de aspirantes con el objeto de configurar los equipos de cantantes que liderará el concurso de Telecinco *La voz*.

Lisa se pierde en la nueva entrega de ‘Los Simpson’

Lisa se pierde en la ciudad cuando coge un autobús para ir al museo. Homer debe acudir al rescate. Por otra parte, Bart tiene que ir al médico cuando se le pegan varios objetos de broma a la cara. **ANTENA 3. 14,00 HORAS**

Lo nuevo de ‘Gossip girl’, en octubre en Cosmopolitan

El 21 de octubre a las 19,50 horas vuelve *Gossip girl* con su sexta temporada en exclusiva a Cosmopolitan Televisión. Los chicos mas pijos del Upper East Side nos dicen adiós y seguro que los nuevos episodios estarán repletos de nuevos looks impresionantes.

tve1

06:00	Noticias 24 horas
09:55	Abuela de verano
12:10	Lo que hay que ver
12:40	Conectando España
13:30	Cocina con Sergio
14:00	Solo moda en La 1
14:30	Corazón
15:00	Telediario 1. Informativo
15:50	El tiempo.
16:00	Vuelta Ciclista a España
18:00	Sesión de tarde. <i>Kull, el conquistador</i>
19:25	Cine. <i>La tía de Carlos</i>
21:00	Telediario 2.
22:05	El tiempo
22:15	La película de la semana <i>Y entonces llegó ella</i>
23:45	Especial cine. <i>Arma letal 3</i>
01:35	TVE es música
04:00	Noticias 24 horas

tve2

10:30	El día del Señor
11:30	Pueblo de Dios
12:00	Babel en TVE
12:30	Los oficios de la cultura
13:00	Los balleneros del norte
13:30	El escarabajo verde
14:00	Catálogo de El Bulli
15:00	Saca la lengua
15:35	Saber y ganar
16:15	Grandes documentales
17:05	Biodiario
17:10	Docufilia
19:00	Colón y la era del descubrimiento
20:00	Paraísos de Centroamérica
20:30	Tres 14
21:00	Página 2
21:30	Redes
22:00	Lorca, muerte de un poeta
23:50	Crónicas
00:50	Metrópolis
01:20	Festivales de verano

07:00	Megatrix. Espacio infantil
	Barrio Sesamo, Pelopicopata, Los más...
14:00	Los Simpson. Animación
15:00	Antena 3 Noticias 1. Informativo
15:30	Deportes
15:45	El tiempo
16:00	Multicine. <i>El precio de la infidelidad</i>
17:45	Multicine. <i>Dream hotel: Malasia</i>
19:45	Multicine. <i>Traición familiar</i>
21:00	Antena 3 Noticias 2.
21:30	Deportes
21:45	El tiempo
22:00	Ver cine
22:05	Cine. <i>Cuestión de honor</i>
00:30	Cine. <i>Gonger 2, el regreso del mal</i>

cuatro

08:15	Top Gear
10:45	Escapadas de lujo: Reino Unido, Simon Woodroffe
11:45	Escapadas de lujo. Francia: Florence y Daniel Cathiard
12:45	Callejeros viajeros. Florianópolis y Gran fiesta griega
14:00	Noticias Cuatro.
14:50	Deportes Cuatro
15:45	Home Cinema. <i>En busca de la lanza perdida</i>
17:30	Home Cinema. <i>Tornados de hielo</i>
19:15	Ola, ola
20:00	Noticias Cuatro
21:00	Deportes Cuatro
21:30	Ola, ola
22:30	Callejeros viajeros. Costa Amalfitana
23:45	Callejeros viajeros. Playas de Acapulco
00:45	Cuarto Milenio

5

06:45	I Love TV. Entretenimiento
08:30	El coche fantástico. Serie
09:30	Previo Mundial Motociclismo. GP República Checa
11:00	Mundial Motociclismo. GP República Checa
15:00	Informativos Telecinco
	Presentado por Carme Chaparro y J. Mª Pascual
16:00	Cine en familia. <i>Dejate llevar</i>
18:15	¡Que tiempo tan feliz!
20:55	Informativos Telecinco
22:00	Aída. <i>65 minutos, Toldo sobre mi padre, La estrategia del esquirol y Corazón latino</i>
03:00	Minutos mágicos

07:30	La Sexta en concierto
08:40	Historias con denominación de origen
09:10	Bestial
10:05	Carreteras secundarias
11:05	Bares, qué lugares
12:00	Vidas anónimas
13:00	Salvados
13:55	La Sexta Noticias 1. Informativo
14:55	La Sexta Deportes
15:30	Cine. <i>Un ratoncito duro de roer</i>
17:00	Navy: investigación criminal
18:55	¿Quién vive ahí?
20:00	La Sexta Noticias 2. Informativo
20:55	La Sexta Deportes
21:30	El club de la comedia. Entretenimiento
22:25	Bones. Serie
02:00	Astro tv

07:30	Música Castilla y León
09:00	El reportero
10:00	Santa Misa. Desde Palencia
11:00	Jotas y mucho más
12:30	De fiesta en fiesta
13:00	Stingers. Serie
14:30	CyLTV Noticias
15:10	El tiempo
15:15	Tiempo de viajar
16:10	Open de Castilla y León
17:45	Marea alta
18:30	Castilla y León en el mundo
19:30	El pasacalles
20:30	CyLTV Noticias. Con Antonio Renedo
21:10	El tiempo
21:15	Marea alta. Serie
22:10	Cine. <i>La boda del Monzón</i>
00:00	De fiesta en fiesta
00:45	CyLTV Noticias

08:25	Dibujos animados. Infantil
10:30	La casa de los líos
11:15	Policías en el corazón de la calle. Serie
14:00	Este es mi barrio
15:00	Ven de viaje
16:00	Deportes de aventura
16:30	Documental
18:00	Cine. <i>Kárate a muerte en el infierno</i>
19:50	Reportaje
20:00	Un chupete para ella
21:00	Palomitas. Cámara oculta
22:00	Palabras a medianoche
	Espacio de entrevistas conducido por Jesús Fonseca
22:30	Grana y oro. Con Carlos Santoyo
23:30	Palomitas: Cámara oculta
00:30	Ven de viaje

10:00	Valores en alza. Presentado por Evaristo de Vicente
11:00	Empresas con identidad
11:30	Gato gourmet
12:00	Estar bien
12:30	Todo viaje
13:15	La tierra del toro
14:30	La salud en tu mesa
15:00	El Telediario de Intereconomía. Noticias de actualidad. Con Juan Ignacio Ocaña
15:50	Lágrimas en la lluvia
	Documental
20:00	Misterios de la historia
21:00	El Telediario de Intereconomía
21:35	Sin tapujos
22:20	12 hombre sin vergüenza
00:00	Punto pelita
02:30	Teletienda

09:15	Tenis. ATP Winston Salem
10:45	Ciclismo. Vuelta a España
12:30	Tenis. Directo. Open de Castilla y León Final
14:00	Automovilismo. Directo. Prueba Zandvoort
15:30	Vela. Semana náutica de Melilla
15:45	Tenis. ATP Winston Salem
17:30	Fútbol. Champions League
18:00	Atletismo. Directo. Campeonato de España
21:30	Ciclismo. Vuelta a España
23:15	Automovilismo. Prueba Zandvoort
00:45	Tenis. Open de Castilla y León Final

07:35	Multiaventura
08:00	Agenda Cyberclub
12:00	Liga de fútbol. Segunda división
	Fuenlabrada-Sporting
14:00	Telenoticias
15:00	Deportes
15:20	El tiempo
15:30	Justh For Laughs
15:55	Cine. <i>Algunos hombres buenos</i>
18:20	Cine. <i>La panadera y el emperador</i>
20:25	Telenoticias
21:00	Deportes
21:10	El tiempo
21:20	Mi cámara y yo
22:00	El Megahit. <i>Poseidon</i>
23:45	Cine. <i>Virgen a los 40</i>
01:40	Cine: sala de madrugada. <i>Amor y otros desastres</i>

07:39	Los Lunnis. Animación
09:05	El pequeño mundo de Ben y Holly
09:40	El pequeño mundo de Ben y Holly
10:10	Dino tren
11:35	Dibo
12:25	Las aventuras de Tom y Jerry
13:50	Pokemon
15:00	Los pingüinos de Madagascar
16:10	Cine. <i>Annie</i>
17:30	Icarly
18:15	Davincibles
19:30	George de la jungla
	Dos entregas
20:20	Los pingüinos de Madagascar
21:30	Cine. <i>Corina, Corina</i>
23:15	Ana y los siete

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

La información de Segovia, siempre CERCA DE TI, con El Adelantado

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y
te contaremos más...

www.ong-aida.org
C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★	Un ratoncito duro de roer	15:30	La Sexta	Comedia
★	En busca de la lanza perdida	15:45	Cuatro	Aventuras
★	Kull, el conquistador	18:00	TVE 1	Aventuras
★★★	La boda del Monzón	22:10	CYLTV	Comedia
★★	Cuestión de honor	22:05	Antena 3	Intriga
★★	Y entonces llego ella	22:15	TVE 1	Comedia

15:30 Un ratoncito duro de roer

(LA SEXTA) ★★
EEUU, 1997. 93 minutos. D: Gore Verbinski. Reparto: Nathan Lane, Lee Evans, Vicki Lewis, Christopher Walken, William Hickey, Maury Chaykin
Dos hermanos heredan de su padre una mansión en la cual vive un ratón. El roedor intentará por todos los medios evitar que los nuevos propietarios se deshagan de la vivienda.



18:00 Kull, el conquistador (TVE 1) ★



EEUU, 1997, 95 m. Director: John Nicolella. Reparto: Kevin Sorbo, Tia Carrere, Thomas Ian Griffith, Roy Brocksmith, Harvey Fierstein
Kull es un bárbaro guerrero lleno de valor, destreza y fuerza que llega a ser rey en su tierra, Valusia. Adorado por los suyos y amado por la hermosa adivina Zareta, Kull pronto se convierte en enemigo mortal de las fuerzas del mal, cuyo líder es la perversa Akivasha, que intentará seducirle para asesinarle.

22:10 La boda del Monzón (CYLTV) ★★★

India, año 2001. 114 m. Director: Mira Nair. Reparto: Naseeruddin Shah, Lillete Dubey, Shafali Shetty, Vijay Raaz, Tilotama Shome, Vasundhara Das
Los preparativos de una boda en Nueva Delhi, que durará cuatro días, reflejan los conflictos entre generaciones partidarias de seguir las tradiciones y otras defensoras de la modernidad. A Lalit Verma y a su mujer Pimmi el enlace concertado de su hija les lleva casi al borde de un ataque de nervios.



22:05 Cuestión de honor (ANTENA 3) ★★



EEUU, año 2007. 107 m. Director: Gavin O. Reparto: Colin Farrell, Ed Norton, Jon Voight
Cuatro policías de la ciudad de Nueva York han muerto en una emboscada que tiene a todo el departamento alerta y preocupado. Con un asesino suelto, el jefe de detectives de Manhattan Francis Tierney Sr. le pide a su hijo, el detective Ray Tierney, que se haga cargo de la investigación.

22:15 Y entonces llegó ella (TVE 1) ★★

EEUU, año 2004. 90 m. Director: John Hamburg. Reparto: Ben Stiller, Jennifer Aniston, Philip Seymour Hoffman
Reuben Feffer es un tipo con aversión al riesgo y vida planificada que se le complica cuando su novia, en su luna de miel, no deja de sentir interés por un musculoso instructor. Entonces aparece Polly, una antigua amiga de la infancia, que introduce a Reuben en los deportes de riesgo.



deporte

butaca deportiva

Motociclismo. Gp de la República Checa	11:00	Telecinco
Ciclismo. Vuelta a España	16:00	TVE 1
Tenis. Final. Open de Castilla y León.	16:10	CYLTV
Fútbol. Primera División. Osasuna - Barcelona	19:00	Canal + Liga / Gol TV
Fútbol. Primera División. Granada - Sevilla	21:00	Canal + Liga / Gol TV
Fútbol. Primera División. Getafe - Real Madrid	21:00	Canal +
Fútbol. Primera División. Valencia - Deportivo	23:00	Canal + Liga / Gol TV

11:00 Motociclismo: Gran Premio de la República Checa (TELECINCO)

Los pilotos españoles Jorge Lorenzo y Dani Pedrosa lucharán mano a mano por la victoria en el Gran Premio de la República Checa, como ya sucediera la pasada semana en Indianápolis. En principio, el balear, líder del Mundial con 18 puntos de diferencia, partirá con una ligera ventaja al haber conquistado la 'pole' en los entrenamientos de ayer.



21:00 Fútbol: Getafe vs Real Madrid (CANAL +)

El Real Madrid, vigente campeón de la Liga, intentará olvidarse del tropiezo del pasado miércoles en la Supercopa de España cuando cayó ante el Barcelona, venciendo en su primer desplazamiento de la temporada. No lo tendrá sencillo el equipo de Mourinho, puesto que se enfrentarán al siempre combativo Getafe, que quiere estrenar su casillero de triunfos tras haber caído derrotado en la primera jornada ante el Sevilla en el Sánchez Pizjuán.

entretenimiento

butaca de programas

Cocina con Sergio	13:30	TVE 1
Ola, ola	19:15 y 21:30	Cuatro
El club de la comedia	21:30	La Sexta
Callejeros viajeros	22:30	Cuatro
Crónicas	23:50	La 2
Cuarto Milenio	00:45	Cuatro



22:30 Callejeros viajeros. Costa Amalfitana (CUATRO)

Hay 50 kilómetros de costa y 13 pueblos, es el paraíso azul de Italia, es la Costa Amalfitana. A tan solo 60 kilómetros al sur de Nápoles está Positano, el primer pueblo de la Costa Amalfitana desde Sorrento. Es una localidad vertical construida en un acantilado. «Todo el día subes y bajas escalones, pero al final tienes la recompensa», dice Lucía, una guía local, al llegar a la tranquila playa de Fornillo.

23:50 Crónicas (LA 2)

Crónicas ha elaborado un especial de cuatro capítulos sobre la historia de ETA. Esta cuarta parte recorre los años que transcurren desde el Pacto de Estella en el 98 hasta el momento actual. Un período que dibuja una banda armada cada vez más acorralada policial y judicialmente. Una ETA que en los últimos 14 años ha declarado cuatro altos el fuego general, dos parciales y un cese definitivo.



series

butaca de ficción

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

★★	Top Gear	08:15	Cuatro	Acción
★★	El coche fantástico	08:30	Telecinco	Aventuras
★★★	Aída	22:00	Telecinco	Comedia
★★	Bones	22:25	La Sexta	Intriga

22:00 Aída (TELECINCO) ★★

En el primer capítulo, titulado 65 minutos, Luísa, huido, no puede creer que Ainhoa le haya denunciado por acoso. Si le declararan culpable se enfrentaría a una pena de prisión de un año de cárcel. Él cree que si habla con ella todo se solucionará, pero la interlocución entre ambos provoca el efecto contrario: la situación empeora.



LA SALUD, DERECHO DE TODOS: ¡ACTÚA!

www.manosunidas.org

Manos Unidas
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

902 40 07 07

[LA ÚLTIMA]

Lo sabe, no lo sabe

El nuevo programa de preguntas y respuestas de Cuatro, presentado por Juanra Bonet y en antena desde hace cerca de un mes, tuvo como escenario las calles del centro de Segovia en la emisión del pasado viernes

EL ADELANTADO / SEGOVIA

¿Quieres ganar 3.000 euros en diez minutos? Ésta es la sugerente pregunta que Juanra Bonet plantea a personas escogidas al azar en plena calle en “Lo sabe, no lo sabe”, un nuevo concurso que Cuatro emite en horario nocturno desde el pasado 30 de julio y que en su programa del pasado viernes tuvo como escenario varias calles del centro de Segovia.

Concretamente, la Calle Real y los alrededores de la Biblioteca Pública fueron los enclaves escogidos por el equipo, que plantean a los concursantes preguntas de cultura general.

Tras aceptar el reto de participar en el programa, que Cuatro produce en colaboración con Mandarina SL, los concursantes se enfrentan a preguntas muy variadas, como por ejemplo: ¿De qué nacionalidad es el tenista Roger Federer? ¿Cuáles son los palos de la baraja francesa? o ¿Cómo se llama la academia de magia donde estudia Harry Potter?

La principal singularidad del programa reside en que los propios concursantes no pueden responder a las preguntas, sino que tienen que localizar entre los transeúntes a alguien que lo haga por ellos. Pero las sorpresas no acaban aquí: conocer las respuestas correctas no siempre implicará que los participantes ganen. “Puede resultar tan valioso saber algo como ignorarlo”, asegura Juanra Bonet.

“Me sorprende la gente que quiere participar casi sin pensarlo y los que se niegan en redondo. Voy preguntando, ¿quieres ganar 3.000 euros en diez minutos? Y la mayoría dicen sí o no, pero poca gente pregunta cómo”, señala el presentador.

En cada emisión, varios participantes elegidos al azar tratan de conseguir un premio máximo de 3.000 euros. Para conseguirlo, el presentador les formulará las preguntas y a continuación les pedirá que busquen a alguien de la calle que responda por ellos. Si la pregunta se realiza con la premisa de ‘Lo sabe’, el concursante deberá encontrar a una persona que conozca la respuesta, mientras que si se efectúa bajo la condición de ‘No lo sabe’, deberá



El programa ‘Lo sabe, no lo sabe’ tuvo como escenario el viernes las calles de Segovia. En la imagen, un momento del concurso. / LARA MAZAGATOS

buscar a alguien que desconozca la respuesta para que falle y así poder continuar jugando.

En el caso de que la respuesta no sea la adecuada, el concursante tendrá otra oportunidad utilizando el comodín de la ‘llamada de emergencia’, recurso que solo podrán utilizar una vez: el presentador hace una

llamada telefónica de la agenda personal del participante para que responda por él y si la respuesta no es la oportuna, queda automáticamente eliminado.

La cuantía del premio va aumentando a medida que los concursantes van superando las preguntas hasta alcanzar el cuarto nivel, donde se aseguran mil euros. A partir

de ese momento, el participante tiene que decidir si quiere plantarse con los mil euros conseguidos o arriesgarse para intentar conseguir los 3.000 euros o perder todo lo que había ganado. En esta última fase, el concursante elegirá el tipo de respuesta (‘Lo sabe’ o ‘No lo sabe’) antes de conocer el enunciado de la pregunta final.

SIEMPRE
MONOGRÁFICOS
INFORMACIÓN
ESFUERZO
DEBATE
OPINIÓN
SEGOVIA
NOTICIAS
PROVINCIA
COMPROMISO
ILUSIÓN JUNTOS
VERACIDAD

Somos líderes

GRACIAS A TI
seguimos siendo el NÚMERO 1

El periódico *más leído* en Segovia

Fuente: 1ª Ola EGM 2012. Provincia de Segovia



En el mes de marzo: 322.594 visitas y 892.599 páginas vistas en www.eladelantado.com